

GORENJSKI GLAS

GLASILO
SOCIALISTIČNE
ZVEZE DELOVNEGA
LJUDSTVA ZA
GORENJSKO

V SREDIŠČU POZORNOSTI

Anzelnova cesta

Ljudska šegavost je sporni bohinjci cesti že dala ime, kar Anzelnova cesta ji pravijo domačini, vaščani Stare Fužine. Verjetno se je bo prijelo, kakor se »domače« ime prime nove krčme.

Bohinjci vedo, da so ga ušpičili, ko so brez papirjev zrlili čisto ob jezeru. Toda takšnega hrupa niso pričakovali. Ali pa so ga, kdo ve? Na sporno cesto se zdaj obešajo vse težave in problemi bohinjkega vsakdana. Vstajanje pred zoro in dve uri kinkanja v avtobusu, ki po luknjasti cesti poskakuje proti tovarnam na Jesenice, v Kranj. Turistični zaslužek, ki ne more in ne more dohiteti blejskega. Podrte smreke, s katerimi ni takšnega zaslužka, kot bi kmetje želeli. Vsa pozabljenost v tem koncu.

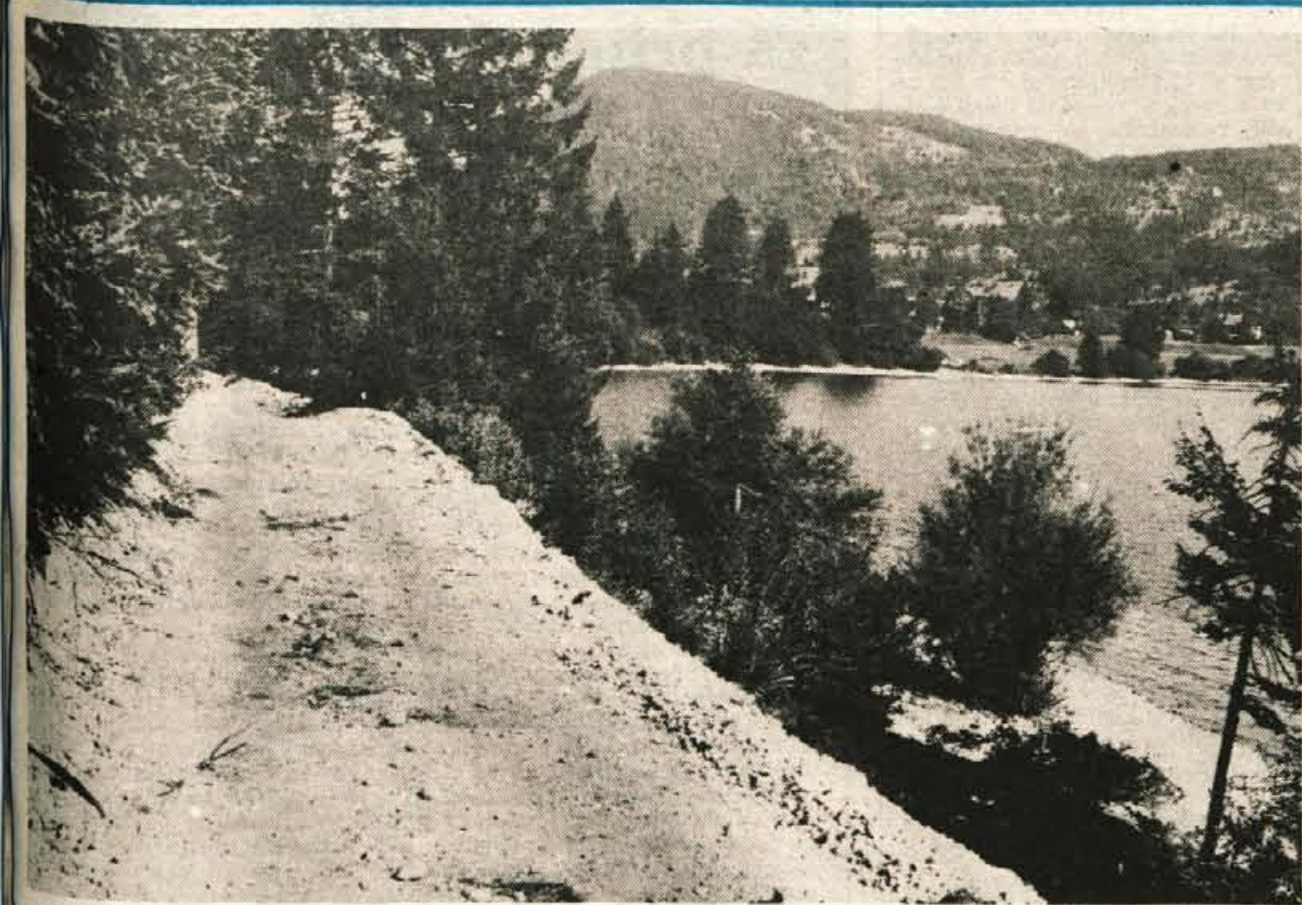
Ko se je zdaj pri pašnikih vendarle premaknilo in doteka slovenski pašniški dinar, iz Bohinja pa vsak dan kaplja mleka več, se je zataknilo pri cesti. Skozi takšna očala jo gledajo domačini, skozi očala dela in življenja v Bohinju.

Skozi očala prijetnega oddiha v tišini in miru spokojnega jezera pa ta prelepi košček slovenske zemlje gledajo obiskovalci. Posebej bohinjki prišleki, ki jih ni malo. Skorajda štiristo počitniških hišic je moč naštetih v Bohinju, v Ukancu jih je denimo kar 126, žive so le še štiri domačije.

Takšna so bohinjka nasprotja, z njimi je nabita tudi sporna cesta. Pogovor zaradi občutij in čustev hitro postane prenapet, se spremeni v zmerjanje, ki zamegli trezno presojo.

Trezna prosoja pa slej ko prej pravi, da sodobni pašnik cesto potrebuje, da si ga brez nje ni moč več predstavljati. Napredek so danes pač traktor, kosilnica, umetna gnojila... Tudi v Stari Fužini so konji le še ostank preteklosti. Pot pa bi seveda morala upoštevati, da se vije ob prelepem Bohinjskem jezeru, po zemljišču, ki je zaščiteno kot naravni spomenik. Pri tem pa odpira tudi vprašanje, kolikšne podpore je deležno kmetovanje v Triglavskem narodnem parku, kjer mora upoštevati zaščitne zakone.

M. Volčjak



Ločani dihajo vse slabši zrak

Škofja Loka — Zrak je v Škofji Loki, zlasti v zimskih mesecih, vse slabši. Zaradi dragih tekočih goriv je večina zasebnikov začela stanovanje ogrevati s premogom, pa tudi industrija vse bolj uporablja cenejša goriva namesto dragega mazuta. Najslabši zrak naj bi bil po zadrževanju ljudi na Trati. Da bi ugotovili dejanske razmere in začeli s sanacijo, so v Škofji Loki začeli meriti onesnaženost zraka. Hidrometeorološki zavod Slovenije je postavil pet merilnih postaj za merjenje 24-urnih koncentracij žveplovega dvokisa (SO₂) in dima ter eno merilno mesto za meritve vetra in mesečnih količin prašnih usedlin. Onesnaženje merijo v Frankovem naselju, Podlubniku, Sv. Duhu oziroma v Virmašah in do aprila so ga merili tudi na Trati. Podatke pa zbira tudi postaja republiške mreže na Spodnjem trgu.

Povprečne koncentracije žveplovega dioksida so v kurilni sezoni znašale 0,11 miligrama na kubični meter zraka, maksimalne 24-urne pa 0,57 miligrama na kubični meter zraka, kar je skoraj dvakrat toliko, kot je maksimalna dovoljena koncentracija (0,30 mg/m³). Med 43 slovenskimi kraji, kjer merijo onesnaženost, je Škofja Loka na 14. do 16. mestu.

Povprečne koncentracije dima v pretekli kurilni sezoni znašajo 0,05, maksimalne pa 0,23 miligrama na kubični meter zraka. Po zadimljenosti pa je Škofja Loka na 9. do 14. mestu v Sloveniji.

Maksimalno dovoljene 24-urne koncentracije žveplovega dioksida so bile od novembra do maja presežene kar 29 dni. V Podlubniku 14-krat, v Frakovem naselju 10-krat, v mestu 4-krat. Maksimalno dovoljene 24-urne koncentracije dima so bile v Podlubniku presežene 3-krat, v Frankovem naselju in v mestu pa po 2-krat.

Na lestvici mest z najbolj onesnaženim zrakom se Škofja Loka vse bolj dviga. Ne le, da je zrak pri njih vseh slabši, to pomeni tudi to, da se drugod uspešneje borijo proti onesnaževanju. V Škofji Loki sicer razmišljajo o skupni toplarni, ki bi ogrevala tako stanovanja kot industrijo, vendar pa je do postavitve še daleč.

L. Bogataj

Zavrnilo odstop sindikalnega predsednika

Radovljica — Na sredini seji občinskega sveta zveze sindikatov so podobno kot pred časom na seji predsedstva zavrnilo ponujeni odstop svojega predsednika Vlada Siliča. Odstop je ponudil zaradi nedavnih dogodkov v leški Verigi in različnih odmevov nanje. V tajnem glasovanju je od 34 delegatov proti odstopu glasovalo 32 delegatov, dva sta se vzdržala, za predsednikov odstop ni bil nihče. Tako so izrazili zaupanje v njegovo delo, rečeno je bilo tudi, da sta bila predsednik in predsedstvo izredno delavna, seveda v okviru možnosti, ki jih na ravni občine imata.

Za delavce nedosegljiva stanovanja

Bodo stanovanja v Kranju res po 23 milijonov starih dinarjev za kvadratni meter

Kranj — Te dni so v kranjskih delovnih organizacijah dobili dokončne cene stanovanj, ki bodo vseljiva sredi naslednjega meseca, za nekatera stanovanja pa še ni dokončnih izračunov. V Planiki Kranj bodo, na primer, za dve stanovanji plačali natančno 100 odstotkov več, kot je bilo predvideno lani, ko so pri Stanovanjski skupnosti stanovanja naročali. Če bodo kvadratni meter po 13,970,085 din (starih) letos še zmogli, pa se tako kot v Savi in Tekstilindusu sprašujejo, kako bo drugo leto.

Od Domplana so v kranjskih delovnih organizacijah namreč dobili v podpis soinvestitorske pogodbe z okvirno ceno kv. metra stanovanja za leto 1986 — 23,757.500 din (starih). Po takšni ceni bodo delovne organizacije lahko kupile manj stanovanj, kot so načrtovale, kar pomeni, da se na listah čakajočih ne bo dosti spremenilo. V Savi pa so šli še dlje — od Stanovanjske skupnosti Kranj in Domplana zahtevajo obrazložitev in analizo stroškov stanovanjske gradnje, ki poraja za delavce in delovne organizacije že zdaj predraga, v bodoče pa sploh le malo dosegljiva stanovanja. Več o tem na 2. strani.

Seja MS ZKS na Gorenjskem

Oceniti tudi vlogo komunistov

Kranj — V dosedanjih obravnavah predosnutka poročila o delu Zveze komunistov Slovenije med 9. in 10. kongresom so vsi razpravljalci menili, da mora biti poročilo krajše in metodološko enotnejše, izogibati se mora posplošenim ocenam, jasneje mora opredeliti vzroke, zakaj resolucijski in razvojni cilji niso doseženi, odpraviti je treba podvajanje med ocenami iz prvega in drugega dela poročila. Pozitivno pa je bil ocenjen uvodni del, je na seji medobčinskega sveta ZKS za Gorenjsko, ki je bila v sredo v Kranju, dejal sekretar Boris Bavdek.

V poročilu je treba posebej poudariti, da smo v zadnjih letih zanemari-li pomen srednjeročnega planiranja, celoviteje je potrebno oceniti samopravno združevanje dela in sredstev, manjka ocena vzrokov za neučinkovitost uporabe družbenih sredstev. Bolj je treba opozoriti na padec življenjskega standarda. Ocenjeno je bilo, da je treba razmejiti pojave dejanskega etatizma in opredeliti vlogo države kot usmerjevalca smeri gospodarskega in družbenega razvoja. V predosnutku so premalo opredeljene razmere, uspehi in neuspehi v kmetijstvu, trgovini in turizmu. Temeljiteje bi veljalo oceniti vzroke zaostajanja družbenih dejavnosti. Nič ni v poročilu rečeno o telesni kulturi. Poročilo bo moralo dati odgovore, kaj je bilo narejeno za uveljavljanje enot in temeljnih skupnosti v usmerjenem izobraževanju, štipendiranju in zaposlovanju mladih. Zanemarjena je vloga družine. Poročilo opredeljuje posledice, ponekod pa tudi vzroke za sedanje razmere,

manjkajo pa ocene, kaj je naredila Zveza komunistov in njeno članstvo, da bi se slabosti odpravile. V poročilo je treba vključiti tudi vprašanje odgovornosti za uresničevanje političnega sistema. Nista obdelana državna uprava in uresničevanje pravosodne funkcije. Prav tako je preslabo obdelano področje splošnega ljudskega odpora in družbene samozasčite. Razpravljalci so tudi menili, da je preveč splošno in površno obdelan osip članstva v Zvezi komunistov.

L. B.

Tavčarjev dvorec spet v družbeni lasti

Škofja Loka — V prihodnjih dneh bosta dosedanji lastnik Mirko Šinkovec in predsednica škofjeljoškega izvršnega sveta Ida Filipič-Pečelinova podpisala kupoprodajno pogodbo ob odkupu Tavčarjevega dvorca na Visokem. Na torkovi seji se je izvršni svet strinjal z besedilom kupoprodajne pogodbe in pooblastil predsednico, da jo podpiše. Tavčarjev dvorec bo tako po dvajsetih letih spet postal družbena last. Zanj bo občina plačala 31,3 milijona dinarjev. To se sliši veliko, vendar pa ga dosedanji lastnik tudi ni dobil tako poceni, kot je slišati med ljudmi. Za 8 milijonov (starih) sta se tedaj dobili dve kmetiji. Res pa je, da je del kupnine odplačal kasneje in da jo je močno razvrednotila inflacija. Toda, razvrednotila je prav vse dolgoročne kredite.

L. B.



V torek bodo začeli obirati jabolka — V sadovnjaku Resje pri Podvinu bodo v torek začeli obirati jabolka, v sredo bodo že naprodaj. Letina je celo boljša od lanske, obrabi bodo 800 ton jabolk. Brčkone bodo šla dobro v prodajo, saj v kmečkih sadovnjakih letos jabolk ni veliko, nižinske plantaže drugod po Sloveniji pa je prizadela pozeba. Prvovrstna jabolka bodo v Resju prodajali po 75 dinarjev za kilogram. M. V. Foto: F. Perdan

ALPETOUR

NOVO V HOTELU CREINA V KRANJU

ODPRLI SMO KOZMETIČNI SALON S TELESNO MASAŽO
s čimer smo popestrili delovanje saune

OBIŠČITE NAS IN TUDI SAMI STORITE KAJ
ZA VAŠE BOLJŠE POČUTJE

informacije in nuročila po telefonu: 23 650

vabi vas kolektiv hotela CREINA



KOMPAS

VAŠ
TURISTIČNI
SERVIS

POSLOVALNICA
Kranj
Tel.: 28-472,
28-473

Za delavce nedosegljiva stanovanja

Ze doslej so bila stanovanja v družbeno usmerjeni gradnji v Kranju dražja kot v drugih gorenjskih občinah — Od lanskih predvidenih 7 milijonov starih din za kvadratni meter bo letos vseljivo stanovanje dražje natankot za 100 odstotkov — V treh večjih delovnih organizacijah, Savi, Tekstilindusu in Planiki, že ugotavljajo, da prihodnje leto ne bodo mogli kupiti stanovanj po 23,7 milijona din za kvadratni meter, oziroma jih bodo kupili dosti manj

Kranj — Čeprav so takrat, kadar ima tolikšno besedo inflacija, vse številke neverjetno velike, pa so v teh dneh v tistih delovnih organizacijah, ki nameravajo v prihodnjem letu nakupovati stanovanja v tako imenovani družbeno usmerjeni gradnji, osupnili. V podpis od Domplana Kranj so namreč dobili soinvestitorske pogodbe, v katerih je zapisana tudi cena kvadratnega metra stanovanj za leto 1986 v kranjski občini: 237.575 din — domala 24 milijonov starih din.

Ne glede na to, ali je taka cena stanovanjskega prostora v Kranju tudi strokovno upravičena ali ne, pa so vsaj po prvih reakcijah v največjih delovnih organizacijah izjavljali: »Ne delavci ne delovne organizacije tolikšne cene ne bodo zmogle.« V kranjski Savi, kjer imajo za prihodnje leto naročenih 41 stanovanj pri Stanovanjski skupnosti Kranj, so takoj izračunali, da jim za nakup teh stanovanj zmanjka 22 starih milijard. Vendar je Sava med tistimi delovnimi organizacijami, ki že vsa leta zaradi svojih velikih potreb po stanovanjih (velika fluktuacija delavcev) zbira stanovanjska sredstva po visoki, 11 odstotni stopnji; pa tudi s krediti pri stanovanjski skupnosti denarja za toliko stanovanj ne bo.

»Računamo, da bomo prihodnje leto lahko kupile le 19 do 23 stanovanj, nikakor pa ne predvidenega števila,« je povedal Andrej Košič, vodja kadrovske službe v Savi. »Naš strokovni svet bo zato zahteval od pristojnih služb v občini analizo cene za stanovanja, ki naj bi bila vseljiva do 31. avgusta prihodnje leto. Vemo pa, da se vselitev tudi rada zavleče, zato je k tej

ceni pričakovati še nekaj dodatnih odstotkov. Sprašujemo se, ali je naša vloga soinvestitorstva res le pristojanje na vsakršno ceno in kaj vse je v to ceno zajeto. Zanimana nas tudi, kaj so izvajalci stanovanjske gradnje v Kranju vključno z Domplanom naredili po stabilizacijskem programu v tem srednjeročnem obdobju.«

To je le del vprašanj, ki si jih zastavljajo v kranjski Savi, nanje pa seveda pričakujejo tudi odgovore od izvršnega sveta, komiteja za urbanizem in od stanovanjske skupnosti, kamor so poslali ta vprašanja. Z odgovori bi namreč radi seznanili 380 delavcev, kolikor jih v Savi trenutno čaka na stanovanja.

S prav tako malo radosti so si nove predvidene cene stanovanj za leto 1986 ogledali tudi v Tekstilindusu, kjer je stanovanjskih problemov še več kot v Savi. Na listi čakajočih je namreč kar 10 odstotkov zaposlenih, posledica velike fluktuacije — kot v nekaterih drugih organizacijah. Za letos imamo naročenih 14 stanovanj, doslej smo po obrokkih plačevali zneske, ki odgovarjajo ceni 7,5 milijona starih din za kv. meter, vendar pa pri tej ceni, kot vemo, ne bo obstalo; prihajajo novi aneksi, po katerih bodo letošnja stanovanja stala od 15 do 17 milijonov starih din za kv. meter,« je povedala Anka Rupnik, socialna delavka v Tekstilindusu. Enemu večjemu stanovanju z 90 kv. metri so se že odpovedali. Doslej so odvajali za stanovanjske potrebe po 7-odstotni prispevni stopnji, razmišljajo pa že o večjih odstotkih, nekako med 8 in 9. Razen tega pa so že zdaj kupovali tudi starejše hiše ali pa kreditirajo delavce, ki načrtuje-

jo nakup in obnovo starih hiš. Če bodo letos z načrtovanimi stanovanji še nekako zvozili, pa si v Tekstilindusu glede nakupa stanovanj v prihodnjem letu zastavljajo le velike vprašaje.

Povsem podobno ob letošnjih cenah stanovanj, za katere prav sedaj prejemajo anekse k predvidenim cenam, razmišljajo tudi v Planiki. »Predvidena cena stanovanj v objektu 5B je bila 6,5 milijona starih din za meter, prav danes (torek) pa smo prejeli aneks s končno ceno — 13,9 milijona starih din za kv. meter,« je povedala Irena Košnik, referentka za stanovanjska vprašanja v Planiki Kranj. »Ta stanovanja bodo torej še enkrat dražja, kot je bilo predvideno, razen tega pa smo tudi 40 odstotkov kredita pri stanovanjski skupnosti dobili na osnovi prvotne cene, to je 6,5 milijona din, ne letošnje dokončne. Za dve stanovanji pa sploh še ne vemo končne cene, to bomo zvedeli z naslednjim aneksom k pogodbi.«

Kako se bodo v prihodnjem letu odločili glede na obvestilo o predvideni ceni kvadratnega metra v višini 23,7 milijona din, za zdaj v Planiki še ne vedo povsem natančno. V bloku ob kotlarni na Planini imajo sicer rezervirani dve stanovanji, vsekakor pa se bodo morali odločiti, ali jih sploh lahko kupijo po tako visoki ceni. »Obroke za bodoča stanovanja bi morali plačevati že zdaj, denarja pa ne bo dovolj. Prav tako se sprašujemo, kako naj bi tudi delavci zmogli lastno udeležbo ob dodelitvi družbenega stanovanja. Zdaj iščemo izhode iz te zagate. V tozdu Kranj našega kombinata je letos na spisku 37 prosilcev za stanovanja, le 8 pa jih bo stanovanja tudi dobilo.«

Ze doslej pa so veliko stanovanjskega denarja v Planiki namenjali delavcem za individualno gradnjo, za adaptacijo, za kredite ob nakupih stanovanj, tako da so letos lahko s tem pokrili domala vse prošnje, dodeljvali pa so tudi največje možne kredite.

Zdaj razmišljajo, da bi takšen način reševanja stanovanjskih problemov zaposlenih še razširili, poiskali nove načine, so povezali s stanovanjskimi zadrugami. Nakup družbenih stanovanj pa tudi za Planiko v prihodnje postaja zelo vprašljivo.

L. M.

NAŠ SOGOVORNIK

Zdaj je čas za pripombe



V radovljiški občini je do 20. septembra v javni razpravi družbeni plan občine do leta 2000. Ker se je lani zataknilo pri uresničevanju tekočega družbenega plana, saj je bil ovržen in ponovno sprejet njegov prostorski del, je zdaj toliko bolj pomembno, da so ljudje čim bolj seznanjeni z načrtovanjem razvoja v občini, da zdaj povedo svoje pripombe. Ker so se lani stvari zapletle v Bohinju, smo se odpravili tja in Stanko Zupanovo, dolgoletno tajnico krajevne skupnosti bohinjnska Bistrice povprašali, kako poteka javna razprava.

»Kako ste se pripravili na javno razpravo?«
»Ko smo dokument avgusta dobili, smo ga razgrnili v mali dvorani doma Joža Azmana, kjer si ga ljudje lahko ogledajo ob dopoldnevih popoldne pa od 18. do 20. ure, ob sobotah in nedeljah v času kino-predstav. Ljudi smo tudi preko radia in časopisov obvestili, da je dokument razgrnjen, dopise smo poslali družbenopolitičnim organizacijam, združenemu delu. Tik pred potekom javne razprave, v sredo, 18. septembra, ob 18. uri bomo imeli javno tribuno, na kateri bodo lahko ljudje povedali svoje pripombe. Še pred tem se bodo vodstva krajevne skupnosti, krajevnih družbenopolitičnih organizacij, delegati in predstavniki združenega dela sestali s predlagatelji dokumenta, da bomo razčistili morebitna vprašanja in nejasnosti ter ljudem lahko natančno povedali, kakšna je vsebina načrta.«

»Kakšne so pripombe, problemi, ki se že nakazujejo?«
»Na področju družbenih dejavnosti so razmere dobre, radi bi uvedli le jaslično varstvo, za kar je v našem vrtcu dovolj prostora. Na področju komunalnih dejavnosti ljudje opozarjajo predvsem na problematiko kanalizacije in cest. Na področju stanovanjskega gospodarstva imajo pripombe na obseg stanovanjske gradnje do leta 2000, saj pravijo da bo stanovanj premalo. To se kaže že zdaj, ko so zbirali prijave za nov stanovanjski blok za domom Joža Azmana, je dvajset domačinov dobilo negativen odgovor. LIP je, denimo, želel dobiti 14 stanovanj, dobil jih bo le šest in tako naprej. Še vedno je odprto vprašanje individualne stanovanjske gradnje, ki ga ocenjujem kot pereče. Sodim, da do leta 1990 potrebujemo najmanj 20 novih lokacij, zidava v Bitnjah pa je seveda dolgoročnejša značaja. Lani je do zapletov prišlo prav zaradi tega, ker domačini tako težko dobe in dolgo čakajo na parcelo. Zato je razumljivo, da so leteli očitki na zidavo počitniških apartmajev na Zoisovi plani.«

»Kaj pa razvoj turizma?«
»Razvoj turizma ne vidimo v počitniških domovih in vikendih, od katerih nimamo nikakršne koristi, že zdaj jih imamo več kot preveč. V naši krajevni skupnosti je 350 vikendov in 55 počitniških domov, ki so dve tretjini leta zaprti, niso vključeni v komercialno turistično ponudbo. Prav v razvoju slednjega vidimo bodočnost Bohinja, prav nič nimamo proti povezavi z Bledom.«

M. Volčjak

Iz ZK odhajajo tudi dobri kadri

Občinski komite ZKS Kranj je večji del torkove seje namenil osipu v vrstah komunistov — Nekatero osnovne organizacije v Kranju že več let niso sprejele novega člana — Komite je izvolil Brane Mervič za novega sekretarja predsedstva občinskega komiteja ZKS Kranj

Kranj — Čeprav so letos v kranjskih osnovnih organizacijah sprejeli 33 novih komunistov, glede na že opravljene seminarje za kandidate in novosprejele pa bo končna številka dosti večja od lanske (38 novih), pa vendarle to še zdaleč ne more biti podobno kadrovske obnovi ZK. Tako so razpravljali na zadnji seji občinskega komiteja ZKS Kranj, ko so kranjske podatke primerjali z gibanjem in sestavo članstva ZK v Sloveniji. Od programske konference ZK Kranj, ki je še pred časom opozorila na upadanje članstva, pa se doslej še ni veliko spremenilo. Konferenca je namreč zadolžila osnovne organizacije, naj pripravijo programe kadrovske obnove, toda od 233 osnovnih organizacij so jih pripravili le v 12. Povsod sicer govorijo o diferenciaciji med komunisti in vestno preštevajo člane, ki so jih zaradi neplačevanja članarine in izostajanja s sestankov že brisali; štejejo tudi izstopo, ki jih je tudi v kranjski občini letos že več kot lani vse leto — toda kaj več osnovne organizacije ne stori. Črtanje iz evidence in izstopi iz članstva ZK so sicer najpogostejša oblika osipanja partijskih vrst, saj je izključenih v primeri s temi številkami še vedno zelo malo — letos 20, lani pa 16.

Takšen osip članstva, ki je povsod v letu Titove smrti zelo porasel, nato pa pričel upadati, kot kaže osnovnih organizacij pretirano ne skrbi. Vendar pa bi nas moralo še kako skrbeti, so poudarili na seji občinskega komiteja ZKS, če poleg takih članov, ki v ZK nimajo kaj iskati, izstopajo

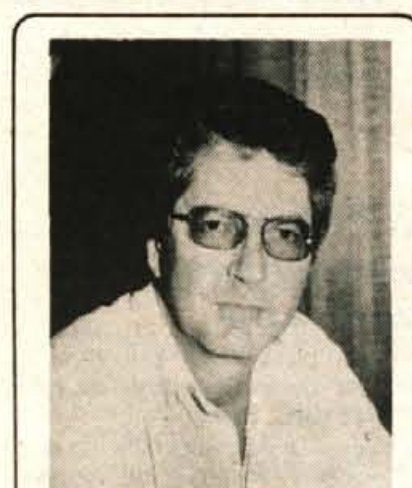
tudi dobri kadri, med njimi predvsem mladi. Ob tem pa so se tudi vprašali, zakaj je tako zastalo sprejemanje mladih v ZK iz srednjih šol. V Kranju so skupaj z občinsko ZSMS že sprožili pobude, da bi kaj spremenili, vendar pa nočejo, da bi v osnovnih organizacijah akcijo obnove članstva razumeli kot nalogo za kampanjsko in množično sprejemanje novih članov. Ob tem je bilo slišati mnenje, da bi bilo treba vsebino seminarjev tako za kandidate kot za novosprejele člane ZK posodobiti in prilagoditi sedanjim, najbrž dosti višji ravni znanja, ki ga imajo mladi v srednjih šolah danes.

Občinska konferenca ZKS je sprejela razrešnico dosedanjemu sekretarju predsedstva Stanetu Pirnatu, ki pradžasno odhaja s te funkcije. Ob tem se mu je predsednik občinskega komiteja Franc Rakovec zahvalil za uspešno opravljeno delo. Komite je za novega sekretarja predsedstva izvolil Branka Merviča, dosedanjšega izvršnega sekretarja v predsedstvu občinskega komiteja ZKS Kranj.

L. M.

Dražji mestni avtobusi

Škofja Loka — Od 1. oktobra se bodo Škofjeločani z mestnim avtobusom vozili dražje. Vozovnica bo veljala 50 dinarjev. Hkrati bodo uvedli tudi žetone, ki jih bodo prodajali v škofjeloških trgovinah. Voznja z žetonom bo veljala 40 dinarjev. Dražje bodo tudi mesečne vozovnice. Dija-



Novi sekretar — Brane Mervič

Namesto dosedanjšega sekretarja Staneta Pirnata, ki se pred iztekom mandata vrača nazaj v Planiko, je bil za sekretarja občinskega komiteja izvoljen Brane Mervič. Doslej je Mervič, ki je star 41 let in po poklicu elektrotehnik, delal kot izvršni sekretar predsedstva občinskega komiteja ZKS Kranj. Za izvršnega sekretarja je bil izvoljen pred dvema letoma, poprej pa je bil zaposlen pri Elektro Gorenjske kot projektant elektroenergetskih naprav, obenem pa je opravljal številne družbenopolitične funkcije.

L. B.

Usposabljanje pripadnikov enot teritorialne obrambe Še zadnje srednjeročne naloge

Kranj — Enote teritorialne obrambe Gorenjske nadaljujejo po uspešno opravljenem zimskem urjenju pouk v letnih razmerah. V skladu s programom pouka, se bo septembra zvrstilo pri uresničevanju vzgojno izobraževalnih nalog v centru za obrambno usposabljanje Gorenjske več enot.

Pretekli teden so center obiskali deli enot pokrajinskega štaba TO za Gorenjsko. Tam so se zbrali zaradi preverjanja znanja in usposabljanja starešin ter obveznikov. Med drugim so preizkusili pripravljenost za uporabo osebne orožja in se seznanili z nekaterimi sodobnimi orožji v teritorialni obrambi.

Urjenje je bilo, kot je pokazala končna analiza, izredno učinkovito. Zaradi kratko odmerjenega časa za celoten pouk so delali po deset ur na dan in so predvideni program uresničili kljub slabemu vremenu. Tudi vojaški kolektivi so hitro zaživeli in v prostem času pripravili več razve-

Dom na Ledinah odprt le še v nedeljo

Kranj — Planinsko društvo Kranj obvešča obiskovalce planinskih postojank, da bo Kranjski dom na Ledinah odprt le še v nedeljo, 15. septembra. Dom Kokrškega odreda na Kališču bo odprt le še ob sobotah, nedeljah in praznikih, medtem ko bo dom na Gospincu na Krvavcu odprt vse dni.

drilno-rekreativnih dejavnosti. Naj prizadevnejše starešine in vojske so ob koncu urjenja pohvalili in jim izročili priznanja komandanta TO Gorenjske.

Podobno usposabljanje, vendar nekoliko daljše, poteka ta teden za dele enote Stane Zagar. Prihodnji teden pa bodo v centru deli enote Lovca ze Kebe-Stefan.

Sedanjemu usposabljanju bo sledilo še urjenje nekaterih posebnih enot. S tem bodo uresničili v teritorialni obrambi Gorenjske še zadnje naloge po srednjeročnem programu pouka njenih pripadnikov.

S. Saje

VABILO

KRANJ — Jutri, 14. septembra, bo v nedeljo, 15. septembra, bo na strelišču v Struzevem letošnje odprto prvenstvo Kranja v streljanju z vojaško puško. Prvi dan bodo streljali ekipe, drugi dan pa posamezniki.

Tekmovalci bodo streljali v krožno tarčo 1 x 1 m na razdaljo 100 m. 3 nabojev pa bo šlo za uvrstitve. Streljali bodo s puško M-48, kalibra 7,9 mm, ki jo zagotovi organizator. Čas streljanja je 20 minut za eno serijo. Tričlanske ekipe poljubne sestave lahko prijavijo KS, OZD, skupnosti, organi, društva in drugi, za posamezno organizacijo pa lahko nastopa tudi več ekip; zadnji ročaj prijave v sekretariatu za LO občine Kranj je 13. 9. 1985. Prvovrščeni ekipi in najboljši posameznik dobijo pokal, dosežke do 3. mesta v posamezni kategoriji pa bodo nagrajeni s pismenimi priznanji sveta za ljudsko obrambo in družbeno samoupravo občine Kranj; ekipe srednjih šol štejejo pri tem kot posebno kategorijo.

Poimenske prijave ekip sprejemajo v sekretariatu neposredno ali po telefonu, vse prijave pa sprejemajo obveščajo o času streljanja. Posamezniki se bodo prijavili na strelišču pred tekmovalcem, ki se bo začelo ob 8. uri.

Prireditelji vabijo prebivalce kranjske občine, da se udeležijo prireditve v čim večjem številu. Obenem obveščajo udeležence, da bo prireditvev tudi ob slabem vremenu naj ima preurejeno strelišče strojno in strelnimi mesti. Do strelišča se je moč pripeljati z osebnimi vozili.

GORENJSKI GLAS Ob 35-letnici izhajanja odlikovan z Redom zaslug za narod s srebrno zvezdo

Glavni urednik: Milan Bajželj

Dgovorni urednik: Jože Košnjek

Ustanovitelj Glasu občinske konference SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica, Škofja Loka in Trzin — Izdaja Časopisno podjetje Glas Kranj — Novinarji: Leopoldina Bogataj, Danica Dolenc, Dušan Humer, Helena Jelovčan, Lea Mencinger, Stojan Saje, Darinka Sedej, Marija Volčjak, Cveto Zaplotnik, Andrej Žalar in Danica Zavržič — Fotoreporter: Franc Perdan — Tehnični urednik: Marjan Ajdovec — Oblikovalci: Lojze Erjavec in Tone Guzelj — Predsednik Izdajateljskega sveta Mirko Birk (Radovljica) — List izhaja od oktobra 1947 kot tednik, od januarja 1958 kot poltednik, od januarja 1960 trikrat tedensko, od januarja 1964 kot poltednik ob sredah in sobotah, od julija 1974 pa ob torkih in petkih. — Stavek TK Gorenjski tisk, tisk ZP Ljudska pravica Ljubljana. Naslov uredništva in uprave lista: Kranj, Moše Pijadeja 1 — Tekuči račun pri SDK v Kranju številka 31500-603-31999 — Telefoni: direktor in glavni urednik 28-463, redakcija 21-869, odgovorni urednik 21-835, tehnični urednik 21-835, komercialna, propaganda, računovodstvo 28-463, mali oglasi, naročnina 27-960 — Oproščeno prometnega davka po pristojnem mnenju 421-1/72 — Naročnina za II. polletje 1.250 din.



Letos bodo naredili 2 milijona parov obutve.

Za enako število čevljev več dolarjev

Alpina bo povečevala proizvodnjo s pomočjo večje produktivnosti in boljše tehnologije, več bo vlagala v raziskavo trga in v razvoj ter si tako prizadevala izdelovati čevlje, ki bodo v koraku s svetovno modo in vrhunske kvalitete — Zanje naj bi dobili več dolarjev kot doslej — Od tega naj bi boljše živeli Alpinini delavci in njihove družine

Ziri— V Alpini je zaposlenih 1900 delavcev. Razen v Zireh ima Alpina svoje tovarne tudi v Gorenji vasi, kjer dela 180 delavcev, na Colu, kjer je 170 zaposlenih, in v rovah, kjer dela 60 delavcev. Sodeluje tudi z več drugimi tovarnami, s katerimi ima sklenjene dolgoročne kooperacijske pogodbe: s tovarno Tatjana Marinič v Gornjem Marofu, Vikom Varaždin, Tekstilno tovarno Okroglica in zamejsko firmo Benecco Čedad. Ima tudi dobro organizirano maloprodajno mrežo po Jugoslaviji, saj obutev, ki jo izdelajo, prodajajo v 66 lastnih prodajalnah. Razen tega je Alpina solastnica dveh tujih firm in sicer ene v ZDA in ene v Zahodni Nemčiji.

Letos bo Alpina prvič izdelala 2 milijona parov obutve. Milijon parov bodo prodali na konvertibilna tržišča, 500.000 parov na vzhod in 500.000 doma. Tri četrtine proizvodnje torej Alpina izvozi.

Ne le da se Alpina vse bolj usmerja v izvoz, tudi proizvodnjo vse bolj specializirajo. Tako izdelajo letno milijon parov ženske modne obutve, od tega jih 300.000 parov prodajo na zahod, prav toliko v Sovjetsko zvezo, 400.000 parov pa prodajo doma.

Drugi proizvod so smučarski čevlji. Letos jih bodo izdelali 300.000 parov in jih 215.000 izvozili na zahod, 80.000 tudi na vzhod, ostale pa bodo prodali doma. Tekaških čevljev pa bodo letos naredili od

Motiv za izvoz v Alpini niso več le devize, ki jih potrebujejo za re-promaterial in opremo. Alpina mora biti odprta v svet, ker drugače ne bi imela dela. Toliko čevljev, kot jih naredijo, nikakor ne morejo prodati doma.

Zato tudi vsi razvojni načrti temeljijo na izvozu. Še naprej bodo intenzivno razvijali športne programe obutve, ki jih bodo v večini izvozili. Polovico proizvodnje bodo izvažali na zahodna, četrtino na vzhodna tržišča, četrtino pa jo bodo prodali doma. Tolikšen izvoz pa bodo lahko dosegli, če bodo čevlji modni in vrhunske kvalitete, sicer ne bodo vzdržali v zahtevni mednarodni konkurenci.

Zato v Alpini za prihodnja leta ne načrtujejo velikih investicij za povečanje proizvodnje. Letos bodo začeli graditi prizidek k tovarni na Colu za povečanje proizvodnje zgornjih delov in nekoliko bodo enako proizvodnjo povečali v Gorenji vasi. S tem bodo uskladjali zmogljivosti montaže in proizvodnje zgornjih delov in potem bodo gradnjo novih objektov zaključili.

Večja investicija v vrednosti 3.500.000 mark pa bo v posodobitve opreme. Za to investicijo računajo tudi na kredit IFC. Proizvodnjo bodo odslej povečevali le z večjo produktivnostjo in boljšo tehnologijo. Več kot doslej bodo vlagali v raziskavo trga, v razvoj izdelkov, ki morajo biti v koraku s svetovno modo in vrhunske kvalitete. Čez 5 do 10 let naj bi Alpinine čevlje prodajali v višjih cenovnih razredih. Pomeni, da bodo za enako število čevljev dobili več dolarjev kot sedaj. To bo prinašalo tudi večji dohodek in boljše osebne dohodke. Cilj razvoja je močna, v svetu uveljavljena Alpina, od katere bodo tudi delavci in njihove družine živeli bolje kot sedaj.

L. Bogataj

300.000 do 350.000 in vse izvozili. Izdelujejo tudi obutev za deskanje in sicer 100.000 parov, od katerih jih 80.000 parov izvozijo na konvertibilni trg.

Vse športne čevlje Alpina s svetovnih trgov prodaja pod svojim imenom, kar pomeni, da so rezultat lastnega razvoja in lastnega znanja. Izvažajo jih v 20 držav — v vse države, kjer poznajo smučanje. Največ jih kupujejo v ZDA, Zahodni Nemčiji, Švici, Norveški, Avstriji, itd.



Letos bodo v Alpini izvozili 215.000 smučarskih čevljev.

Novi prospekt odkrivanja

Center za turistično in ekonomsko propagando pri Gospodarski zbornici Slovenije je letos predvidel izdajo dveh splošnih prospektov, katerih namen, je domačim in tujim turistom predstaviti Slovenijo kot poseben del jugoslovanske turistične ponudbe. Prospekt so izdelali pod sloganom »Na sončni strani Alpe«, opremljen je s turističnim simbolom Slovenije — lipovim listom. V prospektu deželno odkrivamo s prikazom poglobljenih značilnosti dežele: slo-

venska pokrajina, Alpe, mesta, reke, morje. Opremljen je z besedilom, ki turista popelje skozi deželo in mu ponudi bistvene značilnosti o deželi in njenih ljudeh. Drugi prospekt, ki je trenutno še v tisku in ga lahko smatramo kot sestavni del prvega, še natančneje prikaže posamezne dele turistične ponudbe Slovenije: Bled, Bohinj, Kranjsko goro, Postojnsko jamo, slovenska naravna zdravilišča, slovensko obalo, kmečki turizem itd.

Prihodnje leto pa pričakujemo še tretji prospekt iz te serije. Turistom bo prikazal možnost doživetij in rekreacije, ki jih nudi slovenska turistična ponudba. Vsi trije prospekti bodo predstavljali zaokroženo celoto po pravilu od splošnega do konkretnega.

Prvi prospekt, ki je pravkar izšel, so natisnili v 200 tisoč izvodih, v nemškem, angleškem, italijanskem, francoskem, srbohrvaškem in slovenskem jeziku.

L. Bogataj

Brez make ni kruha, vendar...

Škofja Loka — Na torkovi seji občinskega izvršnega sveta so odgovorili na nejasnosti v zvezi s porabo make iz občinskih blagovnih rezerv. Peki iz škofjeloškega Peksa so namreč v začetku julija pekli kruh iz make, ki so jo vzeli iz občinskih blagovnih rezerv in o tem niso pravočasno obvestili občinskega izvršnega sveta. Z dograditvijo nove pekarnice se je Peksa znašel v težkem finančnem položaju. Denar za gradnjo so namreč zbrali sami. V drugih občinah, na primer v Kranju, bodo precejšen del prispevale druge delovne organizacije. Zato niso mogli kupiti dovolj make za založbo v kritičnih mesecih. Težave so pričakovali, zato so že februarja dobili dovoljenje izvršnega sveta, da porabijo okoli 200 ton make iz občinskih blagovnih rezerv. Vendar vse do poletja niso izkoristili dovoljenja. Zato so poleti

menili, da dovoljenje še vedno velja in potem, ko so začeli peči kruh iz te make, niso še enkrat prosili za dovoljenje.

Direktor Loke Ludvik Leben je ob tem povedal, da imajo vsako leto pred žetvijo težave z moko. Tedaj proizvajalci čakajo na nove cene in make ne dobavljajo. Prav tako, je povedal, ne drži, da bi moko dobivali le iz Vojvodine, ampak imajo pogodbo o dobavi tudi s slovenskimi mlinarji. Res pa je direktor Peksa prezrl, da dovoljenja za uporabo make velja le tri mesece.

Podobne težave so poleti imeli tudi drugi gorenjski peki in vsi so reševali zadeve na podoben način. Kljub temu pa so na izvršnem svetu menili, da je vsekakor najpomembnejše, da ljudje dobijo kruh. Vendar pa morajo pri Peksu spoštovati tudi določilo, da uporabo občinskih rezerv lahko dovoli le občinski izvršni svet. Zato pričakujejo, da bodo v prihodnje tako ravnali in ne bo več po nepotrebnem prihajalo do zapletov.

L. B.

Nova planinska pot in bivak

Radovljica — Člani Planinskega društva Radovljica so sklenili označiti 90-letnico društvenega delovanja tudi z novimi pridobitvami. Pred nedavnim so nadelali in označili Pot po vrhovih okrog Kriških podov. Pot vodi od Pogačnikovega doma na Pihavec, s tega vrha se spusti na sedlo nad Sovatno in se dvigne na Bovški Gamsovec, od sedla naprej pa popelje obiskovalca še na Stenar, Križ, Razor in Planjo. Za pot, ki jo je moč prehoditi v dveh do treh dneh, so radovljiški planinci izdali izkaznico; zaenkrat je napredaj le v društvu in Pogačnikovem domu, kasneje pa bo na voljo tudi v ekonomatu PZS v Ljubljani. Planince, ki bodo prehodili pot in to dokazali z žigi v izkaznici, bodo nagradili s posebno značko.

Priložnost za organiziran obisk poti bo že to soboto, 14. septembra. Ob 14. uri bodo namreč planinci krenili na prvi pohod po poti izpred Pogačnikovega doma. Tod bo ob 18. uri slovesnost ob odprtju nove poti in bivaka z zimsko sobo. Slednjega objekta bodo najbolj veseli gorniki in smučarji, ki obiskujejo ta del Julijcev tudi izven glavne sezone, ko dom na Kriških podih ni več odprt. (S)

Obeta se živahna jesen

Podpredsednik ZIS Janez Zemljarič je povedal, da bodo jeseni sprejeli vrsto zakonov in dogovorov ter ukrepov, s katerimi bodo spodbudili uresničevanje programa gospodarske stabilizacije

Podpredsednik zveznega izvršnega sveta Janez Zemljarič je povedal, da bo do konca leta treba sprejeti več zakonov in dogovorov, ter vrsto ukrepov za njihovo izvajanje. Z njimi naj bi ustvarili možnosti za uresničevanje dolgoročnega programa gospodarske stabilizacije.

Paket zakonov, ki urejajo ekonomske odnose s tujino, naj bi izpopolnili še z osnutkom zakona o opravljanju investicijskih del v tujini. Tudi ta predpis bo pripravljen do konca tedna. Usklajevanje deviznih zakonov se bo začelo 20. septembra. Za zakon o spodbujanju razvoja manj razvitih mora ZIS poleg svojih stališč predložiti tudi analitično gradivo. Prvi krog usklajevanja naj bi se končal do 10. oktobra. To je nujno, saj so določila enako pomembna za razvite in manj razvite. Tesno so povezane tudi s planom za naslednje srednjeročno obdobje.

Pri sprejemanju srednjeročnega plana države pa smo zašli v časovno stisko, saj bi morali do konca leta sprejeti predlog plana. Zato bi moral zvezni izvršni svet brez zavlačevanja dodelati tiste dele, ki so sedaj obdelani v groben. Gre za skupne pro-

grame in načrte razvoja (ti naj bi za jeli 70 odstotkov bodoče akumulacije), kar je največja kvaliteta novega sistema načrtovanja. Najbrž pa bo treba počakati na stališča republik in pokrajin in potem vnovič pregledati vrstni red priprav novega plana. Pa tudi ZIS ni zadovoljen s sedanjim predlogom.

V zveznem izvršnem svetu so pripravi tudi predlog ukrepov in de javnosti za hitrejšo uresničevanje dolgoročnega programa gospodarske stabilizacije, s čimer bi pospešili uresničevanje nalog na tistih področjih, kjer smo sedaj omahovali. Se nalog lotevali oportunistično in iskali razna opravčila, je povedal Janez Zemljarič. Zvezni izvršni svet bo do konca meseca predložil skupščini še poročilo o izpolnjevanju stabilizacijskega programa in delovni verzije desetih zakonov in štirih dogovorov. Pripravljajo tudi finančno bilanco federacije, republik in pokrajin ter izračun učinka ukrepov ki jih program predvideva. Hkrati pa tudi roke, v katerih naj bi jih sprejeli.

Premalo premoga in drv

Loka, ki ljudi iz škofjeloške občine oskrbuje s premogom in drvni, ima velike težave z dobavo, zlasti iz bosanskih rudnikov — Tudi drv je premalo — Na rjavi premog je treba čakati več kot leto dni — Drva ljudje kupujejo pri zasebnikih, premog pa naročajo za leto ali dve vnaprej.

Škofja Loka — Težave pri oskrbi s premogom postajajo vse večje. »Iz rudnikov, v katere smo več let sovlagali, ga ne dobimo toliko, kot smo dogovorjeni,« je na torkovi seji izvršnega sveta škofjeloške občinske skupščine povedal direktor Loke Ludvik Leben. »Povsod vedo, da smo hvaležni za vsako tona in da sovlagateljskega deleža ne moremo vzeti nazaj, ker premoga drugje ne bomo dobili. Zato lahko počenjajo z nami, kar se jim zljubi.«

Loka Škofja Loka, ki s premogom in drvni oskrbuje škofjeloške občine, je letos do konca julija dobila iz rudnikov slabo polovico dogovorjenih količin premoga. Najmanj premoga so dobili iz rudnikov Breza in Mostar. Rudnik Breza, v katerega so največ sovlagali, je od pogodbene količine 3.000 ton dobival le 478 ton premoga, kar je komaj 16 odstotkov planirane količine. Rudnik Mostar pa od 1000 ton le 303 tone ali 30 odstotkov.

Veliko bolj pa so zadovoljni s sodelovanjem z rudnikom Trbovlje. Iz tega rudnika so dobili že 1256 ton premoga, kar je celo za 56 ton več, kot so planirali za vse leto. Računajo, da bodo iz Trbovelj do konca leta dobili 2000 ton premoga. Okoli 500 ton premoga pa so dobili še iz drugih rudnikov. Zaradi premajhnih količin premoga, ki jih dobijo iz bosanskih rudnikov, je treba na rjavi premog čakati že leto dni.

Nekoliko manj težav imajo z lignitom, vendar pa se tudi tu razmere poslabšujejo. Iz Velenja za letos pričakujejo 8.000 ton in so ga do sedaj dobili več kot polovico, 6.000 ton lignita pa bi morali dobiti iz rudnika Stanari, vendar je izredno slabe kvalitete, zato ga niso kupili. Ljudje so ga v preteklih letih zavračali, ker je v njem veliko kamenja.

Razmere bo nekoliko izboljšale predvideni uvoz briketov iz Nemške demokratične republike in Sovjetske zveze. Pri Loku so jih rezerviral 2.000 ton, koliko pa jih bodo dejansko dobili, še ne vedo.

Velike težave imajo tudi pri oskrbi z drvni. Z GG Kranj so želeli skleniti pogodbo za 800 kubičnih metrov drv, vendar so gozdarji pripravljene preskrbeti komaj polovico navedenih količin. Zato je Loka iskala drva tudi drugod po Jugoslaviji. Dobili bi jih lahko iz Niša, vendar bi bila zaradi prevoza predraga. Tako si bodo morali ljudje sami pomagati in dobiti drva pri kmetih.

Sreča pa je, da so se ljudje na težave s premogom in drvni že navadili in tako letos naročajo premog, ki ga bodo kurili drugo leto ali celo dve leti, za drva pa se pozanimajo pri kmetih. Oskrba s gorivom pa ni slaba le v Škofji Loki, temveč so enake razmere po vsej Sloveniji.

L. Bogataj

Teden boja proti kajenju Cigareto? Ne, hvala!

Nihče še ni prešel kadilcev ali nekadilcev, toda po številu prodanih cigaret in po približnih ocenah posega po cigaretah vse več ljudi. Vendar pa to ne pomeni, da se odrasli nekadilci zdaj odločajo za kajenje; vedno več je mladih, ki posežejo po prvi cigareti. Najbrž jo kot otroci poskusimo vsi, toda odločilna leta, ali bo kdo kadilec za vse življenje, so vendarle med 12. in 18.

O kajenju in proti kajenju je bilo že veliko napisanega. Če drugače ne, vsaj vsako leto v tednu boja proti kajenju in pljučnim boleznim, ki ga organizira Rdeči križ med 14. in 21. septembrom. Takšne preventivne akcije, ki nas vsaj en teden v letu spominjajo, da je kajenje zdravju škodljiva razvada, so vsako leto bolj potrebne že glede na to, da vse več mladine kadi. Žal pridejo boleznim in težave kot posledica kajenja šele kasneje, čez leta, ko se je kajenja težko odvaditi in je posledice na zdravju že domala nemogoče odpraviti.

Že zdavnaj je znano, da so nekatere posledice kajenja tudi usodne; to velja predvsem za pljučnega raka, ki v 90 odstotkih napada kadilce, le v neznatni meri nekadilce. Tudi nevarnost srčnega infarkta je pri kadilcih šestkrat večja, pri kadilcih je pogostejša skleroza srčnih in venčnih arterij, pogostejši je rak na ledvicah, čir na želodcu in dvanajstniku, deloma tudi rak v grlu. Te posledice seveda ne pridejo čez noč že po prvi pokajeni cigareti, zato je predstavljanje škodljivosti kajenja predvsem mladim dokaj težavna naloga, pa tudi odrasli niso dosti bolj dojemljivi za že znana spoznanja. Če bi bilo drugače, bi že lahko ugotavljali manj kadilcev, v šolah ne bi bilo kadilnic za učence, ljudje ne bi kadili v javnih prostorih ter s tem prisiljevali tudi nekadilcev v pasivno kajenje. Prepovedi niso prijetne, zato se je nevarnosti, ki jih skriva cigareta, treba znova in znova lotevati z vzgojo, izobraževanjem, seznanjanjem vseh in vsakogar.

L. M.

30. kravji bal v Bohinju

V nedeljo, 15. septembra, bo v Bohinju trideseti, jubilejni kravji bal. Začel se bo ob 10. uri v Ukancu, v kraljestvu Zlatoroga kakor pravijo. Za začetek bo nastopila gorjanska godba na pihala, ki večino let sodeluje na tej prireditvi. Potem bodo pozdravili pianšarje in sirarje, ki bodo s svojimi čredami in »basengo« prišli izpod Pršivca mimo jezera na prireditveni prostor. Domači folkloristi bodo zaplesali gorenjske narodne plesne, pela bosta pevski zbor osnovne šole iz Bohinjske Bistrice in mešani pevski zbor Svoboda iz Bohinjske Bistrice. Za veselo razpoloženje bosta nato skrbela ansambla Veseli planšarji in Gorenjci, ki sta na tej prireditvi največkrat sodelovala.

Bohinjske planšarice bodo postregle iz loncev, kotličev in dež žganice, kisle zelje, klobase in zaseke, krofe in potice. Za aperitiv bo na voljo frakelj domačega. Seveda boste lahko kupili tudi pristani bohinjski sir.

Vstopnica za prireditev znaša 150 dinarjev, parkirnina za osebni avto 50 dinarjev. V vstopnico bo na dan prireditve za vožnjo z gondolo na Vogel veljal 20-odstotni popust. V bohinjskih hotelih pa bodo ta dan po predhodnih naročilih pripravljali kosila, ki bodo veljala od 700 do 1.400 dinarjev.



VATERPOLO KLUB TRIGLAV
VABI NA

VATERPOLO NOČ

V soboto, 14. 9. 1985 na letnem kopalisku Kranj ob 17^h

NASTOPAJO: KARAMELA + JANEZ BONČINA-BENČ
ANSAMBLA: APOKALIPSA + STANE VIDMAR-STRUNCA
PLESNI SKUPINI: KRK (LJ) LENA (TRŽIČ)

Sedmi Snedičev memorial

Gasilsko društvo Kokrica prireja v nedeljo, 15. septembra 1985, ob 8. uri v nogometnem igrišču na Kokrici edmo tradicionalno gasilsko tekmovanje za memorial Alojza Snedica. Dosedanji zmagovalci so GD Primkovo (dvakrat), GD Kokrica (dvakrat), IGD Sava, lani pa je zmagalo obratno GD Šmarje pri Jelšah.



Prenovljen dom za jubilej

Člani Gasilskega društva Predoslje so poleti proslavili 80. obletnico društvene dejavnosti — Ponosni so na novo podobo svojega doma, ki je nastala s pomočjo krajanov in organizacij od drugod — Odlikovani z gasilsko plamenico

Predoslje — Leta 1905 je domačin Janez Ušlaker, ki je takrat študiral na Dunaju, dal pobudo za ustanovitev gasilskega društva. V Predosljah so jo sprejeli in že konec julija istega leta sklicali občni zbor. Na njem so pridobili 25 članov iz domačega kraja in okoliških vasi.

»Danes ima Gasilsko društvo Predoslje blizu sto članov,« pripoveduje njegov predsednik Martin Mubi, ki je vse desetletje opravljal tudi tajniško dolžnost v društvu. »Za operativne naloge je usposobljenih okoli 30 gasilcev, imamo pa tudi po dve pionirski in mladinski desetini. Naše članstvo skrbi za varstvo pred požari v domačem kraju in po potrebi pomaga sosednjim gasilskim društvom na Suhi pri Kokrici ter v Britofu, s katerimi nasploh dobro sodelujemo.«

Takšno sodelovanje je gotovo potrebno, saj vsako društvo posebej ne more kupiti vse nujne opreme za gašenje. V Predosljah so zadovoljivo preskrbljeni z osnovno opremo; med njo je le veliko iztrošenih vodnih cevi zaradi obsežnega območja, ki je precej oddaljeno od vode.

»Na številnih vajah,« pojasnjuje sogovornik, »se cevi hitro obrabijo. Ker v naselju ni požarnega bazena, jih je treba vleči do struge Belce. V njej je posebno poletni malo vode, zato razmišljamo o nakupu traktorske cisterne z mono-črpalko. Za hitre posege ob požaru je namreč nujna stalna zaloga vode.«

Na srečo v tem požarnem okolišču ne zagori pogosto. K temu verjetno precej prispeva tudi delo gasilcev pri preprečevanju požarov. Člani društva redno pregledujejo uporabnost hidrantskega omrežja, nadzirajo spoštovanje požarno-varnostnih predpisov v gospodinjstvih in seznanjajo prebivalstvo s požarnimi nevarnostmi. V društvu pohvalijo, da ima že prek 60 hiš lastne ročne gasilne aparate, potožijo pa, da med krajanji še ni dovolj zanimanja za prikaze uporabe teh aparatov in razna preventivna predavanja.

»Zadnji dve leti smo gasilci vložili veliko sil v prenovo gasilskega do-

ma,« naglašuje član upravnega odbora društva Anton Šmajd. »Na petdeset let stari stavbi je razpadalo ostrešje, 1982. leta pa je strela poškodovala leseni stolp, zato je bila adaptacija nujna. Zanj smo se odločili ob uvedbi krajevnega samopriskevka, iz katerega smo izločili 30 odstotkov zbranega denarja za posodobitev gasilskih domov v Predosljah in na Suhi.«

Leta 1983 smo imenovali gradbeni odbor, ki je takoj poskrbel za vsa pripravljala dela. Lani smo s sodelovanjem članov in drugih krajanov porušili staro ostrešje, pozidali zidove in stolp ter postavili novo streho. Letos smo uredili orodnišče in društvene prostore ter obnovili zunanji omet stavbe.«

V naložbo, vredno okoli 4 milijone dinarjev, so vložili blizu 4300 ur prostovoljnega dela, krajanji pa so prispevali tudi veliko materiala in opravili številne prevoze. Razen domačinov so pri prenovi doma GD Predoslje sodelovali občinska gasilska zveza iz Kranja, gorenjska skupnost zavarovalnice Triglav ter protokolarni objekt na Brdu.

»Prenovljeni dom smo predali namenu ob praznovanju 80-letnice društva julija letos,« dodaja član upravnega odbora društva Cveto Lebar. »Takrat smo pripravili vrsto prireditev, od gasilske razstave in prikaza uporabe gasilnih naprav do raznih vaj, tekmovanj in srečanj članstva. Na proslavi je društvo prejelo za uspešno delo gasilsko plamenico druge stopnje, že od prej pa hrani več drugih republiških priznanj.«

Priznanja obvezujejo člane GD Predoslje, da se bodo prizadevali za nadaljnji napredek društva. Še trdnje se bodo skušali povezati z mladimi in njihovo vzgojo nadaljevati z usposabljanjem članov. Mislijo tudi na gradnjo protipožarnega bazena, česar seveda ne bodo zmogli sami. Toda, če bodo ohranili vsaj tako plodno sodelovanje s krajevno skupnostjo, kot ga imajo sedaj, bodo gotovo dosegli tudi ta cilj in uresničili vse druge načrte.

S. Saje

ČRTOMIR ZOREC

PO PREŠERNOVIH STOPINJAH V KRANJU

36. zapis

To je tisti Košir, ki je po svoji lastni izpovedi menda na smrt utrujenemu Prešernu naložil »za pokoro«, da mora dovoliti sežig pohujšljivih knjig in spisov. Toda o tej stvari, sicer raziskani, a še prav dognani, bo treba še pisati. Morda bo treba celo omiliti nekatere preostre črte v očni dekana Dagarina, ki ni bil nikak verski fanatik. Prav mogoče je, da je bil služabnik (Košir) hujši in trši od gospodarja samega.

Ob Koširjevem imenu pa se spet spomnimo njegovega kaplana in pesnika Kajetana Hueberja, ki je bil zaradi spleta neugodnih naključij konec marca leta 1848 premeščen iz Kranja v neko podeželsko faro. Gotovo bi ta blagi kaplan, Prešernov znanec iz Kazine, vse drugače ravnal z umirajočim prijateljem pesnikom.

Tudi slikar Matevž Langus, ki mu je Prešeren posvetil znani sonet z akrostihom, se ob pesnikovi smrti ni kaj prida izkazal. Franc Potočnik ga je prišel z Jesenic v Ljubljano rotit, naj vendar potuje v Kranj in naslika vsaj mrtvega Prešerna, zdaj, ko je za to poslednja prilika. Izgovora, da je bil sam nekaj bolan, pač ne moremo imeti za resnega. Morda se je Langus izmaknil, ker ni bil kos

perspektivnemu risanju, glave se di medle svečave? Ali pa ga je od tega dela odvračala komaj uspavani ljubosumnost? Kdo ve?

Še na drugačen način bi lahko ohranili pesnikove obrazne poteze. V ljubljanski reduti in Kazini je bil prav v teh letih zaposlen beneški mojster štukater Arbib. Ta bi zlahka posnel sadreno masko po pesnikovem mrtvem obličju. V tistem obdobju je bila prava moda, ohranjevati spomin na mrtve z njihovimi maskami. Celo po živih so znali odliči obrazno masko! A nikomur ni prišlo na misel, da bi poklical Arbiba v Kranj.

Takoj po Prešernovem pogrebu ob 12. uri, so se pogrebci zbrali v gostilni pri »Stari pošti«. Ognjevitvi de mačin Bučar je na pogrebščini recitiral sonet o Vrbi in se ob zadnjih stihih razjokal. Prisotni so nato vstali, trčili s kozarci in izpili do dna, v Prešernov spomin! Mihe Kastelica pa ni bilo ne med pogrebi ne pri pogrebski sčini... Dobro leto za Prešernom je umrl komaj 55-letni dekan Dagarin, 22. aprila 1850. leta je v Registru umrlih zapisano, da je umrl za prsno vodenico. Andrej Smole je umrl star komaj 40 let, dr. Blaž Crobath kot 49-letnik, Matevž Langus je izjemno učakal 63 let, Hieronim Ulrih je doživel samo 55 let in še dalje bi lahko naštevati.



Jutri vsi na Živ žav

Stražišče — Pridni stražiški prireditelji pripravljajo jutri ob vznožju Šmarjetne gore že peto otroško veselico Živ žav. Letošnji pokrovitelji so delavci Tekstilindusa, stroške prireditve pa bo pomagala kriti še občinska skupnost otroškega varstva.

Program se bo začel ob 10. uri in bo tako bogat, da se bo izteklo komaj tja do zatonca sonca. Nastopili bodo: skupine Agropop, Čudežna polja in Martin Krpan, Neca Falk z mačkom Murijem, Andrej Šifrer, Mladi upi, kranjski glas-

beniki Monsuni, Signali, Apokalipsa in Bojan Rakovec ter godba Alpina iz Žirov. Razen glasbe bodo mladim obiskovalcem Živžava v zabavo nastopili še lutkarji iz Besnice, Cveto Sever kot Cene Napaka, članice skupin za izrazni ples iz Tržiča in Girice iz Stražišča, folklorni skupini z Visokega in iz Stražišča ter še kopica drugih izvajalcev. Med njimi tudi tisti, ki so se udeležili avdicije, pa bolj sramežljivi malčki na posebnem majhnem odru, kjer jih bodo lahko videli samo njihove mamice... Živahno bo, to lahko verjamete.

Prireditelji so letos poskrbeli tudi za brezplačen prevoz otrok v Stražišče in nazaj. Mestni avtobus z napisom Živ žav bo ustavljal na postajališčih pri Globusu, na avtobusni postaji, pri dijaškem in zdravstvenem domu, vodovodnem stolpu, na Cesti talcev, Ulici 1. maja, Delavskem mostu, v Stražišču na Delavski cesti. Prevoz omogočata svet za preventivo in vzgojo v cestnem prometu ter združenje šoferjev in avtomehaničnikov Kranj.

Obiskovalci Živžava, mladi seveda, bodo lahko merili moči še v kegljanju ter metanju žogic in krogcev. Da jih starši pri tem ne bi motili, bodo lahko počakali v čakalnici za starše, kjer jim bodo gostinci postregli s hrano in pijačo.

Jutri se torej dobimo v Stražišču!

MI PA NISMO SE UKLONILI

Dolga je bila pot do partizanov



Lazar Bonin iz Kranja

Jutri, v soboto, se bodo borci 5. prekomorske brigade prvič srečali v Kranju. Vsako leto se dose, vsakič drugje: v Gospiću, na Vinici, v Ljutomeru, v Domžalah, Celju, Dobrni, Ljubljani in Irugod. Na Gorenjskem zdaj menda prvič. Vsak misli, da so bili v prekomorskih brigadah največ primorci. Pa niso bili, vsaj v 5. prekomorski bri-

gadi ne. Največ je bilo Štajercev in Gorenjcev pa Korošcev in Dolenjcev. Med njimi so bili celo sinovi naših izseljencev iz raznih evropskih dežel in tudi iz Amerike.

5. prekomorska brigada je bila ustanovljena 24. decembra leta 1944 v Splitu. Ime je dobila po Ivanu Turšiču-Iztoku, komandantu Kosovelove brigade in pozneje 30. divizije IX. korpusa, ki je padel 29. julija pri Lokvah. Bila je najštevilnejša od vseh prekomorskih brigad, saj je ob ustanovitvi štela prek 3.200 borcev, bila pa je tudi najsodobneje opremljena. Prešla je pot borb od Splita pa vse do Bele krajine. 20. aprila 1945 je bila v Črmošnjicah 5. prekomorska brigada razformirana. Njeni borci so bili prerezporejeni v stare slovenske brigade, kjer so bili boje do končne osvoboditve domovine.

Okrog 1200 borcev je še živih, mi pripoveduje Lazar Bonin, predsednik pododbora borcev 5. prekomorske brigade za Gorenjsko. Blizu 1000 se jih bo jutri zagotovo zbralo na Gorenjskem sejmu. Pripravljeni imajo lep program srečanja. Letos še posebej, kajti tokrat praznujejo 40-letnico prihoda na slovensko ozemlje.

Borci prekomorskih brigad so bili večini slovenski fantje, ujeti na drugih frontah. Največ je bilo tistih, ki so bili v nemški vojski in so jih ob invaziji v Normandijo 6. junija 1944 zajele angleške in ameriške enote. Odtod so jih poslali v Anglijo, kjer so se lahko odločili ali za enote kralja Petra ali za partizansko vojsko. Kar se jih je odločilo za partizane, so jih z ladjami odpeljali v našo partizansko bazo, v Bari, od tu pa v Split. Veliko pa je bilo tudi slovenskih fantov, Primorcev, ki so morali služiti italijansko vojsko in so

jih Američani zajeli na jugu Italije ali v Afriki. Eden takih je bil tudi Lazar Bonin.

Lazar je doma iz Manžana pri Kopru, deveti od desetih otrok trdne slovenske kmečke družine. Pri Nikoli Borliniju, trgovcu in čevljarju v Kopru, predsedniku socialistov, je delal. Pri njem so se zbirali komunisti, naprednjaki, govorili o politiki, udarjali čez fašiste. Tu se je Lazar navzel naprednih idej, ki so ga kot Slovence spremljale tudi v italijanski vojski. Konec decembra 1940 je bil vpoklican vanjo. Torino, Rivoli, Sicilija. Slovenec je bil za Italijane le »ribeli- (puntar), Bosnjak. Lazar jima je pustil poniževati. Dvakrat bi zaradi sporov z vojaki že skoraj prišel pred vojno sodišče.

19. julija 1943 so ga z drugimi vred v bližini Palerma ujeli Američani. Takrat se je odahnil: zdaj bo lahko šel v partizane! Pot do partizanov pa je bila dolga celih 17 mesecev...

21. julija 1943 je bil že v Bizerti v Tuniziji v zbirnem taborišču. 14.000 italijanskih vojakov je bilo tu. Dva Goričana, italijanska oficirja, sta iskala Slovence. Lazar jima je takoj rekel, da bi šel v partizane. Opozorila sta ga, da v taborišču zbirajo Slovence za Andersonovo poljsko armado in za gardo kralja Petra v Kairu. Tja bi šel lahko takoj; Lazar pa je hotel le v partizane.

Mesec dni je bil vodja kuhinje ameriških oficirjev v Bizerti, ko pa so šli oficirji nazaj v Italijo, so ga spravili nazaj v taborišče. Zdaj je prišel v armijsko tankovsko delavnico. Tu je delal devet mesecev, ves čas pa je pisal prošnje, da bi ga spustili v partizane. Toda nihče ni o tem hotel nič slišati. On pa je vztrajal, čeprav so ga fašisti gledali vedno bolj postrani. Nekoč se je z enim celo stebel zaradi tega. Ker je Lazar udaril prvi, mu je ameriški oficir prisodil sedem kazenskih dni: na cesti je tolkel kamenje.

Iz Bizerte so jih prepeljali v Oran. Tudi v vmesnih taboriščih, kjer so se ustavljali, je iskal zvezo za v partizane. 4000 Italijanov je bilo v oranskem taborišču, med njimi le 20 Slovencev.

4. septembra 1944 je končno šlo 18 Slovencev v Orana, da bi se priključili partizanom.

Najprej so jih peljali v Alžir, v taborišču št. 11, blizu mesta. A so se znašli v kazenskem taborišču. Tu so bili Slovenci tarča posmehovanih njihovih kapak, ki so si jih prišli že v Oranu. 15 dneh jih je vendarle našel nek Ljubljčan. Je pri oficirjih dosegel, da jih je spravil iz kazenskega v mednarodno taborišče. Prve dni oktobra 1944 so se v Alžiru vkrcali na ladjo, ki jih je odpeljala v Neapelj. Toda tu jih je spet čakalo kazensko taborišče. Šele sredi oktobra so prišli v Bari, kjer je bila jugoslovanska baza. Zjutraj so prišli v Bari in pod stražo do polnoči čakali, da jih prevzeli Jugoslovani. Namesto naših so jih ponoči Angleži odpeljali v Gravino, spet v kazensko taborišče. Tu so jih držali ves mesec. Od tam se lahko videli jugoslovansko zastavo na mestu partizanskih bolnic v Gravini. Šele decembra 1944. leta jih je ladja Ljubljana prepeljala v Split, kjer je bila 24. decembra ustanovljena 5. prekomorska brigada.

Lazar je bil v 5. prekomorski brigadi le 3 mesece in je sodeloval v bojih od Splita pa do Zadra. Tu je bil dodeljen 1. tankovski brigadi, ki je sodelovala v vseh bojih od Knina, Bihača, Gospića, Reke in Trsta. Ni bil v prvih vrstah, ker je bila njegova naloga sprotne usposabljanje poslovanja dvanajstih tankov. Noč in dan so delali, brez prestanka.

S 1. tankovsko brigado je prišel v Kranj. Ubi borci so se v prostorih nekdanjega Standarda. Borci te brigade so bili demobilizirani šele 8. januarja 1947.

Lazar Bonin je tudi potem ostal v Standardu. Zaposlil se je v takratni tovarni usnja in delal tam še po združitvi Standarda s Savo do leta 1977, ko je bil upokojen. V Kranju in na Zlati polju, kjer živi, je znan kot prizadeven družbeno-politični delavec.

D. Dolenc

Planšarski muzej v Bohinju Vlaga uničuje zbirko

Planšarski muzej v Stari Fužini v Bohinju je bil čez poletje odprt, kar lahko razumemo predvsem kot željo, da zbirka tam ostane — Prepleskane stene in preložena streha namreč ne zadoščajo, odpraviti bi morali vlago v poslopju stare sirarne, ki uničuje zbirko — Načrti popravil so narejeni, vsebinska zasnova je privlačna, ustavlja se seveda pri denarju

O životarjenju planšarskega muzeja v Stari Fužini v Bohinju je bilo že marsikaj napisanega, premika pa se zelo počasi. Ustavlja se pri denarju za popravilo poslopja stare sirarne, v katerem je zbirka. V nekdanji sirarni je bila vlaga seveda dobrodošla, zato je poslopje tako tudi zgrajeno. Muzejsko zbirko pa vlaga uničuje, posebej fotografije so hitro načete in takorekoč ne splača se jih obnavljati, kaj šele dopolnjevanje zbirke. Čez zimo jo morajo prenesti na podstrešje, da je kolikor toliko zavarujejo pred vlago.

Letos poleti so bila vrata planšarskega muzeja spet odprta. Za silo, bi lahko rekli. Razstava je bila namreč okrnjena, prav zaradi zavarovanja pred vlago. Poprej so pobelili fasado, preložili streho, da ne zamaka, da je zunanja podoba lepša. Zbirka torej naprej živetari v prebeljenih prostorih.

Razstava je okrnjena, ponovno smo jo odprli na željo turističnega društva in tako podaljšali njeno životarjenje, ki se je zožilo na golo vzdrževanje zbirke. Takšna kot je, je v nasprotju z našo strokovno zavestjo in ponovno odprtje muzeja gre razumeti kot zadnje dobro voljo, da zbirka ostane v Bohinju, tudi mi tako želimo, je povedala kustosinja za etnologijo Anka Novakova iz Gorenjskega muzeja v Kranju, v okvir katerega sodi planšarska muzejska zbirka v Bohinju. Dodala je, da imajo v Gorenjskem

muzeju že več let zbrano gradivo, vendar čakajo na prostor, v katerem bodo lahko planšarstvo dostojno predstavili, z vsebinsko razširjeno in izpopolnjeno razstavo.

Letošnjo sezono so torej porinili skozi šivankino uho. Če poslopje ne bo kmalu popravljeno, če vlaga ne bo odstranjena, bodo v muzeju slej ko prej začeli razmišljati, kam bi zbirko preselili. Za Bohinj bi bilo to seveda škoda, saj je planšarski muzej danes v pristnem okolju,



Planšarska muzejska zbirka v Stari Fužini v Bohinju naprej živetari v prebeljenih prostorih. Foto: F. Perdan



Najprej bi bilo treba zgraditi betonsko brežino ob potoku Pretovka, ki zamaka, saj teče tik ob poslopju. Foto: F. Perdan

vhključuje se v turistično ponudbo Bohinja.

»Dogovorili smo se, da bomo lastništvo sirarne s kmetijske zadruge prenesli na krajevno skupnost in vsi skupaj skušali zbrati denar za popravilo poslopja. Najprej bo treba zgraditi betonsko brežino ob potoku Pretovka, ki teče za hišo in zamaka. Vse moramo storiti, da bo planšarski muzej ostal v Bohinju,« je povedal Cene Resman, tajnik Turističnega društva Bohinj-Jezero.

Načrti za obnovo stare sirarne so narejeni, vsebinska zasnova celotnega poslopja je privlačna, že pred dobrimi desetimi leti jo je predlagal naš znani strokovnjak za revitalizacijo Peter Fister. Najprej bi seveda odstranili vlago iz poslopja, ga izolirali in zavarovali pred njo. Zgornji prostori bi bili namenjeni

muzejski zbirki, usposobili pa bi tudi klet, v njej bi bilo svojstveno gostišče. Nekakšna mlečna restavracija, s poskusnjami za skupinske obiske. Prodajali bi seveda pristni

bohinjski sir, dobro domače mleko, kigadandanesv Bohinju turist ne more popiti nikjer. Takšno gostišče bi seveda mikavno obogatilo turistično ponudbo Bohinja.

Sestavljena je seveda tudi vsebinska zasnova razširjene in obogatene muzejske zbirke. Ohranili bi predstavitev nekdanje sirarne v dolini, v sosednjem prostoru pa bi predstavili planinsko sirarno, ki je bila seveda drugačna, ter vse delo od molže in preraščanja mleka do postopkov sirjenja, gojenja in preraščanja sira v dolino. Predstavili bi tudi različne tipe pastirskih naselij, saj so se razlikovali ne le po obliki, temveč tudi po namembnosti, drugačni so bili na pašnih, drugačni na senočetnih planinah. V posebnem prostoru bi bila prikazana notranja oprema pastirskega stanu, pastirska noša, različne oblike transporta. Pozabili ne bi tudi na pastirsko umetnost.

M. Volčjak

Jezikovno razsodišče (219) Preganjeni trpnik

»Trebalo bi bilo temeljito pretresti rabo trpnika v sodobni slovenščini. To, kar bom napisal, ni zraslo docela na mojem zelniku. Prof. V. Melik mi je namreč v nekem pomenku pred letom, dvema dejal približno takole: Kolikor bolj ima kateri narod razvito pravo, toliko bolj mora uporabljati nevtralne, trpne oblike. Čudno bi se slišalo, ko bi sodnik rekel: »Danes zjutraj smo obsojenca usmrtili,« kajti sodnik vendar ni sodeloval pri samem dejanju usmrtnice, pač pa je to storil rabelj ali kaznovalni vod. Zato je prevelika nestrpnost v rabi trpnika pravzaprav odveč in bomo morali trpniku priznati veljavnejše mesto, kot ga ima doslej. V njegovi rabi najbrž ne smemo iskati predvsem vpliv nemščine, marveč vsakdanje potrebe (prim. tudi rabo določnega zaimka ta — ta zeleni travnik, Finžgarjeva Makalonca itn.). Mimo tega se mi dozdeva, da jezik izgublja na jedrnatosti in neposrednosti, ker v pretirani skrbi za pravilnost za vsako ceno uporabljamo včasih opisovanje, samo da bi se izognili trpniku.« I. V. iz Mengša.

Slovničarji, najočitnejše pa Levstik, so se svoj čas rabi trpnika upirali predvsem zaradi tega, ker se je uporabljati tudi v primerih, ko se v slovenščini ne, pač pa v nemščini. Od zavračanja neprimerne rabe pa smo potem prešli k zavračanju trpnika sploh, češ da ga slovenščina ne mara. V resnici slovenščina trpnik rada uporablja zlasti tedaj, ko vršilec dejanja tudi v tvorniku ne bi bil omenjen, kakor npr. v stavku **Naročeno mi je bilo, da ... s pomenom 'naročili so mi'.** S tem se izognemo tudi določnosti glede osebe ali števila, o kateri Vam je govoril V. Melik, saj **Naročeno mi je bilo da ...** v tvorniku lahko podamo **s Ti si mi/On mi je naročil, da ...** ali **Vi/Oni ste/so mi naročili, da ...** Tudi splošnosti ni treba pri trpniku izdajati (tj. ali so mi naročili oni ali pa naročile one itd.)

(V tem smislu bi sodnik seveda lahko rekel: **Danes zjutraj so obsojenca usmrtili**, da bi sebe izvzel — čeprav ga je v nekem smislu usmrtil tudi on s svojo odločitvijo, toda to ni več jezikovna zadeva.)

Danes, ko nam jeziki kakor nemščina ne kvarijo več naše skladnje, rabo trpnika torej lahko prepustimo svojemu naravnemu jezikovnemu čutu. To velja tudi za prevajalce iz jezikov, ki imajo širšo rabo trpnika kot slovenščina. — Oblike s ta so stilno zaznamovane kot pokrajinsko pogovorne.

JEZIKOVNO RAZSODIŠČE, Republiška konferenca SZDL Slovenije, Ljubljana, Komenskega 7.

V Celju že 19. zlatarska razstava

Celje — Vsaka zlatarska razstava v Celju je pravo doživetje. Čez tristo let stare zlatarske tradicije v Celju ima tu svoj pravi odraz. Posebno še, odkar Zlatarne Celje pripravljajo razstave v lapidariju, v edinstvenem muzejskem prostoru, kjer se med postavljenimi nagrobnimi kamni iz obdobja rimske antike prepletajo razstavne vitrine z dragocenimi primerki nakita.

Letošnja razstava bo mednarodna, na njej se ne bodo predstavili le vsi jugoslovanski zlatarji, temveč tudi tuji vrhunski oblikovalci nakita. Posebnost razstave bodo brez dvoma zlati izdelki g. Dieterja Brettenbauerja iz Celovca, ki si je letos prislužil prvo nagrado na svetovnem razpisu zlatarskega združenja De Beers.

Za letošnjo razstavo v Celju so se organizatorji še posebno dobro pri-

pravili. V posebnem prostoru bodo celjski zlatarji obiskovalcem nudili brezplačne usluge pri popravilu, čiščenju in poliranju starega nakita, v prodajalni Zlatarne Celje v Prešernovi ulici 2 v Celju pa bo prodaja izdelkov z 10-odstotnim popustom. V tej zlatarni bo na ogled tudi nekaj starih zlatarskih izdelkov, izdelanih in najdenih na naših tleh.

Razstavo bodo spremljale tudi razne nagradne igre, v katerih bodo lahko sodelovali obiskovalci, na ogled bodo zanimivi tuji strokovni filmi, kot na primer o brušenju diamantov, o zlatarski umetnosti in raznih fazah proizvodnje. Na ogled bo tudi spremljajoča razstava zlatarskih dragotin sakralne umetnosti. Skratka, vrsta zanimivosti čaka obiskovalce 19. zlatarske razstave v Celju od 11. do 17. oktobra letos. D. D.

KULTURNI KOLEDAR

JESENICE — Drevi ob 18. uri bo v likovnem salonu Dolik na Jesenicah otvoritev **razstave umetniške keramike Darje in Roka Součka**. Razstava bo odprta do 25. septembra.

BLED — Likovna delavnica ŠKD Forum je organizirala prodajno razstavo v Festivalni dvorani na Bledu in sicer od srede, 11. septembra pa do srede 3. oktobra. Razstava bo odprta vsak dan, razen ponedeljeka, od 15. do 19. ure. Razstavljajo mladi likovni umetniki: Benetik, Birska, Buhar, Lonžarič, Rajnar, Rigoni, Razzak, Rodman.

ŠKOFJA LOKA — Drevi ob 19.30 bo na dvorišču Puštalskega gradu že tradicionalni večer slovenskih podoknic, imenovan **SEM PA V KAMRICO ŠEL**. Slovenske narodne pesmi bodo pre-

pevali oktet Jelovica, Gorenjevaški oktet, nonet Zadružniki, nonet Blegoš, oktet Cvetko Golar in sekstet Viharniki, Z venčkom gorenjskih plesov se bo predstavila plesno-folklorna skupina Stara Loka, program pa bosta povezovala Lenka Bole-Vrabec in Marko Črtalič.

MARIBOR — V soboto, 14. septembra, ob 20. uri bo v Mariboru v novi večnamenski dvorani TABOR slovenski festival narečnih popevk **POPEVKA VESELE JESENJI 85**.

BLED — V galeriji Otok Bled bo v soboto, 14. septembra, ob 18. uri otvoritev razstave likovnih del slikarja in konservatorja **ROBERTA FAGANELA**.

TRŽIČ — Drevi ob 18. uri bodo odprli v paviljonu NOB v Trziču razstavo **GORENJSKA KRAJINA IN PLANINSKA LITERATURA**. Razstava bo odprta do 4. oktobra.

Tekstilci bodo peli

Tržič — V Trziču se začena prava kulturna sezona. V nedeljo, 14. septembra, jo bo ob 11. uri odprl moški pevski zbor BPT, ki ga vodi in zanj piše priredbe Franci Šarabon. S samostojnim koncertom se bo predstavil pred planinsko kočjo Bombažne predilnice in tkalnice Tržič na Kalu. Koncert bodo nato združili s prijetnim srečanjem članov zbora in drugih ljubiteljev petja.



Kranj — Razstavni prostori Mestne hiše v Kranju so bili v ponedeljek zvečer pretesni za vse, ki so hoteli prisostvovati otvoritvi razstave, posvečene padlim kranjskim športnikom v NOB. Razstava še nazoreneje kot publikacija, za je izšla ob tej priložnosti, s fotografijo in dokumenti razgrinja dejavnost predvojnega generacije Kranjčanov, kigreth za šport — od alpinizma do gimnastike. V teh športnih organizacijah pa si niso krepili le športnega duha, temveč tudi rodoljublje, svobodomiselnost, se navzemali naprednih idej. Razstava in publikacija je vsaj del oddolžitve 145 padlim športnikom, je v nagovoru poudaril Baldomir Bizjak-Baldo. Na otvoritvi so bili številni sorodniki padlih, nekdanji borci, predstavniki družbenega in političnega življenja občine, med gosti pa tudi Vinko Hafner in France Stiglic. Razstava bo odprta do 22. septembra. — L. M. — Foto: F. Perdan



Večer s slovenskimi književnimi prevajalci

Radovljica — V predvečerju radovljiške graščine bo v četrtek, 19. septembra, ob 20.30 letošnji večer s slovenskimi književnimi prevajalci, ki ga že nekaj let prireja radovljiška zveza kulturnih organizacij. Izbor iz prevodne literature, ki je na Slovenem izšla od oktobra 1984 do avgusta 1985, je letos naredil Drago Bajt, ki seveda pobral smetano slovenske prevodne literature. Slišali boste odlomke iz enajstih prevedenih del, poznali prevode dvanajstih slovenskih prevajalcev. Roman Umberta Ecoja »Ime rože« je prevedel Srečko Fiser, Williama Goldinga »Obredi ob prehodu« Jože Stabej, Henryja Millera »Kozorogov povratnik« Zdravko Duša, Lontreamontejeve »Mald-

dorijeve speve« Aleš Berger, Lukijanove »Pomenke morskih bogov« Marjeta Šašel-Kos, Teokritovo »Polifemovo serenado« Kajetan Gantar, Antonije Isakovića »Hip 2« Bogdan Gradišnik, Ane Marie Matute »Vojaški jokajo ponoči« Alenka Bole-Vrabec; pesmi Edgarja Allana Poe »Zvonovi« je prevedel Andrej Arko, pesmi Osipa Mandelštama Drago Bajt in pesmi Miklósa Radnótiya Jože Hradil in Kajetan Kovič.

Odlomke iz prevedenih del bodo brali člani Linhartovega odra iz Radovljice: Branka Borisavljevič, Marko Črtalič, Nataša Kozelj, Matjaž Konda, Alenka Weithauser in kot gost Janez Dolinar.

Miting Kladiiva v Železni Kapli

Pri Peršmanovem spominskem muzeju v Lepeni pri Železni Kapli bo v soboto, 14. septembra, in v nedeljo, 15. septembra, potekal miting Kladiiva, kulturno politična manifestacija mladine treh dežel ob 40-letni vojaške zmage nad fašizmom in protest proti ponovno rastočemu fašizmu na Koroškem in proti okrenjenemu nemškonalnim pritiskom na koroške Slovence. V kulturnem sporedu bodo nastopile tudi kulturne skupine z Gorenjske. V soboto ob 20. uri bo v kulturnem domu Sentprimožu Oder treh herojev iz Kranja pri Medvodah uprizoril dramo »A zarje so tukaj thee, v nedeljo pa

bo ob 11. uri v farni dvorani v Železni Kapli Gledališče, čez cesto iz Kranja uprizorilo mladinsko igro »Zgodba o neprijetnem obisku ali Svigolin«. Osrednja prireditev se bo v nedeljo ob 14.30 začela pri Peršmanu v Lepeni. Nastopil bo mešani pevski zbor Zarja iz Železne Kaple, odprli bodo razstavo o avstrijskem odporu, sledili bodo pozdravni govori in resolucija mitinga. V kulturnem sporedu bodo nastopili mladinski zbor Tržaškega partizanskega pevskega zbora Pinko Tomažič, hrvatski rock ansambel Bruji iz Gradišanskega, narodnozabavni ansambel Uranak iz Beograda.

GLIVIČNA BOLENIJA NOG

Barbara Kregar, dipl. ing. kozmetičarka in pedikerka

Kako pridejo glivice na človeško kožo?

Koža varuje telo pred škodljivimi mehanskimi in biokemičnimi vplivi. Pred povzročitelji bolezni, ki škodujejo koži — tudi med glivicami jih je mnogo — nas ščitijo maščobne kisline, ki dajejo koži določeno kislost in s tem zaščitni kislini plašč. Alkalična mila nevtralizirajo kislino na koži in s tem plašč uničijo. Premalo pa nam je znano, da tudi glivice uničujejo kislino. Glivice proizvajajo alkalno snov. Celo, ko odmrejo, ostanejo na koži proste alkalijske, ki uničujejo kislini plašč in dajejo s tem možnost za nadaljnjo infekcijo. Človeška koža je dovzetna samo za nekatere izmed mnogih vrst glivic. Na večino plesni lahko stopimo, ne da bi se okužili. Samo 100 do 200 vrst glivic od 100.000 se razmnožuje in živi v človeški koži.

1. V dotik pridemo z glivicami. Pri umivanju jih odstranimo. Preprečili smo razvoj glivic.

2. Zopet smo se okužili z glivicami. Zaradi površnega umivanja so glivice ostale na koži. Po treh dneh tvorijo nitke, ki prodrejo v roževinasto plast. Koža se prične luščiti in lahko se še pozdravi sama.

3. Večkrat pa se razvoj glivic nadaljuje in koža alergično reagira. Prične srbeti. S praskanjem poskodujemo kožo. Glivice se razmnožujejo dalje.

Kronični potek

Ljudje mislijo: tako, kot je prišlo, bo tudi odšlo. Toda bolezen napreduje in kmalu lahko opazimo manjše razpoke. Ker se koža lušči, najdemo luskinice v nogavicah in čevljih in se tako kar naprej okužujemo. Zato moramo nogavice in čevlje stalno razkuževati.

Se nadaljuje!

MODA



Široko, udobno — Za deklice, ki so spet solarke, bo za na kolo kot nalašč udobno črtasto hlačno krilo in ohlapna dolga bluza, ki jo lahko nosijo kot jakno, spodaj pa ob hladnejših jutrih majico z dolgimi rokavi. Na naši sliki sta obe oblačili, krilo in bluza sinje modre barve, mladi pa imajo radi tudi rdečo; rumeno, olivno zeleno, roza ...

NASVET

PIK STRUPENIH ŽUŽELK

Jeseni prihajajo ljudje k zdravniku zaradi pika strupene žuželke: ose, čebele, sršena ... Vzrok za obisk je pordela in otekla koža na pičenem mestu. Oteklina ne izgine nekaj dni, zato so zaskrbljeni. Posebej obsežne spremembe so na mehkih delih telesa: na vekah, ustnicah, prstih rok. Navodila je možno zbrati v nekaj točk, ki si jih velja zapomniti:

● Pik žuželke je nenevaren, razen v primeru, če je pičeni preobčutljiv (alergičen) na to žuželko. Če gre za preobčutljivost, se pokažejo težki znaki takoj po piku in ne šele čez nekaj ur. Znaki so težko dihanje, slabost, vrtoglavica, bruhanje, lahko izguba zavesti ali celo smrt zaradi šoka. Izpu-

ščaj kože ne kaže na najtežjo sliko, je pa zanesljiv znak preobčutljivosti. Zdravnik mora v takem primeru takoj pomagati. Najbolje bo, da tak bolnik — za svojo preobčutljivost že ve — nosi s seboj ustrezna zdravila, ki preprečijo nastanek šoka. Dobil jih bo pri svojem zdravniku.

● Takoj po piku je treba odstraniti želo, če je zapiceno v kožo, in pičeno mesto hladiti z obkladki, ki jih damo na kožo toliko časa, da se oteklina zmanjša. Z obkladki se umiri tudi rdečina kože okrog ranice, ki je najbolj pogosta pri piku mušic, obadov in nekaterih drugih žuželk.

● Posebej moramo biti previdni, kadar piči osa ali čebela v jezik, ustno sluzni-

co ali žrelo. Možno je močno otekanje in zapora dihal, čeprav ne gre za prej opisano preobčutljivost. Usta hladimo z ledom ali hladno vodo in čimprej obiščemo zdravnika.

● Preden ugriznemo v zrelo hruško ali drugo »medeno« sadje, se prepričajmo, če se v njej ne pase čebela, osa ali sršen.

● Če ste preobčutljivi na pik strupenih žuželk, prosite svojega zdravnika, da vas pošlje v posebno ambulanto (pri jeseniški bolnišnici), kjer se boste s specialistom natančno dogovorili, kako je treba preprečiti nastanek šoka po piku.

Tone Košir

TA MESEC NA VRTU

Septembra urejamo bivalni vrt

Najprimernejši čas je, da posadimo vedno zeleno drevnino; zdaj še utegne pravočasno napraviti dovolj novih korenin, s katerimi bo tla dobro prekoreninila in s tem zagotovila ustrezno oskrbo rastlin z vodo tudi v mrzlih zimskih mesecih, ko bo zemlja morda globoko zmrznjena.

Med vednozeleno drevnino imajo poleg iglavcev velik delež zlasti rastline visokih barij in resav, med katerimi zavzemajo vidno mesto posebno rododendroni; pri nas je teh rastlin za zdaj še razmeroma malo, v nekaterih zahodnoevropskih državah in drugod pa jih imajo v tamkajšnjih vrtovih že veliko; na Gorenjskem jih zadnja leta goji vrtnar Praprotnik z Brezij pri Trziču. Med drugimi spadajo mednje tudi azaleje mišljeni so listopadni rododendroni; tudi te uspešno vzgaja vrtnar na Brezjah pri Trziču, rožmarinka Andromeda, rese Erica, grozdnata resa Leucothoe, enkiant in še mnoge druge. Vse imajo rade rahlo kislila tla, ka-

kršnih so vajene v svojih naravnih rastiščih. Hkrati pa morajo biti tudi zelo numozna, rahla in sveža. Težke ilovnate in z apnencem bogate prsti so za te rastline popolnoma neprimerne. Na takih tleh rastlinam listi rumenijo in zakrnijo. Kdor ima na vrtu taka tla, pa želi vseeno gojiti rastline visokih barij in resav, mora zemljo do globine 80 cm zamenjati s šoto, listavko in peskom, če že nima možnosti, da bi si nabavil pravo barsko prst.

Te rastline slabo prenašajo tudi jutranje in opoldansko sonce. Če pa so popolnoma v senci, malo cvetijo. Rastlinam resav in visokih barij v vrtu najbolj ugaja popoldansko sonce. Zato jih sadimo, zlasti rododendrone, v svetlo senco pod dreve, ki ima korenine globoko (macesen, bor hrast), ne pa pod vrbe, breze in topole. Rese pa najbolje uspevajo na odprtem soncu. Rastline resav in visokih barij so v prodaji večinoma z močno koreninsko grudo, ki je navadno s čim povita. Če je ovoj iz vrečevine ali jute, zadostuje, da zrahljamo povezo in povoj zavijamo navzdol. Povoja iz jute ni treba popolno-

ma odstraniti, ker pri tem koreninska gruda rada razpade, juta pa sčasoma tako ali tako strohni. Če je gruda povita z žično mrežo, zadostuje, če povezo zrahljamo. Sadimo z žično mrežo vred, saj korenine skozi jo zlahka prodrejo, žica pa v tleh sčasoma popolnoma razpade. Plastične snovi pa je treba odstraniti popolnoma, ker v zemlji ne razpadejo.

Rastlin s koreninsko grudo ne smemo kar preprosto »vlončiti« v luknjo, v kakršno jih komaj spravimo, pač pa mora biti jama bistveno večja, kot je koreninska gruda. Ko rastlino zasipavamo, rob jame odkopljemo v jamo in s tem površino tal zrahljamo še bolj na široko. Za uraščanje rastlin je to zelo potrebno.

Okrog rastlin uredimo še kolobar z dvignjenim robom za zalivanje, površino tal okrog rastline (debla) pa pokrijemo s slamnatim gnojem, šoto ali listjem. S tem ustvarimo razmere za boljše godnost tal in tako pospešujemo uraščanje rastlin, obenem pa zadržujemo v tleh vlago in preprečujemo, da bi zimska zmrzal prodrla v globino tal.

Prpravimo se na zimo



Paprike v olju in kislu

3 kg paprik očistimo semen in operemo ter dodobra ocedimo. Pripravimo kis za kuhanje: v veliko posodo damo liter kisa, 5 dl vode, 2 dl olja, 10 dkg sladkorja, pest soli, lovor in strt poper.

Ko kis z vsemi dodatki zavre, kuhamo v njem paprike, vendar le toliko, da spremene barvo, to je 3 do 4 minute. Papriko obračamo, da se pokuha z vseh strani. Kuhano papriko odlagamo v veliko skodelo, jo pustimo v njej, da se popolnoma ohladi in jo šele potem damo v kozarce in zavemo.

Vso vkuhano zelenjavo hranimo v hladnem, temnem prostoru.

NOVO — PRAKTIČNO — NOVO — PRAKTIČNO — NOVO

NOVO — PRAKTIČNO — NOVO — PRAKTIČNO — NOVO

IZ ŠOLSКИH KLOPI

NAGRADNA UGANKA



Z dokaj nihajočim številom odgovorov na lanske nagradne uganke ste dokazali, da se najboljše spoznate na popularno glasbo. Zato smo tudi za uvod v letošnje uganke izbrali nekaj na to temo.

Na sličici je trenutno najsvetlejša disko zvezda v Združenih državah Amerike. Mladim je postala idol; nekaj zaradi petja oziroma prikupnih pesmic, nekaj ali pa morda še bolj zaradi živahnega nastopa in pustolovskega duha, ki ji ga pripisujejo polno mero. No, pred kratkim se je po številnih prijateljstvih s slavnimi fanti ujela v zakonski jarem. Pa še nekaj naslovov njenih uspešnic: Like a Virgin, Into the Groove, Angel, Holiday, Material girl. Nastopila je tudi na koncertu v živo 13. julija letos.

Uganka vsekakor ne bo trd oreh. Dopsnice z imenom pevke pošljite do 30. septembra na naslov: CP Glas, 64000 Kranj, Moše Pijadeja 1 — nagradna uganka. Izžrebanca čakajo akvarne baryce, ki jih poklanja tovarna Aero.

Moja pesem

En, dva, tri, že zaušnica leti. Nič nisem storila, braniš se, kdo ti verjame, mama že ne. Brat je kriv, kljuje ti v možganih, kaj mu morem, saj je že v pižami.

Skleneš, da boš obračunal z njim, prisoliš mu klofuto, on pa tri dni se ne pomiri.

Spet je jok in stok pri hiši, spet zaušnice letijo, spet ti govori v možganih, spet je bratec v pižami. Tanja Frank, OŠ Lom

NA POČITNICAH

učenci 3. b r. OŠ Ivana Groharja Škofja Loka

Med počitnicami sem bil na morju. Od doma smo šli 26. junija. Letovali smo na Pagu. Bili smo v počitniški prikolicici. V morju sem lovil školjke. Nekega dne sem ulovil raka. Voda je bila mrzla, zato smo se vozili s čolnom. Zvečer smo si ogledali Novaljo. Kmalu je prišel čas odhoda. Nekaj časa mi je bilo dolgčas po plavanju. Ko pa smo začeli obiskovati bližnje hribe, sem na morje pozabil. Zadnji dan mojih počitnic smo šli na Ratitovec. Bil je lep sončen dan in videl sem Triglav. Letošnje počitnice sem prijetno preživel.

Janez Jelenc

Moje počitnice so bile zanimive. Najprej sva s sestro preživel deset dni pri stari mami na vasi. Tam sva pomagali spravljati seno. Kmalu sta naju prišla iskat ati in mami in morali sva domov. Od stare mame in njene kmetije sva se težko poslovili. Avgusta smo šli na morje. Stanovali smo v prikolicici, ki je bila blizu morja. Morje je bilo zelo toplo, vendar so bile tudi meduze. Ena meduza me je tudi ožgala s svojimi lovkami. Ker sem bila preveč časa v vodi, sem se prehladila in dobila hudo angino. Odšli smo domov in obiskala sem zdravnika, ki mi je predpisal tablete. Tako sem se pozdravila. Naslednjo nedeljo smo šli na Črno prst. To je visok hrib, kjer je potrebno veliko hoda, da se osvoji vrh. Naslednji dan so me bolele noge. Šli smo tudi na Rattovec. Bilo je prijetno. Tako so minile moje počitnice, ki so se mi zdele zelo kratke, vendar lepe.

Jerneja Porenta

Med počitnicami smo šli na morje v Pulo, v kamp Stoja. Med vožnjo smo se ustavili v Piranu. Obiskali smo teto. Dala nam je potico in pomarančno marmelado. Potem smo odšli naprej v Pulo. Ko smo paiskali prikolicico, sem šla takoj po vodo v sanitarije. Mami je med tem časom uredila postelje, potem pa smo vsi pospravili prtjago v omare. Takoj sem spoznala tri prijateljice. Ime jim je bilo Jasna, Olivera in Irena. Najbolj sva se razumeli z Ireno. Najraje sva se igrali badminton. Običajno smo šli ob devetih na plažo. Zelo veliko sem bila v vodi. Nekega dne sva šla z atijem veslat. Zelo sem se bala, da se ne bova prevrnili. Pa se na srečo nisva. Ko sva zagledala veliko ladjo, sva hitro veslala k obali, da naju ne bi valovi prevrnili. Bilo je zelo lepo. Kar prehitro so minile naše počitnice.

Urška Guzelj

Zalotena pri rabutanju

Stara sem bila približno pet let. Veje naše češnje so bile zame previsoke in tako lepi sadeži na njih nedosegljivi. Večkrat sem jih poželljivo opazovala in cedile so se mi sline.

Nekega jutra mi je med igro žoga slučajno ušla k sosedu, prav pod njihovo češnjo. Kar srce mi je zagrlo, saj so bile njene veje čisto pri tleh, na njih pa vabljive hrustavke. Natrgala sem jih in se z njimi sladkala. Seveda sem jih hodila obirat vsako dopoldne. Za moje obiske ni vedel nihče, zato sem bila lahko brez skrbi.

Nekega jutra pa me je sosed zalotil pri obiranju. Prepričana sem bila, da ni nikogar doma in sem se zato še bolj prestrašila. V šali me je vprašal kaj delam, jaz pa sem od strahu pograbila sladke sadeže in zbežala domov. Od takrat sem se sosedu zebala bala. Vedno sem se skrivala pred njim, tako da so se drugi že čudili zakaj. Tudi sanjalo se mi je o tem dogodku.

Na ta račun se še zdaj večkrat smejimo. Daša Telban, OŠ Cvetka Golarja Škofja Loka



Je bila Tadeja Rupnik iz osnovne šole Simona Jenka v Kranju botna, da je takole od daleč, iz dnevne sobe, opazovala prijateljce pri igri?

CESTA OB BOHINJSKEM JEZERU NAJ OSTANE

Rana se bo zacelila

Z naročilnico Gozdarsko kmetijske zadruge Srednja vas in brez potrebnega dovoljenja je buldožer na hitro spremenil obstoječi kolovoz ob Bohinjskem jezeru v slaba dva kilometra dolgo in tri metre široko cesto, kar je dvignilo veliko prahu in obtožb (tudi grdih), kako Bohinjci uničujejo naravno dediščino v Triglavskem narodnem parku. Vse bolj jasno pa postaja, da Bohinjci to cesto potrebujejo, družno jo branijo, pri čemer samovoljno priznajo in obljublajo, da bodo cesto primerno uredili.

V Stari Fužini v Bohinju je minuli torek zaplet z objezersko cesto zbral predstavnike občinskega družbenopolitičnega življenja, varstvenike okolja in domačine na razširjeni seji sveta za varstvo okolja pri občinski konferenci SZDL. Njeno potezo velja pohvaliti, saj so udeleženci sestanka najprej krenili po sporni cesti ob Bohinjskem jezeru in šele nato sedli skupaj z domačini, da poiščejo rešitev.

Kar na začetku se je oglasil direktor Gozdarsko kmetijske zadruge Srednja vas Janez Stare, ki je osvetlil načrte za urejanje pašnikov v Bohinju, po katerih so spomladi začeli

čistiti tudi pašnika Beljava in Zajezero, kamor vodi sporna cesta. Tam so podrli 350 prostorninskih metrov lesa, ki bi ga morali že do srede junija odpeljati. Toda kako? Konjev



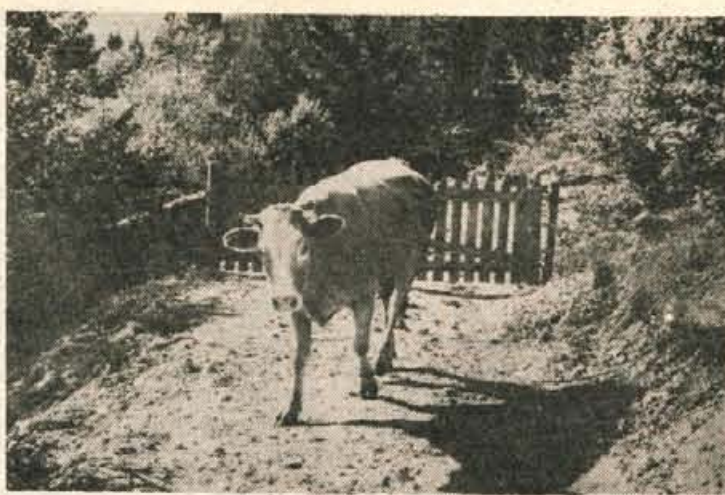
Ob jezeru urejajo pašnike, čistiti so začeli že spomladi. Junija se je nabralo 350 prostorninskih metrov lesa, ki so ga konca avgusta morali odpeljati.

ni več, da bi les zvelikli, ostal je na kupu, inšpektor pa jim je poslal odločbo, da morajo les odpeljati do konca avgusta. Janez Stare je bil zelo samokritičen, dejal je, da je sam, brez vrednosti drugih, napisal naročilnico buldožerju, da se zaveda prenašljivosti in je pripravljen odgovarjati zanj. Dodal pa je, da se prav tako zaveda, da je treba brežino urediti ter da si sodobnega pašnika brez dovozne poti danes pač ni moč več predstavljati.

Domačini, ki so povsem napolnili dvorano kulturnega doma, so nato družno branili cesto, ni ga bilo med njimi, ki bi



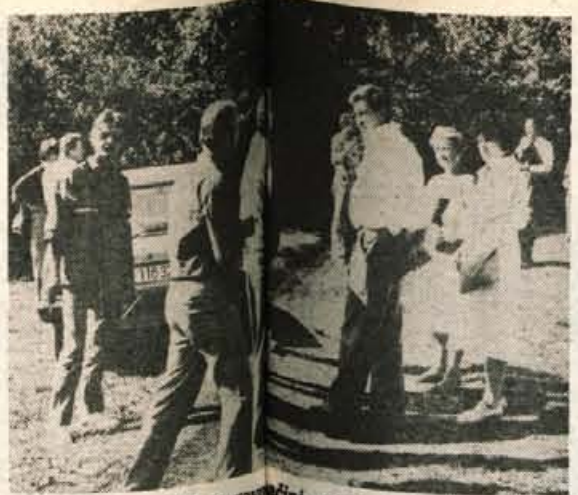
Domačini so napolnili dvorano kulturnega doma v Stari Fužini, vsi po vrsti so branili cesto.



Cesto ob jezeru Bohinjci potrebujejo, saj sodobni pašnik brez dostopne poti ni nič vreden.

bil proti njej, pri čemer so seveda priznali, da takšna, kot je zdaj, kaže okolje in da jo bo treba primerno urediti. Predstavniki pašne skupnosti Stara Fužina Franc Žnidar, je dejal, da danes pašnik brez traktor-ske poti ni nič vreden, da so se za pot res prehitro odločili, bili so se pač, da bodo na dovoljenje dolgo čakali. Anton Sest je rekel, da imajo v vasi le še dva, tri konje, ki lesa niso mogli zveliči, za traktor pa je bil

kolovoz preozek. Janez Arh je dodal, da s krampi in lopatami poti ne bi mogli hitro narediti ter da ga boljše obtožbe, da so Bohinjci barbari, ki ne vedo, kaj je ohranjanje naravnega okolja. Janez Odar je rekel, da so letos popravili pot na Voje in že se pozna, da je od tam več lesa, drv in sena, kmalu se bo vrnila tudi živina. Le napredek bo obdržal ljudi na kmetijah, napredek pa zahteva dostopnost pašnikov s potmi. Cene Resman je izrazil prepričanje, da bo pot ob jezeru kmalu postala prijetno sprehajališče turistov, tja do Ukanca bi jo lahko speljali, primerno urejeno seveda. Okrog te ceste je nastal velikanski hrup, je dejal, za makadamsko cesto do Savice, ki je narodna sramota, pa se ne zmeni nihče. Z desetiimi stari milijardami dinarjev, kolikor jih je domače združeno delo dalo za gradnjo bohinjske ceste, bi lahko popravili vse ceste v Bohinju. Kje je torej naklonjenost Bohinju in razvoju njegovega turizma, če moramo že za cesto do Bohinja dodatno zbirati denar? Franc Cesar je dejal, da bi domačinom morali zagotoviti delo doma, saj le tako ne bodo zapuščali Stare Fužine. Veliko se jih vozi na delo v Kranj, na Jesenice, za pot iz-



Preden so sedli k pogovoru, so si udeleženci sestanka sporno cesto ogledali. Perdan

gubijo vsak dan štiri ure, imeli zaposlitev doma, se izkoristiti obstoječi kolovoz, da ne bi bilo treba zgoraj graditi nove poti, povedali, kako naj bo urejena, da ne bo varila okolja. Toda buldožer in trikrat na dan žganec je dejal slikovito. Za konec smo prihranili besede Bernarda Toneja, predre probleme, ki so povzročile zaostajanjem Bohinjske voju. Izrekli so tudi priča, da je dejal, storjena je bila pač gledajo z drugačnega vidika, oni pa tu žive in delajo, takšno zmerjanje v boljšo kulturo je ne samo vreden, temveč je vse potrebno, saj vlaganje v razvoj pašništva ogromno, da takšna, kot je zdaj, kvira neha popraviti: urediti nam zemljišča, kar je moč nastilno napraviti le s čimer bo široka dva metra in pol; mladi zatraviti, pa bo rana manjša, kot je najboljša dopolnitev teh del je bila obljuba, ki jo je dala družbenopolitična organizacija. Mladinci so pripravili sestavitvi brigado, ki bo popravila pot. M. Volčjak

Glavov jež

RECEPT ZA OGREVANJE

Janez Jamnik iz Kranja takole predlaga:

- Potrebujemo:
 - naramni koš
 - 50 kilogramov rjavega ali črnega premoga v kosih, kockah ali oreh
- Oprtajte si koš v mrzli zimi, vanj položite 50 kilogramov premoga in ga nosite po stanovanju.
- Prednosti: 50 kilogramov ni treba naročiti za eno leto vnaprej...
- Oproščeni boste prispevka, sovlaganja v rudnike.
- Odpade cena prevoza.
- Odpade skrb, kam bo šofer dal premog, če vas ni doma.
- Odpade skrb, kam z jalovino.

Tisoče kubikov lesa gnije po gozdovih

Tudi na Gorenjskem. Drv za ogrevanje pa ni. Zakaj bi se gozdarji ukvarjali z drvimi, ko pa jim odkup in prodaja hlodovine prinašata (pre)več zaslužka.



OPIRAJMO SE NA LASTNE SILE

OBČINA

Direktor Alpine Tomaž Košir in predsednik prvega delavskega sveta Alpine Miloš Mlinar od 35-letnici samoupravljanja.



V stanovanju pod dežnikom

V zgornjih nadstropjih stolpnic v Škofji Loki so stanovanja uničena, ker ravne strehe ne držijo vode. Stanovalci že več let iščejo pravico tudi prek sodišč, vendar do sedaj še niso nič dosegli.

ATA MODRUJE: LOKAINVEST NI KRIV, TEHNIK TUDI NE, NAJBREŽ SEM KRIV SAM, KER SEM KUPIL STANOVANJE POD STREHOV

Gradbinčeva samozaščita

KRANJSKA GORA — Gradbena operativna SGP Gradbinca v Jesenicah in SGP Gorica gradita v Kranjski Gori za Razorjem, tik ob krankskogorskem pokopališču, veliko stavbo, kjer bodo apartmaji. Temelji so komaj pokukali iz tal, vendar je nalozba tako velika in tako pomembna, da že na samem začetku zelo zelo zvedave novinarje, da bi jo poslikali. Kaj pa še! Na tem delovišču imajo delovodja, ki vzroji takoj ko se pojavi fotografski aparat. Za vse na svetu ne pusti fotografirati, za nobeno ceno, kajti, »kam bi prišel da bi zdaj vsaka baba s fotografskim aparatom skakala po gradbišču...« Ta samozaščitni delovodja ima deloma prav, nezaposlenih ne pusti na gradbišče, ker jih mimogrede lahko povozijo ali udari deska po glavi, najbrž tudi s tem velikim gradbišču. Način njegovega samozaščitnega mahanja pred fotografskim aparatom. Če namreč gre za nove tehnološke poslovne gradbene prijeme, Gradbinca, ki naj bi bili za zdaj še tajni, je še vsem delavcem z aparati dovoljeno, da fotografirajo gradnjo in meljev po njihovi mili volji. Še posebej zato, ker v bližini gradbišča ni tabu, bi prepovedala fotografiranje. Saj še tiste ni, ki bi se zaposlenim prepovedala vstop na gradbišče.

DELFIN

vam nudi bogato izbiro VEŽIH IN KAMRZNJENIH

V Komendi

spomladi je v Komendi odp... savno, solarijem, menda... ženski svet, čeprav in... vadbo Komenda — Slovenci smo rekreacijo odkrili že zdavnaj. Toda so bile pred več leti bolj modri trimske steze, potem so ugotovili, da zramo teči brez urejenih in za to do... stih pol sveta, preplavila aero... vmes smo tudi pridno ko... parili, zdaj pa je najbolj mo... tako imenovani body buil... In kaj je tisto pravo, s čič... naj bi se človek ukvarjal, ... ostal v dobri fizični in tu... psihični kondiciji? Najbrž... nekaj, vse pa pravil... omerjeno po sposobnostih... delovodja lahko tudi do... med štirimi stenami, toda... je prijetnejše v' telo... v družbi s sebi enak... Zato se vsako jesen telo... napolnijo z vadbe želj... mladimi in manj mladi... rekreativci. Komendni Fitness studia... sprejeti posebno veli... rekreacije željnih, vendar... tudi prednost, saj je vad... bolj individualna. ... prihajajo sem zaradi... Pet ali šest v skupini... opozarjam, popravljam... vadbo, spodbujam, če je... pravi Jožica Sepohar

Pridni na kmetiji so delavni tudi v tovarni

Sorazmerno visoka življenjska raven slovenskega prebivalstva temelji prav na popoldanskem delu. Izobraženci in strokovnjaki poznajo honorarno delo, mehaniki, krovci, zidarji popoldansko obrt ali protizakonito šušmarjenje. Številni hodijo v službo in ob tem še kmetujejo.

V zadnjem času so se pri nas ponovno uveljavila negativna mnenja o dvoživkah, polkmetih, polproletarcih, delavcih in kmetih — kakor že imenujemo občane, ki hodijo v službo in ob tem še kmetujejo. V leški Verigi je eden od razpravljalcev na nedavnem pogovoru komunistov delovne organizacije z delovno skupino centralnega komiteja Zveze komunistov Slovenije poudaril, da se polkmetje bolj ali manj izčrpajo doma in jim potem za ustvarjalno in zagnano delo v tovarni že zmanjka moči. Direktor črnomaljskega Belta je v pogovoru za osrednji slovenski dnevnik izjavil, da polproletarci nimajo zavesti in odgovornosti do tovarne, ker niso od nje življenjsko odvisni. Pravi, da »sedaj najbolje živi polproletarec, ki je nekakšna dvoživka in se prilagaja vsemu, učinkov pri delu pa ni. Takšen položaj sicer zagotavlja socialni mir, ne pa produktivnosti.«

Izjava je izzvala precejšnjo polemiko, zaostri pa jo je še nedavna televizijska oddaja, v kateri smo slišali, da se v kragujevski Crveni zastavi srečujejo tudi s takšnimi pojavi, ko polkmetov zaradi večjih del na polju enostavno ni v službo. V tovarni pohištva Alples v Železnikih, kjer je zaposleno veliko polkmetov iz Selške do-

»Tisti, ki so pridni na kmetiji, so delavni tudi za strojem. Lenuh na kmetiji je lenuh tudi v tovarni,« je pribil direktor tržiškega Peka Franc Grašič: »Večji problem so šušmarji, ki bolj gledajo na socialne ugodnosti kot na to, koliko bodo presegli normo in koliko doprinesli k razvoju tovarne.«

Iz znanstvenih razprav:

- Večina slovenskih kmetov ima za dostojno življenje premajhne kmetije, zato si je poiskala dodatni zaslužek v tovarni.
- Večina zaposlenih kmetov in kmetič opravljajo zaradi nizke izobrazbe ali kvalifikacije manj zahtevna in slabše plačana dela, zato jim dodatni dohodek od kmetovanja omogoča primerno življenje.

vodnje to le mogoče, tudi ustreči. Veliko večji problem kot polkmetje so šušmarji, ki popoldne zaslužijo več kot popoldne v tovarni in tudi precej več kot, denimo, polkmetje, z delom na kmetiji. »V jeseniški Železarni ne opažamo, da bi kmetje v čem izstopali od povprečja zaposlenih. Ob koncu petdesetih let, ko je bil v jeseniški občini še večji delež kmečkega prebivalstva, so kmetje poleti pogosteje stali pred zdravniškimi vrati — zaradi košnje in dela na po-

»Naša kmetija ima tri hektare obdelovalne zemlje. Redimo pet glav živine, razen tega pridelujemo za potrebe gospodinjstva še nekaj krompirja in zelenjave,« je povedala Dragica Celar z Brega ob Kokri. »Oba z možem sva zaposlena, jaz v Oljari, on v obratu Jelovice v Preddvoru, za otroke poskrbi mama. Če smo hoteli obnoviti hišo in nakupiti kmetijske stroje, sva morala poiskati še dodaten zaslužek. Ne bi se strinjala, da so polkmetje slabši delavci, da si v tovarni nabirajo moči za popoldansko delo na polju, v hlevu ali gozdu. Delo na kmetiji me res dodatno obremenjuje, vendar ne toliko, da bi zaradi tega trpelo delo v tovarni.« C. Zaplotnik

Redke čiste kmetije

V Sloveniji je od 149 tisoč kmetij dobra tretjina (36 odstotkov) mešanih (na katerih vsaj eden od družinskih članov dela samo na kmetiji, hkrati pa je vsaj eden tudi zaposlen in prav toliko dopolnilnih kmetij (vsi aktivni člani so zaposleni zunaj kmetije), manj kot petina je »čistih« kmetij (vsi se ukvarjajo le s kmetijstvom), ostalo pa so kmetije, na katerih so vsi člani družine starejši od 64 let. Mešane kmetije imajo skoraj dve petini vse zasebne zemlje, dajejo približno polovico tržnih presežkov in zaposlujejo skoraj polovico aktivnega kmečkega prebivalstva. Dopolnilne kmetije skrbijo predvsem za samoprekrbo članov gospodinjstva, kar tudi ni brez pomena, saj na njih živi desetina Slovencev.

line, so nam povedali, da so let-ti zaradi dela na kmetiji kondicijsko dobro pripravljene, vzdržljivi in sposobni za največje delovne napore. »Res pa je,« je dejal direktor Stane Čadež »da je v času košnje in ostalih pomembnejših kmeč-

lju; zdaj tega ne moremo več trditi,« pravi dr. Jože Jensterle, vodja obratne ambulante Železarnice Jesenice in dodaja, da so, sodeč po bolniškem staležu, najbolj »zdravi« delavci med 60. in 60. letom in najbolj »bolni« mladi, od 18. do 32. leta.

PETKOV PORTRET



Nace Reš

Nace Reš je doživljal razcvet tiskarstva na Gorenjskem pa tudi prve štrajke. 16. februarja 1931 je zaradi splošnega štrajka tiskarjev tedanji lastnik odpustil večino delavcev, med njimi tudi Naceta. Nato je delal deset let v Ljubljani, tik pred vojno pa je bil spet v kranjski tiskarni in je tu ostal vse do leta 1959, ko je šel v zaslužni pokoj. A ni držal križem rok. Še dvajset let potem je urejal knjižnico in arhiv kranjskega zdravstvenega doma.

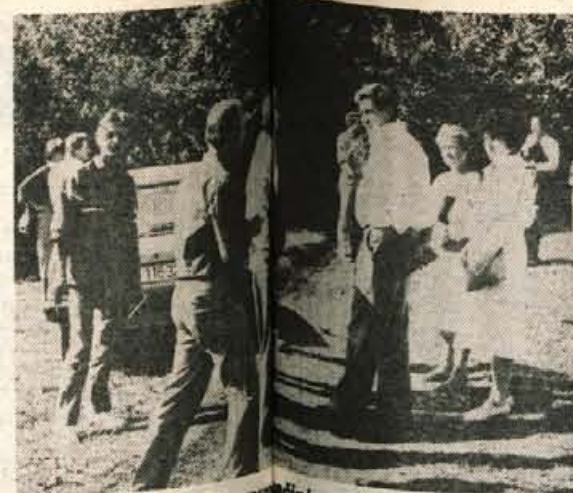
Vse življenje je bil zaljubljen v gledališče. Na odru je bil sarmenten, postaven. Kdor ga je videl kot Kantorja v Kraju na Betajnovi, ga ne bo nikoli pozabil, pravijo, pa v Beli boleznici, Na dnu, Celjskih grofih, Vdovi Rošlinski in drugih odrskih delih. Njegove kreacije so bile dodelane do popolnosti. Na odrskih deskah je igral skoraj štirideset let. Nekoč so ga vabili v poklicno gledališče. Ze avdicijo je delal v Ljubljani, pa je vseeno ostal zvest tiskarjem, svojim »črnim umetnikom.«

Zivljenje je hotelo tako, da svojih otrok ni imel. A ne bi mogli najti boljšega pripovedovalca pravljic, kot je bil prav Nace Reš. Znal je pripovedovati, se spominjajo tudi njegovi sodelavci v Gorenjskem tisku. Kot odprta živa knjiga, ki je ni nikoli konec. Vedno znova se začne nja z dogodki iz viharnih let prve svetovne vojne, s tiskarskimi štrajki, s ljudmi starega Kranja, s posebno ljubeznijo, pa vedno znova z gledališčem.

Zal je starost neizprosna in kruta. Še pred letom dni je čil in veder hodil po svojih ustaljenih poteh po Kranju, obiskovalnih poteh in prijatelje, se vsakič ob novem letu udeležil obiska »njegove« tiskarne v Kranju, pregledal kako napredujejo, se navduševal nad mogočnimi novimi barvnimi stroji, vrhunecem tiskarskih dosežkov v svetu. Zdal ga je starost priklenila na njegov škrovec. Zal. Pa tako rad ima Kranj... D. Dolenc



V telovadnici — Vsaka skupina (večinoma so ženske vseh starosti) telovadi po posebej pripravljenem programu najmanj enkrat na teden. — Foto: L. M.



Preden so sedli k pogovornici, so si udeleženci sestanka sporno cesto ogledali. Perdan

gubijo vsak dan štiri ure, imeli zaposlitev doma, polkmetje morda lahko kravo več v hlevu, turško sobe v hiši. Ne moremo zervatu živeti, v kolkah in trikrat na dan žganje je dejal slikovito.

Se več podobnih besed, Bohnjci so odprli probleme, ki so povzročili zaostajanje Bohnja v voju. Izrekli so tudi račun vikendašev, ki pač gledajo z drugačnimi očmi, oni pa tu žive in delajo v bolj pa jih jezijo nedeljnikov, ki jim ni mar za skovalci, ki jim ni mar se okolja, z avtomobili prav na obalo jezera, čejo čevapčice in pustijo sabo nesnago. Dotaknili tudi svežega vprašanja naženosti Bohnjskega s prstom so pokazali navsem na Ukanc, kjer nastilno napravo le s čimer bo rog, vsa ostala umazana se izliva v jezero.

Sestanku so seveda stvovali tudi predstavniki glavskega narodnega Mladene Bergine je podpirajo napredek stva na območju parka da pa je pri posegih v neobhodno dogovor. Bostani sestaviti brigado, ki bo smo, je dejal, da mora

DELFIN
vam nudi bogato izbiro VEŽIH IN TAMRZNJENIH

ATA MODRUJE...
LOKAINVEST...
NI KRIV...
TEHNIK TUDI...
NE, NAJBREŽ...
SEM KRIV...
SAM...
KER SEM...
KUPIL...
STANOVANJE...
POD STREŠN...

V Komendi rekreacija za vsakogar

Spomladi je v Komendi odprt majhen zasebni vadbeni center s telovadnico, savno, solarijem, menda prvi take vrste pri nas — Zanj se najbolj zanimata ženski svet, čeprav ima Jožica Sepohar Žnidar programe tudi za moško vadbo

Komenda — Slovenci smo rekreacijo odkrili že zdavnaj. Pred leti pred več leti bolj modri trimske steze, potem so ugotovili, da zrarno teči brez urejenih in za to dober stez. Nato nas je, tako pol sveta, preplaval aerobni vmes smo tudi pridno kopali, zdaj pa je najbolj mojnjskogorskem pokopališču. In kaj je tisto pravo, s čim bi se človek ukvarjal, ki bi ostal v dobri fizični in tu-rišni kondiciji? Najbrž nekaj, vse pa pravilno izmerjeno po sposobnostih telovadnika. Telovadimo lahko tudi doma, med štirimi stenami, toda to je prijetneje v telovadnici, v družbi s sebi enakimi. Zato se vsako jesen telovadimo napolnijo z vadbe željti, ki mladimi in manj mladimi telovadnici Fitness studia avaden s temi babami in aparatom. Če namreč poslovne gradbene prijatelji se tajni, je še vsem bolj fotografirajo gradnjo bližini gradbišča ni table. Saj še tiste ni, ki bi ne opozarjam, popravljam vadbo, spodbujam, če je pravi Jožica Sepohar



Jožica Sepohar Žnidar, z diplomlo visoke šole za telesno kulturo ima večletne trener-ske izkušnje.

Žnidar, ki je svoj studio za zdravlje, kot bi mu lahko rekli, odprla letos spomladi. Česa podobnega v Sloveniji doslej nismo poznali. Telesna vadba, savna, solarij, ročna masaža — vse na enem mestu. V telovadnici, primerno opremljeni z letvenikom, Elanovim trimletom in Kettlerjevimi multitrenerjem, pa tudi tako znanimi telovadnimi rekviziti, kot so nadvse koristne kolebnice in ročke, se k vadbi ob glasbi največ zbirajo ženske. »Skupine sestavim glede na starost pa tudi glede na namen vadbe,« pravi Jožica Sepohar Žnidar, ki je diplomirala za rekreacijo na visoki šoli za telesno kulturo v Ljubljani, potem pa nabirala poklicne izkušnje kot vadiateljica pri Partizanu v Narodnem domu ter kot trenerka gimnastike. »Različni vzroki nas silijo, da začnemo bolj skrbeti za svoje telo. Nenadoma opazimo slabo držo, poveča se trebuh, nastaja celulit, imamo preveč kilogramov, ohlapijo nam mišice. Z redno vadbo se da marsikaj popraviti, z izbranimi vajami odpraviti,« meni prikupna vadiateljica, ki s svojo postavo potrjuje, da je v redni vadbi skrta resnica o vitkosti in mladostni prožnosti telesa. »Seveda pa tudi redna vadba, najmanj trikrat na teden, če kdo hoče, lahko tudi vsak dan, — odprto imamo namreč vse dni v tednu razen sobot in nedelj. Vsaj enkrat na teden je treba se teči ali pa kolesariti, plavati, pozimi bo primerno smučanje. Le tako se mišice utrjujejo, oblikuje postava, zravna se drža, počutje pa postaja boljše, sproščeno.«

kdo, za telesno vadbo pa so manj ogreti. Košarka, odbojka, kolebnice jih dosti bolj mikajo. »Kaže pa, da bo k vadbi vendarle prihajalo nekaj zakonških parov, za katere je treba izbrati primeren program vaj. Pred vadbo vsakogar testiram, da ugotovim trenutne sposobnosti, izberem program po mesecu ali dveh in po končani sezoni, ki traja pet mesecev, pa lahko ugotovljamo, ali sta se prožnost, vzdržljivost kaj spremenili, videz izboljšal. V telovadnici sploh ne nameravam ustvarjati mišičnjakov. Če kdo hoče, seveda tudi lahko v vadbi bolj poudarjamo mišice — toda osnovni cilj je vendarle kondicijska vadba. Ta je osnova vse rekreacije, ne glede na občasne modne poudarke kot so aerobika in drugi,« je prepričana Jožica Sepohar Žnidar, ki ji ni težko telovaditi skupaj vsakič po 45 minut tudi s tremi ali štirimi skupinami v enem popoldnevu; kondicija pač, ki ji jo zavida marsikatera začetnica v njeni skupini. Posnemanje vadiatelja, ki kaže vaje in narekuje tempo ob prijetni glasbi, je prav gotovo eden od načinov, ki v njeni telovadnici zagotavljajo kvalitetno telovadbo. L.M.

Strelca Franc Peternel in njegov sin Franc na evropskem prvenstvu v Osijeku



Tudi na sklepnih pripravah varčevali s strelivom

Že vrsto let najboljša jugoslovanska strelca z malokalibrsko hitrostno pištolo Franc Peternel st. iz Britofa in njegov sin Franc iz Hrastja sta na 20. evropskem prvenstvu v Osijeku dosegla manj, kot sta se nadejala: oče je bil s 589 krogi (ustrelil je že 596) 25. in sin s 571 krogi (že 594) 43. Že to, da sta morala tudi na sklepnih pripravah varčevati s strelivom, pove, kakšne so razmere v jugoslovanskem strelskem športu.

Kranj — V Osijek sva resda dopotovala pravočasno, še precej pred začetkom prvenstva, vendar smo zadnje dni pred najpomembnejšim letošnjim tekmovanjem slabo izkoristili. Strelišče takrat še ni bilo nared, tako da nismo mogli nemoteno vaditi. Naš trener Lojze Mikulič iz Ljubljane je skrbel za preštevilčno moštvo in se nam ni mogel dovolj posvečati, razen tega smo morali še zadnje dni pred prvenstvom varčevati pri strelivu. Najboljši »pištolaši« na svetu besede varčevanje ne poznajo: na dan postrelijo tudi po tisoč metkov, nekateri med njimi v enem tednu toliko kot midva s sinom v enem letu. Tako radi se primerjamo z Albanci, poudarjamo njihovo nerazvitost, toda v streljanju z malokalibrskim orožjem nas prekašajo po organiziranosti in uspehih. Samo Tirana ima več »pištolašev« kot vsa Jugoslavija, njihovi tekmovalci trenirajo redno šestkrat tedensko... » je po povratku v Kranj povedal Franc Peternel st., 24-kratni državni prvak (jubilejni, 25. naslov se mu je letos za las izmuznil), udeleženec olimpijskih iger v Moskvi in Montrealu, štirih evropskih in dveh svetovnih prvenstev, že vrsto let tudi državni rekorder v streljanju z malokalibrsko hitrostno pištolo.

Franc je prvi dan prvenstva »ustrelil« solidnih 296 krogov in delil 13. mesto med 45 strelci. Z malo več sreče bi lahko imel tudi krog več. En začetek je bil namreč sporen, sodniki pa so mu namesto desetke, kot je bilo pričakovati, prisodili le devetko. Dobro uvrstitev si je nekoliko pokvaril drugi dan tekmovanja, z zadnjo serijo, v kateri je dosegel le 46 krogov.

»Osebnih načrt sem navsezadnje izpolnil,« poudarja Franc. »Že pred prvenstvom sem namreč vedel, da to-

krat nisem v najboljši formi, tako kot sem bil lani na državnem in republiškem prvenstvu, zato sem tudi načrtoval rezultat med 586. in 592. krogi! Tekmovanje v Osijeku bo zaradi povprečnega rezultata hitro pozabljeno. Popravni izpit bo mogoče opraviti že čez leto dni v vzhodnonemškem mestu Suhlu, kjer bo svetovno prvenstvo. Tjakaj bom odpotoval le v primeru, če bom dobro pripravljen, sicer bom raje ostal doma. Tako sva se tudi dogovorila z zveznim selektorjem.»

Franca vežejo na Suhli prijetni spomini. Tam je bil na odprtem prvenstvu Nemške demokratične republike med 80 strelci iz vsega sveta odličen — peti, tam je tudi dosegel državni rekord 594 krogov, ki je zatem veljal polnih šest let.

Sin Franc, nekdanji evropski prvak in dobitnik bronaste medalje na sredozemskih igrah v Splitu, je bil po povratku iz Osijeka še slabše volje kot oče. Prebavne motnje so ga povsem vrgle iz tira, na tekmovanju se ni mogel zbrati in tudi srčni utrip se mu je zaradi treme nenavadno visoko dvignil. »Načrtoval sem boljši rezultat in tudi boljšo uvrstitev. Letos sem že parkrat dosegel 585 krogov, medtem ko sem v Osijeku »ustrelil« le skromnih 571, prvi dan celo samo 282,« je dejal Franc Peternel mlajši. (cz)

Več tekmovanj v Lomu

Lom — V počastitev krajevnega praznika bo v Lomu pod Storžičem več športnih prireditev. Danes ob 17. uri bo na Njivcah tekmovanje v krosu, jutri ob 17. uri v domu družbenih organizacij namiznoteniški turnir, ob 19. uri šahovsko tekmovanje, v nedeljo ob 9. uri pa pred domom še tekmovanje v streljanju z zračno puško.

J. Kikel

Na Bledu

Mednarodno prvenstvo Jugoslavije v golfu

Bled — Golf klub Bled prireja od 19. do 22. septembra na blejskem golf igrišču tradicionalno, že 9. mednarodno amatersko prvenstvo Jugoslavije v golfu. Nastopilo bo okrog sto tekmovalcev iz osmih držav. Pri ženskah brani naslov Britt Heden s Švedske in pri moških Czerny Christian iz Avstrije. Tekmovanje bo tudi priložnost za domače tekmovalce, da ponovno dokažejo, koliko veljajo v mednarodni konkurenci. (cz)

Prvenstvo v tenisu in jadrnanju na deski

Bled — Zveza telesnokulturnih organizacij Radovljica prireja ob koncu tedna občinsko prvenstvo v tenisu, v jadrnanju na deski (surfing) in v kombinaciji obeh športnih panog. Teniško tekmovanje bo jutri, 14. septembra, z začetkom ob 8.30 na teniških igriščih na Bledu in jadrnanje na deski v nedeljo ob 10. uri v regatnem centru v Zaki. Udeleženci teniškega tekmovanja bodo razdeljeni v skupine, zmagovalci le-teh pa se bodo pomerili za naslov občinskega prvaka. V jadrnanju bodo lahko nastopili le tekmovalci z deskami, katerih jadro ne presega površine 6,4 kvadratnega metra. Če bo ugoden veter, bosta na sporedu dve regati, sicer le ena.

Tekmovanji se bosta točkovali in zmagovalci v kombinaciji bo tisti, ki bo zbral največ točk. Najboljši v vsaki panogi in v kombinaciji bodo prejeli pokale, prvi trije pa kolajne.

Prijave sprejema Hotelško turistično podjetje Bled — tozdr Turizem in rekreacija še danes, v petek, po telefonu 77-689 ter jutri in v nedeljo pol ure pred začetkom tekmovanj. Štartnine ni. (cz)

LIGAŠKI SPORED

ROKOMET — I. SRL - ženske, 2. kolo — Ptuj:Alpes (sobota ob 18. uri); **II. SRL - moški, 2. kolo** — Zabnica : Dinos (-)Slovan (sobota ob 17.30), Preddvor : Termopol (nedelja ob 10. uri), Peko : Nova Gorica (nedelja ob 10.15); **II. SRL - ženske, 2. kolo** Preddvor : Duplje (sobota ob 18. uri); **SRL - mladinke, 2. kolo** — Zabnica : Termopol (sobota ob 16. uri), Križe : Kamnik (sobota ob 17. uri), Peko : Alpes (nedelja ob 9. uri), Storžič : Dinos-Slovan (nedelja ob 20. uri); **SRL - mladinci, 2. kolo** — Peko : Ratitovec (sobota ob 18. uri), v Dupljah Kranj : Preddvor (nedelja ob 10. uri).

— J. Kuhar

Novo balinišče na Brezjah

Brezje pri Trziču — Člani domačega športnega društva bodo jutri ob 16. uri predali namenu novo balinišče, v katerega so skupaj z ostalimi krajanji vložili 750 ur dela. S storitvami jim je pomagalo komunalno podjetje Trzič in z materialom SGP Trzič. Ureditev objekta jih je veljala 50 tisoč dinarjev.

J. Kikel

Promet bo zaprt

Kokrica — Zaradi teka po Udinborštu, ki ga Športno društvo Kokrica prireja jutri popoldne, bo od 15.30 do 18. ure zaprta cesta od gostilne pri Laknerju do križišča z Golniško cesto. Delno bo tedaj zaprt tudi odsek Golniške ceste in Cesta JLA, ki vodi do avtoceste.

KINO

KRANJ CENTER — 13. septembra: franc. komedija OPERACIJA BANZAI ob 16. uri, premiera jap. angl. vojne drame SREČEN BOŽIČ, GOSPOD LAWRENCE ob 18. in 20. uri, 14. septembra: franc. komedija OPERACIJA BANZAI ob 16. in 18. uri, jap. angl. vojna drama SREČEN BOŽIČ, GOSPOD LAWRENCE ob 20. uri, premiera amer. pust. filma BOJEVNIKI IZGUBLJENEGA SVETA ob 22. uri, 15. septembra: franc. komedija OPERACIJA BANZAI ob 15. in 19. uri, jap. angl. vojna drama SREČEN BOŽIČ, GOSPOD LAWRENCE ob 17. uri, jug. barv. politična drama OČE NA SLUŽBENEM POTOVANJU ob 21. uri, 16. septembra: amer. fant. film BOJEVNIKI IZGUBLJENEGA SVETA ob 16. uri, jug. barv. drama OČE NA SLUŽBENEM POTOVANJU ob 18. in 20.15, 17. septembra: amer. glasb. film BREAKDANCE ob 16. in 18. uri, jug. barv. politična drama OČE NA SLUŽBENEM POTOVANJU ob 20. uri, 18. septembra: jug. barv. politična drama OČE NA SLUŽBENEM POTOVANJU ob 18. in 20.15, 19. septembra: amer. barv. pust. film BOJEVNIKI IZGUBLJENEGA SVETA ob 16. uri, jug. politična drama OČE NA SLUŽBENEM POTOVANJU ob 18. in 20.15

KRANJ STORŽIČ — 13. septembra: premiera jug. krim. filma NEVARNA SLED ob 16. in 20. uri, 14. septembra: ital. špan. barv. film TUAREG ob 16. uri, jug. krim. film NEVARNA SLED ob 18. in 20. uri, 15. septembra: avstral. akcij. film POBESNELI MAKS ob 14. in 18. uri, danski dokum. film ROJEVANJE — ANATOMIJA LJUBEZNI IN SEKSA ob 16. uri, premiera amer. akcij. filma ŠAMPION NEŽNEGA SRCA ob 20. uri, 16. in 17. septembra: amer. akcij. film ŠAMPION NEŽNEGA SRCA ob 16. in 20. uri, 18. septembra: avstral. akcij. film POBESNELI MAKS ob 16. in 18. in 20. uri, 19. septembra: amer. krim. komedija SLED ZA PREKLETIMI ob 16. uri, danski barv. dokum. film ROJEVANJE — ANATOMIJA LJUBEZNI IN SEKSA ob 18. in 20. uri



Škofja Loka — V petek zjutraj so se na 1350 kilometrov dolgo pot po Jugoslaviji odpravili kolesarji Loških tovarnih hladilnikov. S kolesarskim maratonom bo deset delavcev LTH proslavilo 50-letnico hladilstva v Škofji Loki. Pot jih bo prek Reke vodila ob obali do Dubrovnika, nato pa bodo prek Sarajeva kolesarili do Beograda. Vmes bodo obiskovali poslovne enote, ki jih ima LTH v teh krajih. Kolesarski maraton je prva takšna proslavitev pomembnega delovnega jubileja, na desetdnevno pot pa so se odpravili sami prekaljeni LTH-jevi kolesarji: Lojze, Homan, Lojze Mrak, Franc Hafner, Miro Lapanja, Roman Hartman, Janez Podrekar, Tone Mulej, Miro Omrzelj, Pavle Kalan in Janez Krek (razen zadnjega stoje od desne proti levi). Pokrovitelj maratona je OOS LTH. — V. Primožič — Foto: J. Tavčar

Tek in pohod po Udinborštu

Kokrica, Naklo — V spomin na dvoednevni boj borcev drugega bataljona Kokrškega odreda septembra 1942. leta bosta konec tedna v Udinborštu dve množični rekreacijski prireditvi: sekcija za rekreacijo pri športnem društvu Kokrica prireja v soboto popoldne 6. tek po Udinborštu, TVD Partizan Naklo pa v nedeljo dopoldne 8. množični tek in pohod »Od spomenika do spomenika«.

Udeleženci sobotnega teka po Udinborštu, razdeljeni v 13 skupin po starosti in spolu, bodo tekli na progah, dolgih od 2 do 13 kilometrov. Štart prve skupine tekačev bo ob 16. uri pred osnovno šolo na Kokrici. Prireditelj bo sprejemal prijave z vplačilom 100 dinarjev (pionirji ne plačajo štartnine) ob 14. uri dalje na štartnem mestu. Najboljši trije v vsaki kategoriji bodo prejeli kolajne, najhitrejši pri moških na 13 kilometrov in pri ženskah na 7 bo dobil še pokal.

Na dosedanjih petih tekih je sodelovalo 1425 tekačev in tekačic: prvo leto 53, pred tremi leti kar 423 in lani 289. Med ženskami je doslej najhitreje pretekla 7-kilometrsko razdaljo Irena Dolenc (28:43) in med moškimi 13 kilometrov dolgo progo Branko Kranj (39:34).

Udeleženci 8. teka in pohoda »Od spomenika do spomenika« bodo krenili proti spomeniku v Strahinju, kjer bo ob 14. uri tudi spominska svečanost, z enega od 16 štartnih mest. Tu bodo tudi prejeli pohodni karton, v katerega jim bodo prireditelji med potjo od spomenika do spomenika vtisnili spominske žige. Pohodniki, ki bodo imeli na cilju v kartonu vsaj tri žige, bodo dobili spominsko značko, za vsaj šest žigov bronasto kolajno, za osem srebrno in za deset zlato spominsko kolajno. Dru-

štvo ali klub, katerega člani bodo na teku in pohodu osvojili največ kolajin, bo prejelo prehodni pokal, ki ga vsako leto podeljuje pokrovitelj — občinski odbor ZZB NOV Kranj. (cz)

Spoznajmo krajevno skupnost S svinčnikom na pot

Kranj — Športno društvo Vodovodni stolp pripravlja jutri, v soboto, pohod od spomenika do spomenika na območju domače krajevne skupnosti. Štart prve tričlanske ekipe bo ob devetih dopoldne, nato si bodo sledile vsaki dve minuti. Pot jih bo vodila skozi športni park Stanka Mlakarja do male Rupe, na Rupo do cerkve, prek Ilovke do spomenika v Bobovku, odtod do vojašnice in nazaj v Vodovodni stolp. Ekipe bodo morale prehoditi pot najkasneje v poldrugi uri, medtem pa bodo morale izpolniti tudi vprašalnik, ki ga bodo prejeli na štartu. Zato še opozorilo: vsaka ekipa naj vzame s sabo tudi svinčnik. Razglasitev rezultatov bo pol ure po prihodu zadnje ekipe na cilj. Najboljše tri trojke bodo prejele priznanje športnega društva, vsi udeleženci pa značko.

V soboto z začetkom ob 9. uri bo na igrišču pri osnovni šoli Simona Jenka tudi tekmovanje v malem nogometu, na katerem bodo poleg ekip posameznih sosesk sodelovali še nogometaši iz krajevne skupnosti Dobrova v Goriških Brdih.

NOVO V KINU



Domači film Oče na službenem potovanju Emira Kusturice bo v Kranju v kinu Center na sporedu ves teden, od 15. do 22. septembra. O filmu je bilo že toliko napisanega, da zgodbo že poznamo. Govori o fantičku, skozi čigar zavest in čustva se pretakajo in lomijo burna petdeseta leta. Čas, v katerem živi, ni naklonjen ne njemu ne njegovemu očetu, uradniku. Spletke pripeljejo očeta v zapor: eden od tedanjih zapornikov je, katerih politične krivde niso mogli nikoli dokazati. In tako je deček Matik priča mnogim konfliktnim situacijam. Vrsta nagrad, med drugim Zlata palma letošnjega Cannesa, pet nagrad v Pulju in še druge, priča o odličnem filmu, o odlični igri in režiji.

Srečen božič, gospod Lawrence je japonsko-angelska filmska koprodukcija. Podpolkovnik Lawrence je leta 1942 ujet v japonskem taborišču v Indoneziji. Japonsko razume le on. Japonski stražarji zapornike sovražijo, ker tako nečastno in ponižavajuče prestajajo zapor, Japonci namreč v takem primeru umirajo častno, s harakirijem. V taborišču pride tudi neubogljivi major Jack Celliers. Storiijo vse, da bi ga zlomili. Začne se borba za obstanek...

KRANJSKA GORA — 13. septembra: amer. fant. film POŠAST IZ MOČVIRJA ob 18. uri, 17. septembra: amer. triler VOJNE IGRE ob 20. uri

DOVJE — 15. septembra: amer. krim. film SLED ZA PREKLETIMI ob 20. uri
ŠKOFJA LOKA SORA — 13. septembra: angl. komedija LOKALNI JUNAK ob 18. in 20. uri, 13. in 14. septembra: amer. avant. film BEG ob 18. in 20. uri, 17. in 18. septembra: amer. glasb. film FOOTLOOSE ob 18. in 20. uri, 19. septembra: amer. komedija NIZKI UDARCI ob 20. uri
ŽELEZNIKI OBZORJE — 13. septembra: amer. avant. film BEG ob 20. uri, 14. septembra: angl. komedija LOKALNI JUNAK ob 20. uri, 15. septembra: amer. akcij. film STRYKAR ob 18. in 20. uri, 18. septembra: amer. film NOČ ČAROVNIC ob 20. uri

POLJANE — 13. septembra: amer. film STRYKAR ob 20. uri, 15. septembra: amer. film NOČ ČAROVNIC ob 18. uri, 17. septembra: amer. komedija NIZKI UDARCI ob 20. uri

RADOVLJICA — 13. in 19. septembra: amer. barv. film STRAST ob 20. uri, 14. septembra: nem. film NORA PETDESETA LETA ob 18. uri, braz. erot. film SANJARJENJE NEKE ŽENSKO ob 20. uri, 15. septembra: amer. film MORILEC BREZ OBRAZA ob 18. uri, amer. film STRAST ob 20. uri, 16. septembra: nem. barv. film NORA PETDESETA LETA ob 20. uri, 17. septembra: braz. erot. film SANJARJENJE NEKE ŽENSKO ob 20. uri, 18. septembra: amer. film MORILEC BREZ OBRAZA ob 20. uri

BLED — 13. septembra: amer. film MARJINI LJUBIMCI ob 20. uri, 14. septembra: amer. film RAGTIME ob 17.30, amer. film MARJINI LJUBIMCI ob 20. uri, 15. septembra: amer. film PARTNERJA ob 18. uri, amer. film MARJINI LJUBIMCI ob 20. uri, 16. septembra: amer. film STRAST ob 20. uri, 17. septembra: nem. film NORA PETDESETA LETA ob 20. uri, 18. septembra: braz. erot. film SANJARJENJE NEKE ŽENE ob 20. uri, 19. septembra: amer. film MORILEC BREZ OBRAZA ob 20. uri

BOHINJ — 14. septembra: amer. film PARTNERJA ob 20. uri, amer. film RAGTIME ob 17.30 in 20. uri, 19. septembra: nemški film NORA PETDESETA LETA ob 20. uri

Zavarovalna skupnost Triglav
Gorenjska območna skupnost Kranj svetuje

Šolsko nezgodno zavarovanje

Na Gorenjskem šolsko nezgodno zavarovanje vsako leto zame najmanj 85 odstotkov šolarjev osnovnih in srednjih šol — Lansko zavarovanje traja še do 31. oktobra — V preteklem šolskem letu se je doma, v šoli, med počitnicami in v prometu ponesrečilo več kot 1000 otrok

Z začetkom septembra so na cestah proti šolam rume- nele rutice ter vsem zgovor- ne kazale, da so v prometu prvokrat povsem samostojni prvošolci. Toda rutice — letos je za 7000 gorenjskih prvošolcev prispevala polovico sredstev za nakup novih rutic Zavarovalna skupnost Triglav — otroka ne obvaruje stoodstotno pred prometno nezgodo, pred nesrečnim padcem v šoli ali doma. Takim nezgodam se ne izognemo niti odrasli, kaj šele vedno preveč živahni šolarji. Že vrsto let vpeljano nezgodno zavarovanje, ki ga tudi letos Zavarovalna skupnost Triglav pripravlja za osnovnošolce, učence in študente, prav tako ne obvaruje pred nezgodo, vendar pa lahko kar precej omili posledice. Lani je bilo na primer na Gorenjskem zavarovanih okoli 26.000 mladih v osnovnih in srednjih šolah, kar je skoraj 85 odstotkov vse šolske populacije. Za majhno vplačilo, letos znaša premija od 80 do 150 din, so bile izpla-

čane kar visoke odškodnine za 1097 primerov. Vsega skupaj je bilo za odškodnino izplačano skoraj 2,7 milijona novih din ali za 43 odstotkov več, kot je bilo zbranega denarja s premijami. Čeprav šolsko zavarovanje prinaša »izgubo«, ki se, mimogrede rečeno, lahko pokriva z drugimi zavarovanji, je toliko pomembnejša vzgoja šolske mladine, ki naj pozna, na kakšen način se lahko tudi z zavarovanjem lahko omilijo posledice nezgod v šoli, doma, med počitnicami. Šolarjem se pripeti največ nezgod pri šolskih dejavnostih, »nevarne« so tudi počitnice in šole na tretjem so prometne nezgode.

Otroci so te dni iz šole že prinesli staršem zelene listke, ki podpisani in z imenom učenca ter plačilom izbrane premije že pomenijo sklenitev zavarovanja. Za šolarje, ki so bili zavarovani v preteklem šolskem letu, sicer še velja, da so zavarovani še dodatna dva meseca v novem šolskem letu, to je do 31. ok-

tobra; za prvošolce, ki prvič sklepajo takšno zavarovanje, pa seveda velja od dneva, ko v šoli vplačajo premijo. Zanj je zatorej takšno zavarovanje še posebej pomembno.

Lani je Zavarovalnica Triglav izplačala okoli 1000 dnevni prispevkov. Ti znašajo letos od 100 do 180 novih din na dan, odvisno od vplačane premije. Takšno odškodnino dobe tudi šolarji, ki z nogo ali roko v mavcu še vedno lahko obiskujejo šolo. Manj kot sto je bilo lani hujših nezgod, nekaj se jih je končalo tudi z invalidnostjo, tri pa s smrtjo. Zavarovalna vsota za invalidnost je letos od 240.000 do 458.000 novih din, medtem ko vsota, ki jo zavarovalnica plača za primer smrti, znaša od 60.000 din (za vse, stare manj kot 14. let) pa tja do 114.000 novih din. Vsi pogoji in ugodnosti zavarovanja so razumljivo razloženi na zelenih lističih, ki jih otroci prinašajo iz šole staršem v razmislek in odločitev — tudi zavarovanje lahko omili nezgodo otroka. Prav vsi učenci pa so ali še bodo dobili koledarčke z urnikom, ki jih je založila Zavarovalna skupnost Triglav in bodo prav gotovo ob pomanjkanju drugačnih v knjigarnah učencem prišli prav.

zavarovalna skupnost triglav
GORENJSKA OBMOČNA SKUPNOST KRANJ



XVIII. mednarodni

OBRTNI SEJEM CELJE

Golovec od 13. do 22. septembra 1985

Poslovna dneva 11. in 12. septembra — vstop samo s poslovnimi vabili

GORENJSKA KMETIJSKA ZADRUGA

GORENJSKA KMETIJSKA ZADRUGA
KRANJ, Jezerska cesta 41

Vse individualne kupce krompirja za ozimnico obveščamo, da bomo krompir sorte desiree in sorte igor prodajali vsak dan od ponedeljka do petka od 10. do 17. ure. S prodajo bomo pričeli v ponedeljek, 16. septembra, v naslednjih skladiščih:

- TZO CERKLJE: skladišče Cerklje
- TZO SLOGA: skladišče krompirja v Šenčurju prodajalna Primskovo, Jezerska 41
- TZO NAKLO: skladišče Stražišče, Križnarjeva pot 6
- TZO TRŽIČ: trgovna Naklo

Prodaja za ozimnico bo do vključno 4. oktobra. Cena 47 din za kilogram krompirja, pakiranega v vreče po 30 kg.

velika denarno blagovna TOMBOLA

v DOMŽALAH v nedeljo, 15. septembra, ob 14. uri v športnem parku.

GLAVNI DOBITKI:

1.000.000 din

JUGO 45

126 P

BARVNI TELEVIZOR

in ostali dobitki v vrednosti 3.000.000 din

vabi Smučarsko društvo Domžale

DEŽURNI VETERINARIJI

od 13. 9. do 20. 9. 1985
za občino Kranj in Tržič
Od 6. do 22. ure na Živinorejsko veterinarski zavod Kranj, tel.: 25-779 ali 22-781,

od 22. do 6. ure pa na tel.: 22-994

za občino Škofja Loka
JANKO HABJAN, dipl. vet., Žiri, Polje 1, tel.: 69-280
MARKO OBLAK, dipl. vet., Škofja Loka, Novi svet 10, tel.: 60-577 ali 44-518

za občino Radovljica in Jesenice
FRANC PAVLIČ, dipl. vet., Zasip, Stagne 24, tel.: 77-639

DELFIN vam nudi bogato izbiro SVEŽIH IN ZAMRZNJENIH RIB

pridite v



kjer vam nudimo vsa zaščitna delovna sredstva.

Nekatera so zaradi zelo ugodnih cen v omejenih količinah, zato pohitite in izkoristite možnost cenejšega nakupa.

DOM UČENCEV IVO LOLA RIBAR
Kranj, Kidričeva 53

Komisija za delovna razmerja objavlja prosta dela in naloge:

- TAJNIKA — BLAGAJNIKA za nedoločen čas
Pogoji: — administrativna ali druga ustrežna izobrazba,
— 2 meseca poskusnega dela.
- KUHINJSKE POMOČNICE za določen čas
Pogoji: — PK ali NK delavka,
— 1 mesec poskusnega dela.

Prijave pošljite v 8 dneh po objavi na naslov: Dom učencev Ivo Lola Ribar, Kranj, Kidričeva 53, komisiji za delovna razmerja. Informacije dobite po telefonu št.: 22-590.

KOGP — TOZD OPEKARNA
KRANJ, PŠEVSKA 18
Stražišče

GRADITELJI!

Nudimo vam najcenejši nakup opečnih izdelkov. Posebno ugodnost pri nakupu do 30. septembra 1985 zaradi brezplačnega prevoza do 20 km, od 20 do 100 km pa 50 % popusta.

Nudimo vam tudi ostali gradbeni material za gradnjo do III. faze — po najugodnejših cenah. Trgovina posluje tudi ob sobotah od 7 do 12 ure. Dobava takoj — možnost uporabe avtodvigala.

Informacije in prodaja v Stražišču, Pševska 18, tel.: 21-140, 21-195

IZBRALI SO ZA VAS



V MERKURJEVI prodajalni v GLOBUSU v I. nadstropju so vam skupaj s proizvajalcem EMO CELJE pripravili veliko izbiro POSODE raznih velikosti, oblik, pastelnih barv in dekorjev. Za nekatere vrste tovarniško znižanje od 20 do 40 %.

IZBRALI SO ZA VAS



Na oddelku ORODJA V MERKURJEVI prodajalni v GLOBUSU v I. nadstropju smo opazili MOTORNE ŽAGE TOMOS KOPER, tip 770, dolžina meča 50 cm. Cena 101.636. — din.

IZBRALI SO ZA VAS



V ASTRINI BLAGOVNICI V KRANJU smo opazili bogato izbiro zaščitnih delovnih oblek različnih proizvajalcev. Nekateri imajo prav te dni občutno znižanje tovarniških cen, delovne halje dobite že do 250. — din dalje. Količine so omejene, zato pohitite!

Elita KRANJ IZREDNA UGODNOST v prodajalni BALA FROTIRKE na kg, cena 3.048. din.



v KINU CENTER V KRANJU si oglejte uspešnico domače filmske proizvodnje

OČE NA SLUŽBENEM POTOVANJU

Režija: Emir Kusturica (ZLATA PALMA Cannes '85, zmagovalec PULE '85)

Igrajo: Moreno De Bartoli, Miki Manojlović, Mirjana Karanović

NA SPORU V KINU CENTER KRANJ od 15. do 22. septembra 1985. NE ZAMUDITE!

**OBRRTNIK ŠKOFJA LOKA**

Komisija za razpis individualnega poslovnega organa razpisuje skladno z družbenim dogovorom o uresničevanju kadrovske politike v SRS in 133. členom statuta DO prosta dela in naloge

INDIVIDUALNEGA POSLOVNEGA ORGANA — direktorja DO

Za imenovanje teh del in nalog je lahko imenovan, kdor izpolnjuje naslednje pogoje:

- da ima višjo izobrazbo ekonomske, gradbene, organizacijske ali druge ustrezne smeri in najmanj 5 let delovnih izkušenj na podobnih delovnih nalogah in opravilih ali
- da ima srednješolsko izobrazbo prej navedenih smeri in najmanj 5 let delovnih izkušenj na podobnih delih in nalogah,
- da s svojim delom izpričuje opredeljenost za socialistični samoupravni socializem, razvija socialistične samoupravne družbenoekonomske odnose, uveljavlja pridobitev narodnoosvobodilne vojne in zasnovo SLO in DSZ, krepi bratstvo in enotnost in enakopravnost jugoslovanskih narodov in narodnosti in politike neuvrčenosti, dokazuje to svojo sposobnost in znanje pri skupnem delu in vodenju in se zaveda odgovornosti za opravljanje svojih nalog.

Interesenti naj oddajo vloge z dokazili o izpolnjevanju pogojev v 15 dneh od objave razpisa v zaprti kuverti oziroma z oznako Komisiji za razpis individualnega poslovnega organa pri DO Obrtnik, Blaževa ulica 3, Škofja Loka.

O rezultatih razpisa bodo obveščeni v 30 dneh po objavi.

**ISKRA KIBERNETIKA
Industrija merilno-regulacijske in stikalne tehnike, KRANJ, n. sol. o.**

Na osnovi sklepa delavskega sveta TOZD Delavska restavracija Kranj razpisujemo imenovanje

INDIVIDUALNEGA POSLOVNEGA ORGANA TEMELJNE ORGANIZACIJE

Kandidati morajo poleg splošnih in z zakonom predpisanih pogojev izpolnjevati še naslednje posebne pogoje:

- višješolska ali srednješolska izobrazba gostinske ali druge ustrezne smeri,
- 5-letne delovne izkušnje,
- pogoje, določene v družbenem dogovoru o uresničevanju kadrovske politike v občini Kranj.

Mandatna doba za imenovanje je 4 leta.

Komisija za delovna razmerja TOZD Orodjarna Kranj razpisuje dela oziroma naloge delavca s posebnimi pooblastili in odgovornostmi

SEKRETARJA (ki opravlja tudi dela pooblaščenca za varstvo pri delu v temeljni organizaciji)

Kandidati morajo poleg splošnih pogojev izpolnjevati še naslednje posebne pogoje:

- visokošolska ali višješolska izobrazba pravne, organizacijske ali druge ustrezne smeri,
- strokovni izpit iz varstva pri delu,
- 5-letne delovne izkušnje,
- pogoje, določene v družbenem dogovoru o uresničevanju kadrovske politike v občini Kranj.

Mandatna doba za razpisana dela je 4 leta.

Kandidati naj prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev in kratkim opisom dosedanjih delovnih izkušenj pošljejo v zaprtih ovojnica v 15 dneh po objavi razpisa na naslov Iskra Kibernetika, Kadrovska služba, Savska loka 4, Kranj. Kandidati bodo o izbiri obveščeni v 60 dneh po zaključku roka za zbiranje prijav.

**KEMA — EXOTERM
Kemična tovarna Kranj**

Kadrovska komisija objavlja prosta dela in naloge

1. VODJE NABAVNE SLUŽBE

- Pogoji: — višja izobrazba ekonomske, komercialne, kemijske ali metalurške smeri (VI. zahtevna kategorija),
- aktivno znanje enega tujega jezika,
 - 3 leta delovnih izkušenj na enakih ali podobnih delih,
 - poskusno delo traja 90 dni.

2. DVEH DELAVCEV V PROIZVODNJI

- Pogoji: — končana osnovna šola,
- starost 18 let,
 - poskusno delo traja 30 dni.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev sprejema splošni sektor delovne organizacije 8 dni po objavi oglasa. Kandidati bodo obveščeni o izbiri najkasneje v 30 dneh po poteku roka za zbiranje prijav.

**KOVINSKO PODJETJE KRANJ
Šuceva 27**

Komisija za delovna razmerja objavlja oglas za opravljanje naslednjih del in nalog za nedoločen čas:

1. OPRAVLJANJE KLJUČAVNIČARSKIH DEL — več KV delavcev**2. OPRAVLJANJE MANJ ZAHTEVNIH KLJUČAVNIČARSKIH DEL — več PK delavcev**

Kandidati morajo za opravljanje del oziroma nalog poleg splošnih pogojev, določenih z zakonom, izpolnjevati še naslednje pogoje:

- pod 1. — da imajo končano IV. stopnjo usmerjenega izobraževanja, smer ključavničar (poklicna šola ključavničarske smeri);
- pod 2. — da imajo nedokončano poklicno šolo in vsaj eno leto delovnih izkušenj v kovinarski stroki.

Poleg tega komisija za delovna razmerja na podlagi sklepa razpisuje dela in naloge

PRIPRAVNIKA

— dva delavca

- Pogoji za sprejem
- višja izobrazba tehnične ali ekonomske smeri — VI. stopnja zahtevnosti,
 - srednja izobrazba ekonomske smeri — V. stopnja zahtevnosti.

Za razpisana dela in naloge bo sklenjeno delovno razmerje za določen čas — za čas trajanja pripravniške dobe.

Kandidati naj pošljejo vloge s kratkim življenjepisom in dokazili o izpolnjevanju pogojev na naslov Kovinsko podjetje Kranj, Šuceva 27, najkasneje v 8 dneh po objavi tega oglasa. Poskusno delo je določeno v skladu s samoupravnimi akti DO.

Kandidati bodo o izbiri obveščeni v 15 dneh po preteku roka prijave.

**DELAVSKA UNIVERZA
ŠKOFJA LOKA**

bo organizirala v šolskem letu 1985/86 naslednje splošne tečaje:

1. 100-urne začete in nadaljevalne tečaje angleščine, nemščine, francoščine in italijanščine
 2. Tečaj poslovnega jezika za delavce v zunanji trgovini
 3. Gospodinske tečaje splošnega kuhanja (60 ur), priprave domačih jedi (40 ur), pripravljajna najrazličnejših jedi drugih jugoslovanskih in nekaterih evropskih narodov (60 ur) ter številne krajše 10-urne specializirane tečaje
 4. Začetne in nadaljevalne tečaje ročnega ter strojnega pletanja, kvačkanja in šivanja
- Priporočamo krajše oblike — VAJENICE — za vse tiste, ki osnove ročnih del obvladate, utrdili boste le posamezne najtežje elemente.
5. 30-urni tečaj avtogenega treninga — vaje za sprostitve, krepitev zdravja ter boljšo storilnost z napotki za zdrav način življenja.

Tečaji so v popoldanskem času, kraj in čas uskladimo z naročniki oziroma udeleženci.

Prijave in informacije sprejema Delavska univerza Škofja Loka, Podlubnik 1/a, telefon 60-888 ali 62-761, interna 35.



MERCATOR-KMETIJSKO ŽIVILSKI KOMBINAT GORENJSKE
Kranj

Cesta JLA 2

oglašja prosta dela in naloge

ZA TOZD MLEKARNA KRANJ

— UPRAVNO-ADMINISTRATIVNEGA ali EKONOMSKEGA TEHNIKA za tajniška dela TOZD in tajniška dela za samoupravne organe

Posebni pogoji: — 6 mesecev delovnih izkušenj, dobro znanje strojepisja.

za TOZD TOVARNA OLJA, OLJARICA BRITOF

— KMETIJSKI, STROJNI, ELEKTRO ali ŽIVILSKI TEHNIK za izmensko vodenje dela v rafinaciji

Posebni pogoji: — 6 mesecev delovnih izkušenj, delo je štiriizmensko.

— STROJNIKA ali KMETIJSKEGA TEHNIKA za delo pri čistilni napravi — 2 delavca

Posebni pogoji: — 6 mesecev delovnih izkušenj, štiriizmensko delo,

- moški, odslužen vojaški rok.

— KUJARJA za pripravo in delitev toplih obrokov

Posebni pogoji: — 3 mesece delovnih izkušenj, tečaj higijenskega minimuma, delo se opravlja v deljenem delovnem času.

ZA TOZD KOMERCIALNI SERVIS KRANJ

— PRODAJALCO ŽIVILSKE STROKE za prodajo živilskih artiklov

Posebni pogoji: — 6 mesecev delovnih izkušenj, lahko je tudi pripravnik.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev sprejema Splošno kadrovskega sektorja Kranj, JLA 2, v 8 dneh po objavi.

VZGOJNOVARSTVENA ORGANIZACIJA KRANJ

Komisija za delovna razmerja vabi k sodelovanju

1. DVE PK KUJARICI za nedoločen čas

- Pogoji: — tečaj za PK kuhanje,
- eno leto delovnih izkušenj,
 - higijenski minimum,
 - samo dopoldansko delo.

2. KV ŠIVILJO za nedoločen čas

- Pogoji: — poklicna tekstilna šola,
- eno leto delovnih izkušenj,
 - samo dopoldansko delo.

Kandidati naj vložijo prijave v 8 dneh po objavi oglasa na naslov Vzgojnovarstvena organizacija Kranj, Kadrovska služba Kranj, Staneta Žagarja 19, telefon 24-381.



GORENJSKA PREDILNICA ŠKOFJA LOKA
Kidričeva 75, n. sol. o.

razpisuje prosta dela in naloge

STRUGARJA

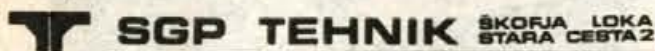
Poleg splošnih pogojev morajo kandidati izpolnjevati naslednje pogoje:

- poklicna kovinarska šola strojne smeri (strugar ali rezkar) in 3 leta delovnih izkušenj na delih in nalogah strugarja.

Poskusno delo traja tri mesece.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi na naslov: Gorenjska predilnica Škofja Loka, Kidričeva 75, kadrovska služba.

Prijavljene kandidate bomo o izbiri obvestili v 30 dneh po preteku roka za sprejemanje prijav.

**SGP TEHNIK ŠKOFJA LOKA
TOZD gradbeništvo**

objavlja razpis prostih delovnih opravil s posebnimi pooblastili

VODENJE RAČUNOVODSKE SLUŽBE

- Pogoji: — visoka šola ekonomske ali komercialne smeri in najmanj 3 leta delovnih izkušenj na enakih ali podobnih delovnih opravilih ali
- višja šola istih smeri in najmanj 5 let delovnih izkušenj na enakih ali podobnih opravilih,
 - gospodarska razgledanost,
 - izpolnjevanje pogojev, določenih v DD o enotnih merilih kadrovske politike v občini Škofja Loka,
 - izpolnjevanje splošnih in posebnih pogojev, predvidenih za to delo in naloge.

Kandidati naj pošljejo ponudbe z dokazili o izpolnjevanju pogojev v zaprti pisemski ovojnici z oznako »za razpisno komisijo«, na naslov SGP TEHNIK, Kadrovska služba, Škofja Loka, Stara cesta 2, v 15 dneh po objavi.

O izbiri bodo kandidati obveščeni v 15 dneh po izbiri.

**ISKRA — INDUSTRIJA ZA ELEKTRIČNA ORODJA
KRANJ, p. o.
Kranj, Savska loka 4**

Po sklepu komisije za delovna razmerja in osebne dohodke delovne organizacije ponovno objavljamo prosta dela

1. DVEH ČISTILK proizvodnih prostorov**2. DVEH KVALIFICIRANIH KOVINARJEV za delo na stružnih avtomatih**

Od kandidatov za zaposlitev pričakujemo, da imajo ob izpolnjevanju splošnih pogojev:

- pod 1. — zaključeno osnovno šolo,
- starost nad 18 let;
- pod 2. — kvalifikacijo kovinarske smeri,
- vsaj nekaj mesecev delovnih izkušenj na enakih ali podobnih delih.

Delovni čas pod 1. bomo določili po dogovoru z izbranimi kandidatom (dopoldansko, popoldansko ali izmensko delo), pod 2. pa delo poteka v dveh izmenah.

Kandidati naj prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljejo v 8 dneh po objavi v časopisu na naslov: Iskra — Industrija za električna orodja Kranj, Splošno-kadrovskega področja, Kranj, Savska loka 4.

**OBRRTNO PODJETJE CERKLJE
Cerklje 96**

objavlja naslednja prosta delovna mesta:

1. ZIDARSKA DELA — 2 delavca

Pogoji: — KV zidar, starejši od 18 let, 3 leta delovnih izkušenj.

2. MIZARSKA DELA — 2 delavca

Pogoji: — KV mizar, starejši od 18 let, 3 leta delovnih izkušenj.

3. FINANČNEGA KNJIGOVODJE

Pogoji: — končana srednja ekonomska šola, 6 mesecev delovnih izkušenj (lahko tudi pripravnik).

Dela in naloge združujemo za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Kandidati naj pošljejo prijave na gornji naslov v 8 dneh po objavi.

LTH

LTH DO THN Škofja Loka, n. sol. o.
kadrovska komisija OE SET, DS skupnih služb

objavlja naslednja prosta dela in naloge:

1. KV SKLADIŠNIK za nedoločen čas s trimesečnim poskusnim delom

- Pogoji: — poklicna šola trgovske smeri,
— poznavanje trgovskih uzanc,
— organizacija poslovanja skladišč,
— organizacija poslovanja tozda,
— do 2 leti delovnih izkušenj.

2. 3 delavce KV SKLADIŠNI MANIPULANT za nedoločen čas s trimesečnim poskusnim delom (po možnosti moški)

- Pogoji: — poklicna šola trgovske smeri,
— seznanjenost z varstvom pri delu,
— do 1 leta delovnih izkušenj.

Ponudbe z dokazili sprejema kadrovska socialna služba LTH 15 dni od dneva objave.

Kandidati bodo o rezultatu obveščeni v 15 dneh po sklepu kadrovske komisije.

KRAJEVNA SKUPNOST BRATOV SMUK KRANJ

Svet krajevne skupnosti objavlja prosta dela in naloge

TAJNIKA KRAJEVNE SKUPNOSTI

- Pogoji: — višja ali srednja izobrazba ustreznosti smeri,
— popolno znanje strojepisja,
— družbenopolitična aktivnost,
— sposobnost za opravljanje delovne naloge tajnika in organiziranje dela samoupravnih organov krajevne skupnosti.

Rok prijave je 15 dni po objavi.

Poskusno delo traja tri mesece.

O izbiri bomo kandidate obvestili v 30 dneh po končanem zbiranju prijav.

Prijave z dokazili o izobrazbi pošljite na naslov Krajevna skupnost Bratov Smuk, svet krajevne skupnosti, Kranj, Cesta 1. maja 5.



ŽITO Ljubljana
tozd Triglav — Gorenjka Lesce, n. sub. o.,
Lesce, Rožna dolina 8

komisija za delovna razmerja objavlja prosta dela in naloge:

1. VODENJE FINANČNO PLANSKE SLUŽBE

- pogoji: — visoka izobrazba ekonomske smeri,
— 5 let delovnih izkušenj.

2. VODENJE PROIZVODNJE MP

- pogoji: — višja izobrazba živilske smeri,
— 3 leta delovnih izkušenj.

3. VZDRŽEVALEC — KLJUČAVNIČAR — dva izvajalca

- pogoji: — poklicna šola — strojni ključavničar,
— dve leti delovnih izkušenj.

4. VODOVODNI INSTALATER — en izvajalec

- pogoji: — poklicna šola za vodoinstalaterja,
— 2 leti delovnih izkušenj.

Za objavljena dela in naloge zahtevamo trimesečno poskusno delo. Delovno razmerje sklenemo za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev sprejema 15 dni po objavi ŽITO Ljubljana, tozd Triglav — Gorenjka Lesce, Rožna dolina 8.

O izbiri bodo kandidate obveščeni v 15 dneh po končanem zbiranju prijav.



Na osnovi sklepa delavskega sveta delovne organizacije z dne 20. 8. 1985 in v skladu z 92. in 93. členom statuta delovne organizacije razpisujemo dela oziroma naloge

1. VODJE SEKTORJA ZA EKONOMIKO, šifra 5151 U-5, 1 oseba

2. VODJE SEKTORJA NOVOGRADENJ, šifra 5601 U-5, 1 oseba

- Pogoji: pod 1. — visoka šola ekonomske, organizacijske ali tehnične usmeritve,
— 5 let delovnih izkušenj,
— imeti morajo pravičen odnos do samoupravljanja, morajo biti pošteni ter imeti pravičen odnos do povezovanja pravic in obveznosti.

Izbrani kandidat bo imenovan za 4 leta.

- pod 2. — visoka šola metalurške, strojne, elektro ali gradbene usmeritve,
— 5 let delovnih izkušenj,
— imeti morajo pravičen odnos do samoupravljanja, morajo biti pošteni ter imeti pravičen odnos do povezovanja pravic in obveznosti.

Izbrani kandidat bo imenovan za 4 leta.

Kandidati naj pošljejo prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev v 8 dneh po objavi razpisa na kadrovska komisija Železarne Jesenice, Cesta Železarjev 8, z oznako »za razpisno komisijo za vodjo sektorja za ekonomiko« oziroma »za razpisno komisijo za vodjo sektorja novogradnje«.



LIP, lesna industrija Bled
TO Lesna predelava Podnart

Odbor za delovna razmerja objavlja prosta dela in naloge:

VODJE VZDRŽEVANJA

z naslednjimi delovnimi pogoji:

- VI. stopnja zahtevnosti dela elektro oziroma strojne smeri in 2 leti ali V. stopnja istih smeri in 3 leta delovnih izkušenj,
- izpit iz S naprav — nemščina pasivno,
- strokovni izpit iz VPD.

Kandidati naj prijave pošljejo v 15 dneh od objave razpisa na naslov: LIP Bled, TO Lesna predelava Podnart, Podnart 33. O izbiri bodo kandidate obveščeni v 15 dneh po objavi.



Hotel TRANSTURIST Škofja Loka obvešča goste, da bosta BAZEN IN SAVNA

od nedelje, 15. septembra, dalje odprta vsak dan od 16.—20. ure, razen ponedeljka.

Vijudno vabljeni!

Elita KRANJ ŠPORT, Tavčarjeva 31

TA TEDEN ZA VAS

ženske bunde 7.351.— din

moške bunde od 8.450.— do 11.061.— din

Elita, hiša dobrega nakupa!



- NA JARČJE BRDO po gobe skupaj z revijo MOJ MALI SVET
- BRIONI, eno ali večdnevni izleti v Istro z ogledom Brionskega otočja
- IZBOR IZLETOV za zaključene skupine po domovini in k sosedom
- BENETKE, 1 dan, avtobus, odhod 21. 9.
- SALZBURG, 1 dan, avtobus, odhod 28. 9.
- MÜNCHEN, razstava mineralov in fosilov, odhod 17. 10.
- MÜNCHEN, oktoberfest, eno ali dvodnevni izlet za skupine

Informacije in prijave v vseh Alpetourovih turističnih poslovalnicah.



VELIKA IZBIRA RIB V NOVI TRGOVINI V RADOVLJICI



SOZD ALPETOUR ŠKOFJA LOKA

objavlja na podlagi sklepov komisij za delovna razmerja naslednja prosta dela in naloge v

TOZD POTNIŠKI PROMET Kranj — 5 VOZNIKOV AVTOBUSOV za DE Kranj

- Pogoji: — šola za voznike motornih vozil in izpit D kategorije,
— 1 do 2 leti delovnih izkušenj, od tega več kot leto na delih poklicnega voznika

TOZD GOSTINSTVO KRANJ — 2 NATAKARJEV I

- Pogoji: — gostinska šola, smer natakara, in 2 leti delovnih izkušenj, znanje tujega jezika.

Poskusno delo tri mesece.

Pisne ponudbe z dokazili o izpolnjevanju zahtevanih pogojev sprejema 8 dni po objavi kadrovska služba Kranj, Koroška cesta 5.

Kandidate bomo obvestili v roku 60 dneh poizteku prijavnega roka.

Osnovna šola profesorja dr. Josipa Plemlja Bled svet šole razpisuje delo in naloge

POMOČNIKA RAVNATELJA

Kandidat mora izpolnjevati splošne pogoje iz Zakona o združenem delu in pogoje iz Zakona v osnovni šoli.

Imeti mora:

- višjo ali visoko izobrazbo pedagoške smeri ter pet let delovnih izkušenj,
- opravljen strokovni izpit,
- organizacijske sposobnosti,
- biti mora družbenopolitično aktiven in predan naši samoupravni socialistični-usmeritvi.

Mandat traja 4 leta. Nastop dela 13. novembra 1985. Ponudbe z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi razpisa na naslov Osnovna šola profesorja dr. Josipa Plemlja Bled, s pripisom »za razpisno komisijo«.



ZAHVALA

Ob smrti našega dragega moža in očeta

FRANCA JAKLINA

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem za izrečeno sožalje in podarjeno cvetje. Posebna zahvala družini Brenc za nesebično pomoč, govorniku za poslovilne besede in duhovniku za pogrebni obred.

ŠE ENKRAT HVALA VSEM, KI SO GA POSPREMILI NA NJEGOVI PRERANI ZADNJI POTI!

YSI NJEGOVI

Kranj, 4. septembra 1985



ZAHVALA

Tiho in za vedno nas je v 82. letu starosti zapustil naš dragi ata in stari ata

ANTON GUZELJ

iz Nove Oselice 1, Sovodenj

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za pomoč, tolažilne besede in izrečena sožalja. Zahvaljujemo se KS Sovodenj za poslovilni govor, kolektivom Odeje, Kroja, Tehnike, Termopola in Doma upokojencev za podarjeno cvetje in pevcem ter g. župniku Jakobu Kralju za lep pogrebni obred.

YSI NJEGOVI

Sovodenj, Škofja Loka, Maribor, 3. septembra 1985

ZAHVALA

Ob smrti naše dobre in skrbne žene, mame, stare mame, tašče, sestre in tete

MARIJE KEPIC
roj. DEŽMAN

se iskreno zahvaljujemo dobrim sosedom za pomoč ter sorodnikom, znancem in prijateljem za darove in cvetje. Zahvalo smo dolžni tudi dr. Beležarju in sestri za zdravljenje in skrb v njeni težki bolezni. Zahvala tudi g. župniku za obisk na domu in lepo opravljen pogrebni obred. Hvala pevcom in vsem, ki ste se prišli posloviti od mame in ste jo pospremili na zadnji poti.

ŠE ENKRAT VSEM ISKRENA HVALA!

YSI NJENI

Vopvlje, 5. septembra 1985

ZAHVALA

Ob boleči in mnogo prerani izgubi naše drage žene, sestre, sestrične in tete

IVANKE RANT
roj. ŠTURM

se iskreno zahvaljujemo sosedom, sorodnikom, prijateljem, znancem, vsem Lovrencovim, Matevžičovim iz Studena za nesebično pomoč. Posebno zahvalo smo dolžni dr. Habjanu in dr. Možganu. Pristrčna hvala velja kaplanu za lepo opravljen pogrebni obred in vsem, ki ste jo spremili na njeni zadnji poti, ji darovali vence in cvetje ter nam izrekli sožalje.

VSEM ZA VSE ŠE ENKRAT ISKRENA HVALA!

ZALUJOČI: mož Lovro, sestra Pavla, brat Janko in nečakinja Marija

Zali log, Potok, 6. septembra 1985

MALI OGLASI tel.: 27-960 cesta JLA 16

aparati, stroji

Prodaj malo rabljen KOMBAJN za krompir, poljski, in TROSILEC umetnega gnojila vikona. Ianko Tičar, Voklo 86, Senčur 11563

Prodaj GORENJE CENTER z zvočniki 2 x 50 W. Telefon 25-159 11564

Prodaj dobro ohranjen ŠIVALNI STROJ singer. Telefon 65-195 11565

Prodaj SILOKOMBAIN. Kranj, Jezerska c. 92 11566

Prodaj TRAKTOR TV 21, star tri leta, z OBRACALNIKOM in KULTIVATORJEM. Janez Šilbar, Zg. Dobrava 13, Kamna gorica 11567

Prodaj PELTONOVO TURBINO, širina lopatic 12 cm, premer gonilnika 60 cm. Naslov v oglašnem oddelku 11568

Prodaj barvni TELEVIZOR gorenje akvamarin, ekran 67, star 7 let. Telefon 70-082 11569

Prodaj varnostni LOK za TRAKTOR šture. Tupalnice 9, Predvdor 11570

Prodaj poljski KOMBAIN za krompir. Strahinj 7, Naklo 11571

Prodaj MOTORNO ŽAGO stihl 0,50 ter KRAVO in BIKKA (230 kg). Grad 43, Cerklje 11572

Prodaj CIRKULAR za žaganje drv Čošnjek 25, Cerklje 11573

Prodaj črno-beli TELEVIZOR E1 Niš. Bajželj, C. 1. maja 71, Kranj 11574

Prodaj RAČUNALNIK spectrum 48. Telefon 26-723 11575

Prodaj nov TELEVIZOR grundig (58) z daljinskim upravljanjem in carinsko deklaracijo. Ana Boštar, Staneta Rozmana 4, Kranj 11576

HITACHI SDT-7785 stereo GLASBENI CENTER 25 W sinus z boksi 40/60 W prodaj. Benedik, Tominčeva 72, Kranj, tel. 23-722 11577

Prodaj HITACHI prenosno komponento, 2 x 30 W in SPECTRUMA 48 K z dodatno opremo. Moše Pijadeja 14, tel. 28-861 - int. 21-99 od detavnih, Bešič 11578

Prodaj TRAKTOR deutz 4006 s kabino, tribrazdni PUG OLT, hidravlični NAKLADALEC leon T 450. Zavrl, Medno 9, Ljubljana - Šentvid 11579

Prodaj nov PISALNI STROJ unis (portable) in RAČUNALNIK spectrum z osmimi trakovi. Ponudbo na naslov: Marko Medič, Škofja Loka, Groharjevo naselje 8 11580

Prodaj stenski elektronski IGRALNI AVTOMAT, primeren za gostilne ali bifeje. Telefon 23-367 11581

Ugodno prodaj barvni TELEVIZOR sanyo, ekran 42. Telefon 064/23-650 11582

TELEVIZOR grundig, barvni, 56 cm, star 8 let, obnovljen ekran, prodaj za 56.000 din. Telefon 22-996 11583

Prodaj STROJ za rezanje cevnih navojev »REMS«. Naslov v oglašnem oddelku 11584

Prodaj PUHALNIK EOLO 33. Telefon 70-411 11585

Prodaj dobro ohranjeno KOSILNICO motti. Mirko Žuran, Hudo 12, Trzin 11586

Prodaj TRANSPORTER za spravilo silaže, dolžina 10,5 m. Tatinec 1, Predvdor, tel. 22-813 11587

Prodaj OJAČVALEC pioner AX 30, TUNER FX 3 L, KASETOFON sharp RT 100 H in ZVOČNIKE wharfedale. Telefon 44-570 11588

Poceni prodaj črno-beli TELEVIZOR gorenje avtomatic 900. Ogled popoldan. Nartnik, Šorlijeva 8, Kranj 11824

gradbeni mat.

Ugodno prodaj nov DIMNIK schiedel, premera 20 cm, dolžina 9,5 m in 5 m TERVOLA. Planina 57, Kranj 11843

Prodaj MARMOR. Stane Mravljia, Sv. Duh 107, Škofja Loka 11409

Ugodno prodaj dve novi OKNI 140 x 140 z roletami, zastekleni. Pot za krajem 9, Kranj 11580

10% ceneje prodaj enoročne avstrijske PIPE za kuhinjo, BIDE in TUS, 12 vreč APNA in 12 m OPAŽA iz plastificirane ivarke. Telefon 25-717 11581

Prodaj 118 m² trdega TERVOLA za tlake (estrih), 5 cm, II. kvalitete in 100 m² MREŽE za tlake. Alojz Šifrer, Zabnica 23 11582

Prodaj 450 kg fasadnega PESKA, drap barve »Zrečes« in vrečo belega CEMENTA. Kadivec, Hrastje 131 11583

Prodaj nekaj ŠPIROVCEV dolgih 6 m. Velesovo 44, Cerklje 11584

Prodaj dobro ohranjena stara OKNA z roletami. Jože Anžič, Sp. Besnica 20 11585

Prodaj dve dobro ohranjeni trodelni OKNI 1400 x 1600 mm. Jesenice, Mancingerjeva 7 11586

Prodaj 2500 kg fasadnega PESKA »Zrečes«. Ivan Frelih, Sr. Bitnje 66, Zabnica 11587

Prodaj STREŠNO OPEKO »Dravograd« trajanka, cementno sive barve, brez posipa, 500 kosov. Balantič, Predoslje 86 11588

Prodaj 500 kosov MODULARNE OPEKE 19 x 19 x 28 in ZAJCE modri rex z rodovnikom. Telefon 79-707 11589

Poceni prodaj približno 2 m² belega FASADNEGA PESKA »Sostro« in 21 vreč APNA. Podjed, Sr. vas 63, Senčur 11590

Prodaj 3 tone CEMENTA in nekaj ostalega GRADBENEGA MATERIALA. Karel Trilar, Grenc 9, Škofja Loka 11591

Prodaj 2000 kosov rabljene OPEKE bobrovec. Brane Lipnik, Moste 16/A, Zirovnica, tel. 80-224 ali 80-335 11592

Prodaj rabljen GRADBENI LES. Telefon 50-369 11593

Prodaj OSTREŠJE: 34 ŠPIROVCEV 12 x 14 x 7800 cm in 10 LEG 18 x 20 x 7800 cm. Iztok Golob, C. svobode 24, Radovljica, tel. 75-986 od 14. do 15. ure 11594

Prodaj PUNTE in BANKINE. Bernard Kožuh, C. talcev 27, Škofja Loka 11813

IZOTEKT poceni prodaj in dostavi. Avsec, Podlubnik 160, Škofja Loka - popoldan 11814

Prodaj 100 m² smrekovih in borovih STROPNIH OBLGOV. Sršen, Dvorje 56, Cerklje 11815

STREŠNO OPEKO folc poceni prodaj. Roblek, Bašelj 36, tel. 45-292 11816

Prodaj »SKRILJAVE PLOSEK«, 200 m² za strešno kritino. Telefon 47-149 11817

Prodaj GRADBENI LES in ŠPIROVCE, dolge 7 m. Vogljje 44, Senčur 11818

Prodaj večjo količino rabljenih SALONITNIH PLOŠČ. Langus, Črničev 6, tel. 79-018 11819

Prodaj 3 tone CEMENTA 450, cena 20 din. Olsavek 2, Predvdor 118200

Prodaj 2000 kosov rabljene OPEKE, navadni format. Zvone Fiederer, Gorenja vas - Reteče 63, Škofja Loka 11821

Prodaj BALKONSKA VRATA termoton 100 x 220 cm. Andrej Bertonec, Partizanska 46, Škofja Loka 11822

Prodaj nov schiedel DIMNIK, višine 8,6 m. Milena Hafnar, Sp. Duplje 101 11823

vozila

Prodaj VW HROŠČ 1500, letnik 67, registriran do julija '86. Kranj, Janeza Puharja 2, stan. 7 11824

Prodaj ZASTAVO 101, letnik 1976, dobro ohranjeno, registrirano do maja 1986. Janez Sinko, C. talcev 17, Škofja Loka 11617

Prodaj ZASTAVO 101 za rezervne dele, cena po dogovoru. Damjan Mesec, Jazbine 3, Poljane 11618

Prodaj karambolirano ZASTAVO 750, letnik 1975, za 3 SM. Janhar, Brode 11, Škofja Loka 11619

Prodaj ZASTAVO 850, letnik 1982 - september. Franc Starman, Pungart 17, Škofja Loka 11620

Poceni prodaj ZASTAVO 750, starejši letnik. Arsič, Sejmišče 7, Kranj 11621

Prodaj ZASTAVO 101, letnik 1981, z vgrajeno plinsko napravo. Informacije po tel. 25-461 - int. 785 dopoldan - Benedik 11622

Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1975. Ogled popoldan. Lotrič, Levstikova 10, Kranj 11624

Prodaj ZASTAVO 101, letnik 1978, C. Kokrškega odreda 22, Kranj 11625

Prodaj karambolirano LADO 2105, letnik 1984, prednji del dober. Britof 297, Kranj 11626

Prodaj MZ 250 in GLASBENI STOLP benytone ter ZASTAVO 750, po delih. Bojan Benedik, Šutna 73, Zabnica, tel. 44-576 11627

Prodaj CITROEN GS pallas, letnik 1978, cena 40 SM. Strahinj 95, tel. 47-129 11628

Prodaj WARTBURGA, letnik 1982. Mrgole, Struževo 10/A, tel. 28-759 11629

GOLFA, letnik november 1982, prodaj. Telefon 45-263 11630

Prodaj 126-P, letnik december 1978. Šifrer, C. talcev 61, Kranj 11631

Prodaj FIAT 127, prva registracija 1976. Ogled v petek popoldan, soboto in nedeljo. Janez Žepić, Sebenje 67 11632

Prodaj R-18 TLJ, letnik 1983 - september, prevoženih 15.300 km, 5 prestav. Lazo Vuković, Lojzeta Hrovata 9, Kranj 11633

Prodaj DIANO, letnik 1979. Oblak, Nazorjeva 8, Kranj. Ogled v petek popoldan in soboto dopoldan 11634

RENAULT 20 TS avtomatic, letnik 1979, 90.000 km, zelo dobro ohranjen, ugodno prodaj. Greiser, Jezerska 52, Kranj, tel. 064/22-178 11635

Prodaj R-4, letnik 1978. Ogled popoldan. Telefon 40-575 11636

Prodaj karambolirano R-16. Alojz Cimerman, Kranj, Janeza Puharja 8 11637

Prodaj LADO 1200, letnik 1977. Pečanec, Kranj, Planina, Janeza Puharja 10 11638

Prodaj LADO L 1200. Franc Vehovec, Letence 12, Golnik 11639

Prodaj RENAULT 4, letnik 1979. Mira Strnad, Zgoša 45, Begunje 11640

Prodaj GOLF, letnik 1977. Franc Grašič, Senično 2/A, tel. 57-400 11641

Prodaj GOLF JGL diesel, letnik 1983 - september. Tunjič, Kranj, Lojzeta Hrovata 6, Kranj 11642

Prodaj IR motor, menjalnik, zaganjač, hladilnik in stroho za Z-750. Juvancič, Podlubnik 331, Škofja Loka 11643

Prodaj nove dele za 128-P: prednji pokrov, masko, blatnika, pragove ter druge rezervne dele. Telefon 28-833 11644

Prodaj GOLF JGL diesel, star dve leti. Luzija, C. 1. maja 61, Kranj 11645

Prodaj dve ZIMSKI GUMI in VERIGE za R-4; otroško in žensko KOLO in TRIKOLO. Hladnik, Pot v Bitnje 16, Kranj 11646

Prodaj ZASTAVO 750 SE, letnik 1982. Ogled popoldan. Drinič, Bistrica 12, pri Naklem 11647

Prodaj WOLKSWAGEN 1300 po delih. Anton Špruk, Kokra 18, Jezersko 11648

Prodaj ZASTAVO 750, po delih. Jože Anžič, Sp. Besnica 20 11649

Prodaj R-4 TL special, letnik 1981, in TOMOS avtomatic. Britof 9, Kranj 11650

Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1969, registrirano do maja 1986, za 4,5 SM. Mitja Kermavnar, Ul. XXXI. divizije 13/A, Kranj, tel. 23-515 11651

GOLF diesel, letnik 1978, ohranjen, prodaj. Milan Milanović, Sp. Besnica 63 popoldan 11652

Prodaj italijanski motor z menjalnikom za Z-101. Jovanović, Stošičeva 6, Kranj 11653

PEUGEOT 304 karavan, letnik 1979, 70.000 km, prodaj. Telefon št. 064/80-331 od 15. do 18. ure 11654

Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1976, registrirano do 13. 8. 1986. Dolinar - Zlobec, Tončka Dežmana 6, Kranj 11655

Prodaj FORD TAUNUS 2.3 GLS, prevoženih 80.000 km. Ogled popoldan. Abramovič, Bohinjka Bela 41 11656

Prodaj SIMCO 1100 LE, letnik 1976. Kristanc, Britof 187, tel. 23-816 11657

Prodaj dobro ohranjen 126 PZ, registriran do 15. 8. 1986. Jarc, Okroglo 19, Naklo 11658

Prodaj ZASTAVO 101, letnik 1977, prevoženih 86.000 km, za 14 SM. Informacije vsak dan od 15. do 17. ure po tel. 22-036 11659

Kupim IZPUŠNO CEV za FIAT 132. Telefon 70-145 11660

Prodaj VW variant. Bizjak, Predoslje 133, Kranj 11661

Prodaj FIAT 124, letnik 1971, vozen, neregistriran. Rupar, Hraše 15, Lesce 11662

Prodaj ZASTAVO 750 lux, obnovljeno, letnik 1975. Telefon 80-606 11663

Prodaj GOLFA JGL, letnik 1981. Telefon 21-476 11664

Prodaj R-4, letnik 1978. Telefon 25-886 11665

Prodaj karambolirano OPEL ASCONO, letnik 1973. Markun, Sr. Bela 36, Predvdor 11666

Prodaj osebni avto 125-PZ, za dele, motor v odličnem stanju. Telefon 74-426 11667

Prodaj VISO super E, letnik 1983, 26.000 km. Ogled po 16. uri. Prevodnik, Zminec 57, Škofja Loka, tel. 25-668 - v službi 11668

Prodaj TOMOS AVTOMATIC, star dve leti, in APN-4. Trata 4, Cerklje 11669

Prodaj GOLFA diesel, starega 9 mesecev. Strahinj 131, Naklo 11670

Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1984, prevoženih 9.000 km. Telefon 47-485 11671

Prodaj SKOLJKO za R-4. Ogled popoldan. Škofja Loka, Frankovo naselje 79, tel. 60-569 11672

TOVORNO PRIKOLICO za osebni avto, ugodno prodaj. Telefon 77-196 11673

Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1974, obnovljeno in registrirano. Slavko Tomič, Ravne 18, Trzin 11675

Prodaj R-4, letnik 1971, za 6 SM. Telefon 70-416 11676

Prodaj 6 mesecev star GOLF diesel, 9.000 km, z dodatno opremo. Telefont 77-675 11677

ZASTAVO 750, letnik september 1984, zaščiten, opremljeno z naslojnimi, prodaj. Telefon 064/80-395 11678

MOTOR yamaha cross 125 ccm, vodno hlajenje, star tri leta, prodaj. Zalag 80, Cerklje 11679

Prodaj ZASTAVO 750, starejši letnik, celo ali po delih. Kolar, tel. 21-005 11680

Prodaj motor, menjalnik in sedeže za Z-101. Telefon 24-628 11681

Prodaj LADO 1300, letnik 1978 - november. Stane Kalan, Breg ob Savi 67, Mavčiče 11682

Prodaj MERCEDES 808, nosilnost 4 t, letnik 1971, dobro ohranjen - kason 5,5 m. Informacije vsak dan po 19. uri. Tel. 39-088 11683

Prodaj R-4, letnik 1975. Telefon 39-100 11684

Prodaj dobro ohranjen AMI 8 brezak, letnik 1976. Praprotna policca 23, Cerklje, tel. 42-280 11684

Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1977. Breg ob Savi 58, tel. 40-134 11685

Prodaj DIANO, letnik 1984. Ogled v petek popoldan in soboto dopoldan 11686

ZASTAVO 101 GT 55, letnik 1983, prodaj. Jože Krfovec, Kranj, Moše Pijadeja 15, tel. 26-806 od 17. do 19. ure 11687

Prodaj ZASTAVO 101 M, letnik 1979. Zaplotnik, Janeza Puharja 4, Kranj, tel. 39-112 11688

Prodaj odlično ohranjeno ZASTAVO 101 M, garažirano, letnik 1980, prevoženih 24.000 km. Vojko Černigoj, Bistrica 11, Trzin, tel. 50-028 11689

Prodaj ZASTAVO KOMB 435 K, letnik 1978, registriran do avgusta 1986, ali menjam za osebni avto. Karmen Terzić, Ribenska 24, Bled 11690

Ugodno prodaj ZASTAVO 101, letnik 1975, registrirano do julija 1986. Bojan Železnikar, Cankarjeva 12, Trzin 11691

GS 1.2, letnik 1976, 73.000 km, prodaj. Janez Golmajer, Ljubljanska 24, Radovljica, tel. 77-416 dopoldan, 75-746 popoldan 11692

Prodaj DIANO, letnik 1978, 76.000 km, avtomatsko obnovljeno. Telefon 23-905 od 9. do 22. ure 11693

Prodaj tovornjak TAM 110 T 10, delno karamboliran. Telefon 60-295 11694

Prodaj dobro ohranjen APN-4 MS, dodatno opremljen. Ninič, C. 1. maja 69, Kranj 11695

Prodaj rabljene letne in zimске GUME ter VERIGE za VW 1200 hrošč. Telefon 38-508 11696

Prodaj ohranjeno ZASTAVO 101, prevoženih 75.000 km, cena 200.000 din in MOPED avtomatic, znamke sachs. Hotavljje 62, Gorenja vas 11697

Prodaj APN-8, letnik 1982. Ogled popoldan. Uroš Klemenčič, Zvirče 50, Trzin 11698

Prodaj MZ ETZ 250, letnik 1984, dodatno opremljen. Telefon 064/83-046 11699

Prodaj ZASTAVO 750 LC, december 1979. Ogled v petek popoldan. Zadnikar Ivanka, Dol 8, Medvode 11700

Prodaj R-4, letnik 1975. Vodnik, Prebačev 28, tel. 49-040 11741

Prodaj 4 GUME sava semperit 145/13, cena 26.000 din. Hrastje 116, Kranj 11742

Elita KRAJ

MODA T. P. ELITA p. o. KRANJ

objavlja javno dražbo - KOMBILJA VW, letnik 1975, izklicna cena 1.400.000,- din

- osebni avto CITROEN GS Pallas, letnik 1978, izklicna cena šeststo tisoč dinarjev

ki bo v TOREK, 17. septembra 1985, ob 14. uri na sedežu DO Kranj, Tavčarjeva 31.

Ogled je možen v ponedeljek, 16. septembra, od 12. do 14. ure in na dan dražbe od 12. do 14. ure na sedežu DO.

Interesenti morajo plačati varščino v višini 10 odstotkov od izklicne cene do pol ure pred pričetkom dražbe.

razno prodam

LEPE SADIKE CIPRES (v kontejnerjih), višina do 1 m, prodaj. Kancilija, Kranj, Cesta Kokrškega odreda 12/A (vhod na dvorišče tudi s ceste Mladinskih brigad) 11167

HRUŠKE in JABOLKA prodajamo vsak dan na C. 1. maja 4, Kranj, tel. 21-582 11169

120-basno HARMONIKO prodaj. Jure Mravljia, Sv. Duh 107, Škofja Loka 11374

Solo KITARO solist z jačevalcem (orkan) in synthesizer casio PT-30, veliki komplet BOBNOV taktov TI-8, z garancijo ugodno prodaj. Denis Kokalj, Šutna 100, Zabnica, tel. 44-654 11538

Prodaj več vrtnih MIZ iz hrastovih debel. Senčur, Gasilca 1, tel. 4

Ugodno prodam nekaj novih, ročno izdelanih POSTELJ, primernih za rustikalno opremo kmečke sobe ali počitniške hiše. Mizarski mojster, tel. 81-275 popoldan 11800

Prodaj OMAR, KAVČ in PISALNO MIZO. Telefon 62-895 11801

Prodaj nove nerabljene RADIA-TORJE 140x650 jugotherm za 4.000 din ceneje. Kranj, Stražiška 3, Stražiš-če 11802

Prodaj SPALNICO. Smiljana Nova-kovič, Koroska c. 23, Kranj 11803

Poceni prodaj OMARO za dnevno sobo. Kidričeva 76, Škofja Loka 11804

Prodaj novo ZAMRZOVALNO SKRINJO LTH, 300-litrsko. Drago Goricanec, Frankovo naselje 68, 43/6, Škofja Loka 11805

Prodaj novo PEČ za centralno kurjavo TAM H 33, 29 kW, za 85.000 din. Marjan Oblak, Tavčarjeva 3/B, Jeseni-če 11806

Prodaj novo 380-litrsko ZAMRZO-VALNO SKRINJO LTH. Telefon 05-872 11807

Prodaj nov PRALNI STROJ 2.000 din ceneje. Telefon 77-383 11808

Prodaj novo 100-litrsko HLADILNO OMAR. Telefon 45-129 11809

Prodaj PRALNI STROJ gorenje PS 644 bio, star 9 let, brezhiben, za 28.000 din. Telefon 35-008 11810

Prodaj dobro ohranjeno SPALNI-ČO, OPREMO za dnevno sobo s sede-žno garnituro. Zadnikar, Pot v Bitnje 21, Kranj 11811

ZAMRZOVALNO SKRINJO LTH, 300-litrsko, novo še zapakirano, pro-daj za 15% ceneje. Cesar, Jelovška 28, Bohinjska Bistrica 11812

MERKUR KRANJ
OBVESTILO

Ponovno sprejemamo
vplačila za drva
s takojšnjo dobavo.

Vplačila sprejema prodaj-
nalna
KURIVO — NAKLO
ponedeljek — petek
od 7. do 14. ure,
ob sobotah
od 7. do 12. ure,
ter
ob ponedeljkih in sredah
v KRANJU,
Gregorčičeva 8,
od 14.30 do 17. ure.

NE POZABITE —
DNEVI POSTAJAJO
HLADNEJŠI —
ZIMA SE BLIŽA!

poseti

Kupim ZAZIDLJIVO PARCELO v Kranju ali STARO HIŠO za rušenje. Šifra: Zdomec 11814

Kupim GOZD, najraje v okolici Kra-
nje. Naslov in oglasnem oddelku. 11713

Kupim dve ZAZIDLJIVI PARCELI na
otmočju Trziča. Šifra: Resen kupec 11714

Kupim KMETIJO, do 7 ha zemlje.
Ogled oktobra. Ponudbe pod: Agro-
tom — zdomec 11715

Dve ZAZIDLJIVI PARCELI z nekaj
gozda, blizu Trziča (zraven elektrika in
voda) menjaj za staro HIŠO ali STA-
NOVANJE. Šifra: Naklo — okolica 11716

VIKEND, 7 km iz Kranja, ugodno
prodaj. Informacije po tel. 26-771 —
inf. 218 11717

Najamem GARAŽO v širši okolici
Vodovodnega stolpa. Kranj, Begunj-
ska 8, stanovanje 9 11718

Prodaj stanovanjsko HIŠO v V.
gradbeni fazi, pri Medvodah. Površina
okoli 400 m², cena 3,2 SM za m². Mo-
žna je menjava za STANOVANJE v
okolici Loka. Šifra: Jesan 11719

Podjetje vzame v najem ali
kupi LOKAL v KRANJU,
primeren za trgovino, pri-
bližno 60 kv. m.
Tel.: 23-465 ali 34-836 od
17. ure dalje.

živali

Prodaj od 45 do 180 kg težke PRA-
ŠICE. Posavec 123, Podnart, tel.
70-379 9829

Prodaj dve breji OVCI jezersko-sol-
čavske pasme. Bizjak, Studor, Gorenja
vas, tel. 68-326 11524

Prodaj 7 dni starega BIKCA. C. na
Konec 5, Kranj 11556

Prodaj mlado KRAVO, dobro mle-
karico, v devetem mesecu brenosti, ali
menjam za BIKCA. Jože Stare, Pra-
protna potica 8, Cerklje pri Kranju 11557

Prodaj eno leto stare KOKOŠI za
zakol ali nadaljnjo rejo. Mesec, Šen-
čur, Mikarjeva 13, tel. 41-114 11558

Prodaj mlado, visoko brejo KRAVO
in TELICO, menjaj tudi za jalovo GO-
VED. Virmše 42, Škofja Loka 11559

Prodaj eno leto stare KOKOŠI nes-
niče. Stranke obveščam, da pripra-
viam KOKOŠI za zamrzovalne skrinje.
Zaščitna se ali pokličite. Drinovc,
Strahinj 38, Naklo, tel. 47-183 11560

Prodaj 10 dni starega TELIČKA —
BIKCA simentalca. Vreček, Visoko 71,
Šenčur 11561

Prodaj PSIČKE, pasme golden-re-
triver, stare 7 do 8 tednov, odličnih
staršev. Telefon 064/47-371 11562

Prodaj plemenske ZAJCE — beli
novozelandski in black and ten. Rado
Košenina, Sv. Duh 37, Škofja Loka 11770

Prodaj eno leto staro rjavo JUNI-
ČO. Jože Koblar, Gorenja vas 66, Go-
renja vas 11771

Prodaj mlado KRAVO, dobro mle-
karico, možna izbira. Franc Pegam, Le-
nart 4, Selca 11772

Prodaj 6 tednov staro TELE si-
mentalca za pleme ali zakol. Prebač-
vo 23, Kranj 11773

Prodaj visoko brejo KRAVO simen-
talko. Sp. Bitnje 1 11774

Prodaj 5 mesecev brejo KRAVO si-
mentalko in eno leto staro TELICO za
pleme. Mošnje 5, Radovljica 11775

Prodaj KRAVO, ki bo drugič teleti-
la. Janez Jan, Višelnica 5, Zg. Gorje 11776

Prodaj KRAVO simentalca, pred
telitvijo, ima čez 20 litrov mleka, ali
menjam za dva BIKCA. Zg. Besnica 44
11777

Prodaj dve TELIČKI simentalci, sta-
ri po 10 dni, za rejo. Zg. Duplje 26
11778

Prodaj brejo TELICO. Bodešče 17,
Bled 11779

Prodaj dve mladi KRAVI: ena en-
krat teletila, druga dvakrat, obe breji,
težki od 500 do 600 kg. Franc Čemažar,
Lenart 8, Selca 11780

Prodaj trop rodovniških, plemen-
skih OVC — jezersko-solčavske pa-
sme. Telefon 064/68-337 11781

Prodaj eno leto stare KOKOŠI nes-
nice in KOKOŠI za zakol. Ažman, Su-
ha 5 pri Predosljah 11782

Prodaj 7 tednov stare PRAŠICE.
Janez Aljancič, Hudo 2, Trzič 11783

Prodaj mlado KRAVO, dobro mle-
karico. Ferjan, Ribno 19, Bled 11784

Prodaj KONJA, vajejnega vseh del.
Žerovec, Zeleška 9, Bled 11785

lokali

Oddam urejen LOKAL, 25 m², za
mirno obrt v Kranju. Ponudbe pod: Ja-
nuar 86 — zaželeno predplačilo 11720

zaposlitve

ŠIVILJO, lahko priučeno, honorarno
zaposlim. Ponudbe po tel. 064/21-205
do 8. ure zjutraj, od 14. do 16. ure ali
po 19. uri 11721

Iščem mlado žensko za POMOČ v
okrepčevalnici PRI ČILKI, Oprešnikova
84, Kranj 11722

Sprejemam kakršnokoli popoldansko
delo. Šifra: Ponudba 11723

Upokojeni »ŠTEPARIC« nudim delo
na mojem domu, 4 do 8 ur dnevno, na
relaciji Kranj—Radovljica. Ponudbe
pod: Zaslužek zelo dober 11724

Sprejemam HONORARNO DELO na
dom (ziaganje, sestavljanje, lepljenje).
Naslov in oglasnem oddelku. 11725

Zaposlim KV SLIKOPLESKARJA ali
delavca z nekaj leti prakse. Britof 9,
Kranj 11726

Sprejemam honorarno delo — VO-
DENJE KNJIGOVODSTVA — na do-
mu. Telefon 40-031 11727

ODVETNIŠKA PISARNA v Kranju iš-
če UPOKOJENKO za občasnno pomoč
pri strojepisju. Telefon 21-383 11728

Iščemo VZDRŽEVALCA za vrtnarijo.
Občasno bi popravljaj in oskrboval
stroje, naprave in orodja. Ponudbe
pod: Vrtnarja 11729

Takoj zaposlim KLJUČAVNIČARJA
z znanjem elektrovarjenja. OD po do-
govoru. Zupanova 1, Šenčur 11743

Iščemo KOOPERANTE za
občasno delo (izdelava fil-
mov za sitotisk, topli tisk,
PVC izdelava, OFFSET
tisk). Ponudbe z opisom
del pod: SODELOVANJE.

najdeno

Našli smo PONY KOLO. Forme 14,
Žabnica 11744

kupim

Kupim 25 do 30 pr. m bukovih DRV.
Ponudbe pod: Drva 11488

Kupim BIKCA simentalca, starega
10 dni. Telefon 62-341 11615

Kupim STREŠNO OPEKO kikkada.
Telefon 21-314 11616

PIREDITVE

MLADINSKI PLEŠI V KRANJU v De-
lavskem domu s pričetkom 6. septem-
bra 1985 ob 20. uri bodo vsak PETEK in
SOBOTO 11360

CELOLETNA ŠOLA ZA OTROKE od
5 do 15 let. Pričetek po 20. septembru.
Vpis bo 15., 16. in 17. 9., od 18. do
20. ure v Delavskem domu. Informaci-
je po tel. 21-130 vsak dan od 7. do 9.
ure. Vpis v TEČAJE eno uro pred pri-
četkom posameznega tečaja. VABI
VAS PLESNI KLUB! 11733

PLESNI TEČAJI V Delavskem do-
mu v Kranju, vhod VI. — ZACETNI TE-
ČAJI: NEDELJA, 15. 9., ob 18. uri, PO-
NEDELJEK, 16. 9., ob 19. uri mladina;
16. 9., ob 20.30 starejši. NADALJEVAL-
NI — 15. 9., ob 19.30; 17. 9., ob 20.30.
DISCO HUSTLE I R & R 17. 9., ob
19. uri 11734

OBVESTILA

ROLETE: lesene, plastične in žalu-
zi naročite ŠPILERJEVIM, Gradnikova
9, Radovljica, tel. 064/75-610 9130

MREŽE za sortiranje krompirja
(pajkline), IZDELUJEM. Fric, Zevniko-
va 5/A, Orehek, tel. 27-937 11353

KUHINJE, POHIŠTVO, vseh vrst
LESNIH OBLOG montiram. Telefon
47-645 11354

STROJEPISJE poučujem — dopol-
dan, popoldan — začetnike ali za izpo-
polnitev znanja. Telefon 22-973 11355

PREVOZI in SELITVE s kamionom.
Telefon 26-124 11356

SERVIS TERMOAKUMULACIJSKIH
PEČI in TV antenskih sistemov. Zibel-
nik, Zavrti 5, Mengeš, tel. 061/737-194
PRIPOROČA SVOJE STORITVE! 11730

PLISIRAM BLAGO za krila. Mile An-
tonjčević, Golnik 107 11731

Kvalitetno MONTIRAM naprave za
centralno ogrevanje. Alojz Frelih, Sr.
Dobrava 18, Kropa, tel. 79-615 11732

**NAROČITE SE NA
GORENJSKI GLAS!**

OSTALO

Obrtnik odkupi pravico za TELEFON
v Britofu. Kuzma, Britof 221/D 10639

Potrebujem 13 SM. Naslov in oglas-
nem oddelku. 11518

Iščem VARSTVO za dve leti starega
otroka, en teden v mesecu. Pradnost
imajo kandidati iz KS Vodovodni
stolp. Kondič, Šortiljeva 31, Kranj 11735

Iščem VARSTVO za 15 mesecev
starega fantka, v bližini Luznarjeve uli-
ce. Telefon 25-687 11736

POUČUJEM klavir in JEZIKA: fran-
coski in nemški. Informacije po tel.
38-812 11737

Preključujem besede, ki sem jih izre-
kla 10. in 12. septembra 1983 Valentinu
in Mariji Močnik, Luže 12, Šenčur. Ana
Rozman, Luže 11, Šenčur 11738

DPD »SVOBODA« Primskovo, Je-
zerska 41, Kranj. Iščemo ansambel za
igranje na nedeljskih MLADINSKIH
PLESIH v dvorani na Primskovem, za
sezono 85/86 (september — maj). Po-
nudbe na naslov: DPD »Svoboda«,
Primskovo, Kranj 11739

Iščem ZIDARJA ali ZIDARSKO
SKUPINO za notranje omete. Naslov v
oglasnem oddelku. 11740

80 l BOJLER poceni prodaj. Tele-
fon 47-063

ZAHVALA
Ob boleči izgubi našega dragega

PETRA ŽAGARJA

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so nam izrazili sožalje,
darovali cvetje in so ga pospremili na njegovi zadnji poti.
Posebej hvala sorodnikom in sosedom, zlasti Boltarjevim,
za vsestransko pomoč. Zahvalo izrekamo tudi pevcem, go-
vorniku in nosilcem praporov.

Žena, sestra Minca in Milan z družino
Stara Fužina, 11. septembra 1985

28. avgusta je umrl naš

LOJZE KASTIGAR

Vsem, ki ste ga spremili na zadnji poti in nam izrekli sožalje,
iskrena hvala. Še posebej hvala sosedom Grašičevim, govorniku
krajevne skupnosti Senično, organizaciji ZB Križev, kolektivnu
Ikosa Kranj, bivšim sovaščanom iz Babje vasi, župniku
iz Križev ter pevcem bratom Zupan.

ZALUJOČI: žena Nežka, sin Vlado z ženo Fani in hčerko Vero
ter sestra Lojzka

ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta, deda, sina in brata

TINETA REPINCA

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste mu med dolgoletno in
hudo boleznijo stali ob strani in mu lajšali bolečine. Zahvalju-
jemo se vsem sorodnikom, sosedom, krajanom, prijateljem,
sodelavcem, soborcem NOV in znancem, ki ste se tako števil-
no poslovlili od njega, mu darovali cvetje in nam ustno ali pi-
sno izrazili sožalje. Posebno se zahvaljujemo dr. Jenkovi in
njemim sodelavcem iz Onkološkega inštituta, osebu zdrav-
stvenega doma v Bohinjski Bistrici, obema govornikom —
zastopnikoma KS in Skupnosti borcev Prešernove brigade za
lepe poslovilne besede ter pevcem in jeseniški godbi za žalo-
stinke.

VSEM ŠE ENKRAT ISKRENA HVALA.

Žena Mihela, hčerka Metka z družino, mama, sestra in bratje
Kamnje, 9. septembra 1985

ZAHVALA

Ob smrti dragega moža, očeta, starega očeta in tasta

ALOJZA GRAČNERJA st.
iz Hraš 18 pri Lescah

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom,
prijateljem, znancem in vaščanom za izrečeno sožalje,
darovano cvetje in vence ter spremstvo na njegovi zad-
nji poti. Prisrčna hvala pevcem in godbi na pihala Veri-
ga za žalostinke ob odprtem grobu. Hvala tudi g. župni-
ku za lepo opravljen obred.

VSI NJEGOVI
Hraše pri Lescah, 4. septembra 1985

ZAHVALA

Nepričakovano je prenehalo biti srce našemu ljubemu
sinčku, vnučku, nečaku in bratranču

JURETU JOVANOVIČU
roj. 28. 5. 1984

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijate-
ljem, znancem in sosedom za iskreno pomoč, podarje-
no cvetje, izrečena sožalja ter spremstvo na njegovi
zadnji poti v prerani grob. Za pomoč se zahvaljujemo
tudi dr. Golobu, sodelavcem Iskre Telematike TOZD
ZTS in Občine Kranj ter g. župniku za pogrebni obred.

V globoki bolečini žalujemo: mamica Tatjana,
oči Beno, babici in dedka ter ostalo sorodstvo

Tenetiše, Kranj, 6. septembra 1985

ZAHVALA

Ob smrti našega dragega ata

JERNEJA ROZMANA

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom,
prijateljem in znancem za izrečeno sožalje in darovano
cvetje. Zahvaljujemo se tudi ZB Predoslje za podarjeni
venec in govor, oktetu Vigred za petje žalostink in
tov. Bitencu za poslovilni govor ob odprtem grobu. Po-
sebna zahvala članom GD Predoslje, ki so ga tako do-
stojanstveno in številno pospremili na zadnji poti.
Hvala tudi dr. Mariji Sajovic za dolgoletno zdravljenje
ter gospodu župniku za opravljen pogrebni obred.

VSEM ŠE ENKRAT HVALA!
ZALUJOČI VSI NJEGOVI
Predoslje, 8. septembra 1985

ZAHVALA

Ob smrti našega dobrega očeta

MILANA FAGANELA

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, vsem dobrim sosedom,
prijateljem in znancem za izkazano pomoč. Hvala vsem go-
vornikom in godbi na pihala iz Gorij. Posebna zahvala našim
pevcem za petje žalostink. Hvala vsem, ki ste darovali cvetje
in ga pospremili na njegovi zadnji poti.

VSI NJEGOVI
Podnart, dne 13. septembra 1985

Zapustil nas je naš dragi

JOŽE ŠPAROVEC

Zadnje slovo bo v soboto, 14. septembra 1985, ob 16. uri
na pokopališču v Trziču.

Žena Zinka, sin Jože in hčerka Metka z družinama
Trzič, 11. september 1985

ZAHVALA

Ob tragični smrti našega dragega
sina, očeta, brata, nečaka, vnuka,
strica, bratranca in svaka

MILANA ŽGALINA

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom iz Brito-
fa in Cegelnice za podarjene vence ter za vsestransko pomoč.
Hvala ansamblu Sibila, sodelavcem Iskre — tozd ERO. Hvala
nosačem in praporščikom in Svobodi Primskovo. Hvala go-
vornikom za lepe besede pri odprtem grobu, godbi, oktetu Vi-
gred iz Predoselj za petje žalostink, delavcem iz tovarne Sa-
sava, g. župniku za lep pogrebni obred in zvonarjem. Hvala
vsem številnim prijateljem in znancem.

ŠE ENKRAT ISKRENA HVALA VSEM, KI STE GA ZASULI
S CVETJEM IN NAM IZRAZILI PISNO IN USTNO
SOŽALJE!

ZALUJOČI VSI NJEGOVI
Britof, Kranj, Besnica, 6. septembra 1985

Vsem, ki ste jo poznali, sporočamo, da je v 77.
letu starosti umrla naša dolgoletna sodelavka

KATARINA ŠTEFE
medicinska sestra v pokoju.

Pokopana je bila 12. septembra 1985 na
pokopališču v Kranju.

KOLEKTIV ZDRAVSTVENEGA DOMA KRANJ



Novi nasad se razteza na šestih hektarih, prvo letino bodo pobrali že prihodnje leto.

Dobra letina v sadovniku Resje V torek bodo začeli obirati jabolka

V sadovnjaku Resje pri Podvinu bo letošnja letina jabolk celo boljše kot lanske, saj pozebe skorajda ni bilo — Obirati bodo začeli v torek, dan kasneje bodo jabolka že naprodaj, prvovrstna po 75 dinarjev — Danes ob 15. uri bodo ljubiteljem sadjarstva predstavili nove sorte jabolk

V sadovnjaku Resje pri Podvinu, kjer radi kupujemo jabolka, saj so kakovostna, zaradi vestnih obiralcev pa tudi dobro prezimijo, je že živahno. Dovažajo gajbice, ki bodo kmalu polne jabolk, saj bodo z obiranjem začeli v torek. Obrali so že nekaj zgodnjih sort, saj kupci vselej vzamejo tudi nekaj jabolk, ki jih lahko jedo takoj. V torek pa bodo začeli obirati zgodnje zimske sorte, pred-

vsem zlato parmeno in koksoranžno reneto.

Letošnja letina bo celo boljše od lanske, nam je povedal vodja sadovnjaka Tine Benedičič, ki pričakuje, da bodo obrali 800 ton jabolk, 50 ton več kot lani. Pozebe, ki je letos drugo hudo prizadela nižinske sadovnjake, v Resju skorajda ni bilo. Spet se je torej izkazalo, kako primerne so za sadovnjake nekoliko višje, va-

lovite lege. Poletna suša je pospešila zorenje jabolk, letos bodo zato malce manj debela, zato pa slajša.

Ker je v kmečkih sadovnjakih letos jabolk malo, pozeba pa je drugod po Sloveniji krepko oklestila pridelek, v Resju večjih težav pri prodaji ne pričakujejo. »Seveda pa se zavedamo, da imajo ljudje vse manj denarja, da so najprej na vrsti osnovna živila, šele nato jabolka«, pravi Tine Benedičič, »zato cene nismo navijali, čeprav bi jih zaradi slabšega pridelka jabolk v drugih slovenskih, tudi jugoslovanskih sadovnjakih lahko.«

Prvovrstna jabolka za ozimnico bodo veljala 75 dinarjev za kilogram, sindikalne organizacije imajo pri nakupu večjih količin 5-dinarski popust pri kilogramu. Druga vrsta jabolk, manj debela torej, bodo veljala 55 dinarjev za kilogram, oziroma 50 dinarjev za sindikalne organizacije. Tretja vrsta, ki je namenjena predelavi, ljudje iz njih stiskajo



Vodja sadovnjaka Resje Tine Benedičič, naš znani sadjarski strokovnjak, nenehno preizkuša nove sorte jabolk, danes ob 15. uri bo ljubiteljem sadjarstva predstavil pridelek poskusnega nasada novih sort.

predvsem sadni sok, pa bodo stala 30 oziroma 35 dinarjev za kilogram.

Z obiralci nimajo več težav kot pred leti, saj je priložnostni zaslužek vse bolj privlačen, torej se ni bati, da pridelek ne bi bil pravočasno pospravljen.

V sadovnjaku Resje imajo 30 hektarov plantažnih nasadov jabolk, na šestih hektarih je nasad nov, obirati bodo začeli prihodnje leto. Nove bodo tudi sorte jabolk, uveljavljenim zimskim sortam kot sta jonatan in zlati delišes se bo pridružil idared. V poskusnem nasadu pa Tine Benedičič, naš znani sadjarski strokovnjak, že preizkuša nove sorte: poleg idareda še jonagold in gloster, izmed zgodnjih sort pa sammereid in druge. Danes ob 15. uri bo ljubiteljem sadjarstva predstavil te nove sorte. Zanimalo jih bo verjetno tudi to, da bodo po lanskim uspešni in odmevni sadjarski razstavi v Radovljici letos s prirejanjem razstav nadaljevali. Pripravili jo bodo v Brezicah, od 18. do 23. oktobra. Izmenoma jih bodo tako pripravljali v več slovenskih krajih, torej se bo vrnila tudi v Radovljico.

M. Volčjak



V sadovnjaku Resje je že živahno, dovažajo gajbice iz topolovega lesa, ki so jih kupili v vojvodinjski Kaniži. Čeprav so iz cenenega lesa, niso več poceni, saj ena velja 200 dinarjev. Vse bolj se torej spleča gajbice pripeljati se seboj in jih zamenjati, česar pa se trgovci otepajo, saj kupci kaj radi slabe zamenjajo za boljše.

Kmečki praznik pod Storžičem

Za konec tedna v Bašelj

Bašelj — Turistično društvo Belatstenik prireja ob koncu tedna na Celarci v Bašlju zanimivo prireditev, imenovano »Kmečki praznik pod Storžičem«. V soboto (z začetkom ob šestih zvečer) bo večer ljudskih pevcev, godcev in humoristov in rajanje ob igranju harmonikarjev. V nedeljo ob 14. uri bo dogov ovc in zatem kulturni program, v katerem se bodo predstavili: oktet s Trstenika, otroški zbor iz Bašlja, citraški trio in folklorna skupina s Kokrice. Ob 15. uri bo prikaz kmečkih opravil in navad: mlatili bodo s cepci, ročno izdelovali maslo, pletli koše in čajne, strigli ovce, delali cokle... Zatem bo za razvedrilo igral ansambel Melos. (cz)

DEŽURNE PRODAJALNE

V soboto, 14. septembra, bodo dežurne naslednje prodajalne: KRANJ IN OKOLICA

Od 7. do 18. ure: Pri Petruku, Kranj, pri Nebotičniku, Kranj, SP Oskrba, Kranj, PC Planina, PC Planina-center, PC Brič, SP Labore, PC Preddvor, PC Kokrica, od 7. do 13. ure: Diskont Kranj, od 8. do 12. ure: Diskont Naklo, od 7. do 17. ure, PC Šenčur, od 7. do 19. ure: Hrib Preddvor, Kočna Jezersko, od 7. do 16. ure, Klemenček Duplje.

ŠKOFJA LOKA

SP Podlubnik

JESENICE

Delikatesa, posl. 7, Jesenice, Delikatesa, Kašta 4, na Plavžu, Jesenice.

TRŽIČ

Mercator Deteljica in Mercator, Trg svobode 21, Tržič od 7. do 17. ure, Živila Jelka od 7. do 18. ure

V nedeljo, 15. septembra,

bodo dežurne naslednje prodajalne:

Gorenjka Cerklje od 8. do 11. ure, Delikatesa Kranj in Naklo v Naklem od 7. do 11. ure

TRŽNI PREGLED

JESENICE — Solata 150 din, cvetača 200 din, korenček 150 din, česen 220 din, čebula 70 din, fižol 329 din, paradiznik 120 din, paprika 140 din, slive 180 din, jabolka 120 din, hruške 150 din, grozdje od 200 do 250 din, limone 472 din, koruzna moka 924 din, surovo maslo 878 din, smetana 359 din, skuta 266 din, sladko zelje 100 din, orehi 2.544 din, jajčka od 18 do 24 din, krompir 60 din.

Žlindra opekla delavca

Jesenice — V sredo, 11. septembra, dopoldne se je v jeklarni jeseniške Železarnice pripetila delovna nezgoda. Milan Blagojevič z Jesenic je s sodelavcem hotel iz ponve skozi lijak vliiti tekoče jeklo v kokile. Pri odstranjevanju zagozde na zamašenem drogu ponve pa je prišlo do manjše eksplozije, ki jo povzročajo plini, tako da je vroča žlindra opljusnila Blagojeviča. Po vsem telesu hudo opečenega Blagojeviča so prepeljali v bolnišnico.

NESREČE

NEPREVIDNO NA CESTO

Kranj — V ponedeljek, 9. septembra, ob 15.30 se je na lokalni cesti v naselju Visoko pripetila prometna nezgoda. Voznik osebnega avtomobila Janez Blažun (roj. 1956) je z avtom zapeljal vzvratno z dvorišča na cesto, pri tem pa se ni dovolj prepričal, če je prosta. Prav tedaj je pripeljala voznica osebnega avtomobila Karolina Prelesnik (roj. 1956) iz Stahovice, ki kljub zaviranju trčenja ni mogla preprečiti. V nesreči je bila voznica lažje ranjena, škode na avtomobilih pa je za 300.000 din.

Z AVTOM V HIŠO

Boh. Bistrica — V sredo, 11. septembra, ob 15. uri se je na regionalni cesti v Nemškem rovtu pripetila huda prometna nezgoda. Voznik avtomobila IMV 1600 Milan Žido (roj. 1951) iz Čepincev, začasno pa v Sp. Gorjah, je peljal s Soriške planine v Boh. Bistrico. V preglednem ovinku se je zaletel v hišo, ki je le pol metra oddaljena od levega roba vozišča. Trčenje je bilo tako hudo, da je voznik po prevozu v jeseniško bolnišnico z ranami umrl. V nesreči so bili ranjeni tudi trije sopotniki, eden huje, dva pa lažje. Škode na avtomobilu je za 700.000 din.

OTROK PRITEKEL NA PREHOD

Tržič — V sredo, 11. septembra, ob 14.20 se je na Koroški cesti pripetila prometna nezgoda, v kateri si je 4-letna Sandra Petkovič zlomila nogo. Sandra je nenadoma pritekla na cesto na prehod za pešce, tako da voznik osebnega avtomobila Viljem Gros (roj. 1962) nesreči ni mogel preprečiti. Avto je zadel otroka; prepeljali so ga v jeseniško bolnišnico. L. M.

Prepoznali mrtvega

Kranj — Truplo moškega, ki so ga 8. septembra našli ob Savi v Čirčah, so identificirali po prstnih odtisih. Pokojni je Franc Bončina (roj. 1948) iz Kranja. Pogrešali so ga od 25. avgusta letos.

Ogenj na podstrešju

Tržič — V torek, 10. septembra, nekaj pred polnočjo je nenadoma zagorelo ostrežje stanovanjske hiše na Koroški 17. Goretje je začelo v drvarnicah, od tu pa se je ogenj razširil na ostrežje. Pogorelo je pol ostrežja hiše, v kateri stanuje pet družin. Ogenj so pogasili gasilci in stanovaleci. Škode je za okoli 500.000 din.

Umrli zaradi odpovedi srca

Kranj — V torek, 10. septembra, so v gozdu nad vasjo Moše približno 150 m od Save našli mrtvega Jožeta Zupeta (roj. 1929). Pokojni je dan po prej odšel na ribolov, zvečer so ga našli vidi ob Savi, domov pa se ni vrnil. Zdravnik, ki je pregledal pokojnega, je ugotovil, da mu je odpovedalo srce.

Holandski gostje na Šobcu:

Najbolj so nam všeč vaši ljudje

Zdaj so se na Šobcu šotori in prikolicke že razredčile in le redki še vztrajajo. Samo ta konec tedna je odšlo okrog sto gostov, blizu dvesto jih je še v kampu. Vse se je umirilo. Jezerce, ki je vse poletje polno kopalcev, vzemirijo le še divje race, ki sem in tja sedajo nanj. Gostje za ves dan odhajajo na izlete, v hribe.

Letos je bilo na Šobcu živo kot še nikoli, pripoveduje Marjeta Vizovišek, upravnica kampa. Do konca avgusta so imeli za 30 odstotkov več nočitev kot lani — kar 116.500. Le 7 odstotkov je bilo domačih gostov, vsi ostali so bili tuji. Obiskalo jih je 23 odstotkov več gostov kot lani. Do bivanja se je letos podaljšala čez 4 dni, medtem ko je bila lani 3,78 dneva. Prevladovali so Holanci in Nemci. Prvi so ostajali dlje, Nemci pa so bili bolj prehodni gostje. Holancem naša klima ugaja, morje je zanje že kar prevroče.

Tudi letos je Šobec pričakal goste z vrsto novosti: z novimi sanitarijami, z 20 toplimi tuši. Nova so tudi otroška stranišča in soba za invalide. Odprli so nov del kampa ob ustju Save, kjer imajo okrog 300 novih prostorov za kampiranje. Ko bo ta predel urejen, bo najlepši del kampa.

Imajo pa seveda že tudi polno načrtov za naprej: gostje si žele več rekreacije, več teniških igrišč, večji družabni prostor. Kamp Šobec bo moral nujno misliti na gradnjo nove recepcije, na računalniško obdelavo podatkov in podobno. Če bodo gradili, bodo zunaj kampa, kjer naj bi bil tudi zabavišni prostor z živo glasbo. Šobec slovi kot miren kamp, zato si zabave v njem ne smejo privoščiti.

Tudi delavci Murkinega marketa na Šobcu so zadovoljni. Trdo so delali vse poletje, po ves dan, toda izkupiček je tu; prodali so za 5,5 milijard dinarjev blaga. Tudi v trgovini so zabe-

ležili za 30 odstotkov večjo količinsko prodajo. V sezoni je bilo gostom v kampu ves čas na voljo po 14 prodajal in prodajalcev. Res so se potrudili, da je bilo vedno na zalogi dovolj vsega blaga. Preskrbo s sadjem in zelenjavo so rešili s stojnico pred trgovino. Prodajalna je dobrodošla tudi domačinom, posebno ob sobotah popoldne in ob nedeljah, ko je drugod zaprto. Kruh je bil vedno v trgovini že pred sedmo zjutraj, zelenjava sveža na stojnici. Veliko pa je vredno tudi to, da so vsi Murkini prodajalci obiskovali tečaj nemškega jezika, tako da je vsak od njih lahko dal kupcu

potrben nasvet v nemščini. Prav to tujcem veliko pomeni.

In kaj pravijo o Šobcu in o ljudeh holandski gostje?

Tina in Pieter Swart, tekstilna delavca: »Deset let že prihajava na Šobec, zadnja štiri leta tudi po dvakrat na leto: pred in po sezoni. Vse smo že obiskali: slap Savico, Vogel, bolnico Franjo, Tolmin, Trento, Bovec. Tudi na Triglavu smo bili. Letos gremo spet, še ta teden, če bo vreme. Junija smo v Begunjah poslušali Avsenike, kupili njihove plošče in kasete. Letos bomo že tretjič obiskali kraljki bal v Bohinju. Lepo folkloro imata. Bili smo tudi ob morju, a tem so kampi umazani. So pa živahni. Tu pa je bolj mrtvilo in če se hočeš zabavati, moraš na Bled. Vendar, če malo popiješ, ne smeš biti volan... V kampu pogrešamo tudi televizijo. Zadovoljni smo s ponudbo v trgovini, le zdaj, po sezoni, je meso naprodaj le ob koncu

tedna. Pa gremo zato v Lesce k mesarju Papiju in oberemo še laške gostilne. Najbolj so nam pa všeč vaši ljudje. Prijazni in prijetni so.«

Geertruida in Marinus van Eden: »Tudi mi smo že osmič v Jugoslaviji. Včasih smo prihajali z otroki, zdaj pa otroci že sami prihajajo sem s prijatelji. Všeč nam je vaša folklor, vaše gore, najbolj pa vaše vreme. Vedno znova nas privabi čistoča Šobca. Če sanitarije niso čiste, res nimaš volje, da bi šel v kamp. Prav bi pa bilo, da bi imel Šobec več rekreacije in klubski prostor, kjer bi se lahko zvečer zbirali. Tedaj, ko prihajamo mi, so večeri že hladni in neprijetno je ostajati zunaj, spati se ti pa ne da. Če gres na Bled, pa piti ne smeš. Šobcu res manjka klubski prostor. Sicer pa smo zadovoljni in še bomo prišli. Posebej pa bi radi pohvalili prijaznost deklet v Murkinem marketu.«

D. Dolenc



Marjeta Vizovišek: »Šobec bi nujno potreboval novo recepcijo, sedanje pa bi uporabili za klubski prostor, po katerem gostje toliko povprašujejo.«



Tina in Pieter Swart



Geertruida in Marinus van Eden